ULTIMA CON LE BORSE

Anno 93 Numero 44

L. 40 (sped. in abb. post.) - Abb. Italia (c.c.p. 3/1363): anno L. 10.000, sem. 5300, trim. 2750. - Estero (tariffa post. rid.): anno L. 16.200, semestre 8500, trim. 4500.

Redazione, Amministrazione, Tipografia: Torino, via Roma 80, tel. 40-943 (15 linee)

STAMPA SERA

ULTIMA CON LE BORSE

Mart. 21 - Merc. 22 Febbraio 1961

Inserzioni: PUBBLICITA' STAMPA s.p.a. Torino, via Roma 80, tel. 40-943 (15 linee) Milano, via Borgogna 2, telefono 780-121 Roma, largo N. Spinelli 3, telefono 865-477

Il giornale si riserva in ogni caso il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione

Pubblicità: Avvisi Comm. L. 300 ogni mm altezza-colonna (fun. 400) posiz. e date prestab. aum. 30 % - Finanz. Legali L. 300 (fun. 350) il mm - Necrologi L. 300 (fun. 350) per parole (partecipaz. L. 300, fun. 450) - Echi Cronaca L. 400 (fun. 1200) la linea - Economic.: ved. rubriche - Estero aumento (tariffe 25 %. Copie arretrate: prezzo doppio. — Prezzi vendita estero ed limodi (spediz. aerea per i Paesi contrass. con l'asterisco): Austria sc. 3,5; Belgio fr. 5; *Canada cents 25; *Congo f.b. 10; *Danimarca kr. 0,80; *Egitto plas. 5; *Eritrea cents 40; *Finlandia mk. 35; Francia fr. 40 (N.F. 0,40); Germania d. m. 0,40; *Grecia dr. 3,5; *Inghilterra d. 3; *Iran ris. 16; Jugoslavia din. 30; *Libano p. l. 30; *Libia pta 5; *Malta d. 5; *Norvegia kr. 0,80; *Olanda cents. 40; *Portogallo esc. 4; *Somalia so. 1; *Spagna pts. 6; *Sud Africa sh. 1,4; *Svezia kr. 0,70; Svizzera fr. 0,35; *Tunisia mill. 40; *Turchia l. t. 1,10; *U.S.A. cents 25

Energica risoluzione adottata dal Consiglio di Sicurezza nel corso della notte

PIENI POTERI ALLE FORZE DELL'ONU NEL CONGO

Hammarskjoeld rimane in carica

«In ultima istanza, se necessario, le Nazioni Unite potranno fare uso della forza» - Altra importante decisione: i belgi (consiglieri politici e personale militare) e i mercenari dovranno immediatamente essere espulsi dal Paese Nove voti favorevoli alla mozione, due sole astensioni (Urss e Francia) - Vibrante condanna dell'uccisione di Lumumba - Respinta la risoluzione russa contro mister H

Il Congo sulla soglia della guerra civile. A occidente le province secessionistiche di Kasavubu; a oriente, in alto e al centro, quella controllata dai lumumbisti di Stanleyville. Al centro, la zona dei Kasai, in mano al capo dei «baluba», Kalonji. A sud-est, il Katanga, retto da Tshombe

Nostro servizio particolare

New York, martedì sera.

Il Consiglio di Sicurezza dell'Onu ha preso la notte scorsa — con 9 voti favorevoli, nessuno contrario e due astensioni — importanti decisioni per l'avvenire del Congo. Nel corso di una nuova riunione, alle 21,30 locali, che ha fatto seguito a quelle svoltesi nella mattinata e nel pomeriggio di ieri, è stata posta ai voti e approvata la risoluzione presentata da Ceylon, Liberia e Repubblica araba unita. E' stata parimenti respinta — otto voti contrari, uno favorevole e due astenuti — la mozione russa che chiedeva la destituzione di Hammarskjoeld e il ritiro, entro trenta giorni, delle truppe dell'Onu dal Congo.

Ecco il testo della risoluzione approvata, come abbiamo detto, con nove voti favorevoli, nessuno contrario e due astensioni (Unione Sovietica e Francia):

«Il Consiglio di Sicurezza, esaminata la situazione nel Congo, avendo appreso con profonda deplorazione l'annuncio dell'uccisione dei dirigenti congolesi, Patrice Lumumba, Maurice Mpolo e Joseph Okito;

«profondamente preoccupato per le gravi ripercussioni di questi crimini e per il pericolo di una vasta guerra civile e spargimento di sangue nel Congo e per la minaccia alla pace e alla sicurezza internazionali;

«prendendo atto del rapporto del rappresentante speciale del segretario generale, in data 12 febbraio 1961 che mette in luce lo sviluppo di una situazione di grave guerra civile e di preparativi in tal senso;

«1) Raccomanda con urgenza che le Nazioni Unite prendano immediatamente tutte le misure adeguate per impedire lo scatenarsi di una guerra civile nel Congo, in particolare disposizioni per cessazioni del fuoco, la cessazione di tutte le operazioni militari, la prevenzione di scontri, e il ricorso alla forza, se necessario, in ultima istanza;

«2) chiede con urgenza che vengano prese misure per l'immediato ritiro ed evacuazione dal Congo di tutto il personale militare e paramilitare e dei consiglieri politici belgi e di altre nazionalità che non dipendono dal comando delle Nazioni Unite, come pure dei mercenari;

«3) invita tutti gli Stati a prendere immediatamente energiche misure per impedire sul loro territorio la partenza di questo personale diretto nel Congo e di negargli il passaggio ed altre facilitazioni;

«4) decide che sia tenuta immediatamente una inchiesta imparziale per stabilire le circostanze della morte di Lumumba e dei suoi colleghi, e che gli autori di questi crimini debbano essere puniti;

«5) riafferma le risoluzioni del Consiglio di Sicurezza in data 14 luglio, 22 luglio e 9 agosto 1960 e la risoluzione 1474 (Es-IV) dell'Assemblea generale in data 20 settembre 1960 e ricorda a tutti gli Stati i loro impegni in base a queste risoluzioni».

Il testo della risoluzione continua: «Il Consiglio di Sicurezza rilevando con profonda deplorazione e preoccupazione le sistematiche violazioni dei diritti umani e delle fondamentale libertà, e l'assenza generale di dominio della legge nel Congo;

«riconoscendo l'imperativa necessità della ripresa delle istituzioni parlamentari nel Congo conformemente alla legge fondamentale del Paese, in modo che la volontà del popolo si esprima attraverso il Parlamento liberamente eletto;

«convinto che la soluzione del problema del Congo si trova nelle mani della stessa popolo congolese senza alcuna interferenza dall'esterno e che non si possa essere soluzione senza conciliazione;

«1) chiede con urgenza la convocazione del Parlamento e l'adozione delle misure di protezione necessarie a tal fine;

«2) chiede con urgenza che le unità e il personale armato congolesi siano riorganizzati e sottoposti ad una disciplina ed a un controllo, e che siano prese disposizioni su basi imparziali ed equa a tal fine e allo scopo di eliminare ogni possibilità di ingerenza di questo unità e di questo personale nella vita politica del Congo».

Dopo l'approvazione di questa risoluzione è iniziata la discussione di un altro progetto (presentato anch'esso da Ceylon, Liberia e Ceylon), in cui si condannavano «gli arresti illegali, le deportazioni e gli assassini di dirigenti politici del Congo». Il dibattito si è sviluppato su emendamenti presentati dal delegato americano Stevenson. Lo scopo della proposta di Stevenson era di mettere sullo stesso piano gli antilumumbisti e i lumumbisti.

Su questi emendamenti il delegato sovietico Zorin ha posto per due volte il veto, bloccandone l'approvazione.

Dopo di che, posta in votazione l'intera risoluzione, essa ha ottenuto nei voti favorevoli, nessuno contrario, con cinque astensioni, (Stati Uniti, Gran Bretagna, Francia, Cina nazionalista e Turchia). Tuttavia essendo necessaria la maggioranza di sette voti per la sua approvazione, la risoluzione è risultata respinta.

u. t.

Il segretario generale dell'Onu, Dag Hammarskjoeld, durante l'accalorato dibattito di ieri (Telefoto)

L'UDIENZA DI STAMANE AL PROCESSO PER IL «GIALLO» DI VIA MONACI

La sorella di Maria Martirano precisa le accuse contro Fenaroli

Colei che per prima sospettò il cognato ripete ai giudici come arrivò a ritenerlo diretto responsabile dell'assassinio della moglie - Anna Martirano parla anche dei continui contrasti tra i coniugi e della polizza d'assicurazione per centocinquanta milioni di lire, da lei giudicata sicura causale del delitto

DAL NOSTRO INVIATO

Roma, martedì sera.

I drammatici sospetti di omicidio nei confronti del Fenaroli sorti in seno alla famiglia dei Martirano: ecco il punto centrale della drammatica udienza di stamane. La seduta ha avuto un inizio lento e grigio. La Difesa ha richiesto che fossero allegati agli atti processuali i resoconti stenografici di intercettazioni telefoniche seguite dopo il delitto, per vedere che cosa si dicevano il Fenaroli e il Sacchi. Dopo di che vengono sentiti i due primi testimoni. Sale alla pedana il rappresentante delle Assicurazioni Generali Venezia, avv. Pace, l'istituto presso il quale fu stipulata la polizza per 150 milioni sulla vita della Martirano. Il teste dichiara che la società assicuratrice non ha assunto nessuna iniziativa perché il «sinistro» (così egli si spiega, usando il termine tecnico) non fu denunciato e nessuno fece richiesta del pagamento di risarcimenti.

Successivamente depone un rappresentante dell'Amministrazione delle Poste e Telegrafi. Il teste conferma che l'Azienda telefoni di Stato consegnò l'originale del cartellino telefonico concernente la comunicazione che il Sacchi ebbe il 9 settembre, da Milano, con il suo ufficio di Roma. Si tratta del cartellino la cui data fu alterata mediante il cambiamento del 9 in 8.

Ecco ora manifestarsi nell'aula un movimento di viva attenzione. Viene introdotta la prima delle parti lese: Anna Martirano, una delle sorelle della vittima. E' una signora di mezza età, elegante, assai curata nella persona. Indossa un soprabito color marrone, con collo di opossum. Sotto il soprabito si intravvede un golfino color viola chiaro. Ha i tacchi a spillo, due paia agli orecchi, un orologio da polso dal grande bracciale d'oro e due anelli.

La signora Anna Martirano inizia la sua deposizione riavocando il suo incontro con la povera Maria, dopo il ritorno di costei dalla villeggiatura a Genova.

Anna Martirano — Non l'avevo mai vista così allegra e soddisfatta. Esclamai: «Mariù, quanto sei bella, così abbronzata. La villeggiatura ti ha fatto bene!». Lei mi rispose dicendomi di avere trascorso un periodo davvero felice e sereno, senza preoccupazioni.

Successivamente la teste riavoca l'episodio del misterioso tentativo verificatosi in via Monaci la notte del 7 settembre.

Anna Martirano — Mia sorella era venuta a trovarmi. Molto impressionata mi raccontò l'episodio, esclamando: «Hai visto quello che mi è accaduto, Annarè?». Soggiunse: «Ero seduta davanti al televisore, quando sentii toccare la serratura. Di scatto, mi alzai, mi appoggiai contro la porta, tenendola ferma con entrambe le mani, vedendo che la maniglia si muoveva. Allora mi misi a gridare: «Giovanni, Giovanni ci sono i ladri!».

La parte lesa precisa che l'episodio avvenne pochi minuti dopo che il Fenaroli era uscito da via Monaci per recarsi alla stazione e partire per Milano. La precisazione di questo momento è importante in quanto dimostrerebbe che il sicario — il Ghiani, secondo l'accusa — visto fallire il tentativo, avrebbe avuto, appunto, il tempo per raggiungere la stazione Termini, poco prima della partenza di quel treno delle 23,35 su cui egli avrebbe viaggiato in vagone letto.

L'Anna Martirano si diffonde nel trattegiare i rapporti suoi con la sorella: ottimi sempre. Maria si recava spesso a trovarla la sera, dopo cena; si trattenevano fino a tardi. Poiché la signora Anna Martirano è impiegata e deve alzarsi presto il mattino, quelle visite prolungate qualche volta le recavano parecchio disturbo. Allora ella ricorreva a questo stratagemma: scegliendo qualche piccolo argomento di discussione per irritare leggermente la sorella e indurla ad andarsene. Il giorno dopo, però, i loro rapporti erano affettuosi come prima.

Un momento di emozione si ha nell'aula allorché la teste ricorda un piccolo episodio che lascia intendere come la sorella Maria la sera, in cui avvenne il delitto, fu colta da una specie di presentimento.

Anna Martirano — Quando si congedò da me, mi abbracciò e mi baciò su entrambe le guance.

Ora viene sul tappeto uno degli argomenti chiave del processo: la polizza di assicurazione da 150 milioni.

Presidente — Lei sapeva che sua sorella aveva delle grosse assicurazioni?

Anna Martirano — Sapevo che esistevano delle polizze di assicurazione che il Fenaroli aveva contratto sulla propria vita, in modo che Maria potesse riscuotere dai trentacinque ai trentotto milioni, nel caso della morte di lui.

Sull'esistenza di queste assicurazioni la teste cita un episodio curioso: quando il geometra non mangiava, si strapazzava e riduceva al minimo le ore di sonno. Maria bonariamente, per stimolare il marito ad avere cura della propria salute, esclamava: «Bene, se muori non me ne importa nulla, tanto io sono assicurata!». Gelosità nell'aula e pronto, energico intervento del presidente).

Continuando, la parte lesa rievoca ciò che accadde dopo il delitto.

Anna Martirano — Subito dopo la sciagura, io non dubitai affatto di mio cognato. Esclamavo: «Povero Giovanni, che disgrazia gli è accaduta!».

La prima volta che vide il Fenaroli, dopo l'assassinio, fu il venerdì 13 settembre.

Anna Martirano — Lo vidi in casa del Sacchi, un mattino. E quando giunsi, il ragioniere e la moglie piangevano. Dicevano: «Che disgrazia!... Era così buona... Proprio pochi giorni or sono aveva regalato una bicicletta al nostro bambino».

Presidente — E il Fenaroli?

Anna Martirano — Lui dormiva.

Avv. Massei (parte civile) — Il sonno del giusto.

La parte lesa prosegue nel racconto soggiungendo che nel frattempo il Fenaroli si era svegliato ed era entrato nella camera ove c'erano anche il Sacchi e la moglie.

Anna Martirano — Io l'abbracciai esclamando: «Sopporta anche la questa disgrazia come la sopportiamo noi. Speriamo che ai più presto riescano a scoprire gli assassini!».

La teste precisa che poi uscirono insieme. Quando si trovarono sul pianerottolo, in attesa dell'ascensore, lui si appoggiò al muro mormorando: «Per me la vita è finita. Non vivo più senza Maria mia...».

Anna Martirano rievoca la origine dei primi sospetti. Ciò accadde subito dopo l'interrogatorio del 23 settembre. Il Fenaroli non ancora imputato e di conseguenza a piede libero, era stato interrogato in questura: «Torna-

(Continua in 5ª pagina)

Il geometra Giovanni Fenaroli dopo il confronto diretto di ieri con l'elettrotecnico Raoul Ghiani (Telefoto)

Le quotazioni nelle Borse

A TORINO

	20	21
VALORI DI STATO		
5% 1935	81 60	81 80
5% 1936	81 50	81 50
Redim. 5% 1951	79 —	79 —
Redim. 5%	106 60	106 60
Redim. 5% 1952	106 50	106 50
Redim. 4½%	98 40	99 —
Redim. 4%	98 50	98 90
Redim. 3½%	102 —	102 —
Redim. 3½%	101 90	101 90
Ricostruz. 3½%	87 80	87 90
Ricostruz. 3%	87 70	87 80
Ricostruz. 5%	100 60	100 40
Ricostruz. 5%	100 30	100 50
Ricostruz. 5%	99 70	99 70
Ricostruz. 5%	99 40	99 90
Ricostruz. 5%	99 20	99 20
Ricostruz. 5%	—	—
Ricostruz. 5%	102 20	102 30
Ricostruz. 5%	102 50	102 50
Ricostruz. 5%	102 95	103 45
Ricostruz. 5%	102 80	102 80
Ricostruz. 5%	103 —	103 —
Ricostruz. 5%	103 32	103 40
Ricostruz. 5%	103 50	103 70
Ricostruz. 5%	107 80	108 80
OBBLIGAZIONI		
C.I.R.I. 5½%	101 60	101 40
C.I.R.I. 5%	103 50	103 70
C.I.R.I. 5%	103 40	103 30
C.I.R.I. 5%	103 50	103 15
C.I.R.I. 5%	104 30	103 50
C.I.R.I. 5%	103 09	102 90
C.I.R.I. 5%	149 25	149 25
C.I.R.I. 5%	152 80	152 80
C.I.R.I. 5%	107 10	101 35
C.I.R.I. 5%	103 40	103 22
C.I.R.I. 5%	145 60	146 —
C.I.R.I. 5%	101 40	101 60
C.I.R.I. 5%	101 20	101 20
C.I.R.I. 5%	101 10	101 10
C.I.R.I. 5%	101 50	101 30
C.I.R.I. 5%	101 10	101 45
C.I.R.I. 5%	103 37	103 35
C.I.R.I. 5%	98 20	98 50
C.I.R.I. 5%	98 50	98 10
C.I.R.I. 5%	84 50	84 50
C.I.R.I. 5%	98 50	98 10
Mediobanca 5%	96 13	96 13
C.I.R. Sud 5%	99 90	99 90
Fr. Cassa 5%	96 50	96 50
C.I.R. Riscatto 5%	—	—
Ind. Fond. 5%	99 60	99 60
Ind. Fond. 5%	99 60	99 60
Ind. Fond. 5%	102 10	102 15
Ind. Fond. 5%	104 50	104 50
Ind. Fond. 5%	103 50	103 50
Ind. Fond. 5%	103 75	103 75
I.R.I. 5%	—	—
I.R.I. 5%	102 90	102 90
I.R.I. 5%	103 10	103 10
I.R.I. 5%	103 25	103 20
I.R.I. 5%	103 —	103 —
I.R.I. 5%	103 20	103 20
I.R.I. 5%	98 10	98 10
I.R.I. 5%	99 80	99 80
I.R.I. 5%	99 —	99 —
Ital. 5%	105 50	105 50
Ital. 5%	105 65	105 55
Ital. 5%	104 20	104 97
Ital. 5%	103 30	103 15
Ital. 5%	105 —	105 —
Ital. 5%	105 40	105 40

CRONACA CITTADINA

Della «Montagna a novembre» è rimasta la cornice vuota

Il ladro nella Galleria d'Arte ha puntato su Delleani

L'anno scorso era stato trafugato un Fontanesi

«Montagna a novembre» è una tavoletta dipinta a olio di cm. 45 per 31

Per la seconda volta in un anno, i ladri hanno preso di mira la Civica Galleria d'Arte Moderna di corso Galileo Ferraris. In entrambi i casi sono scomparsi quadri di paesisti piemontesi dell'Ottocento. L'anno passato un Fontanesi, ora un Delleani. Questa circostanza induce a pensare che i due colpi siano stati compiuti dalla stessa persona; un abile collezionista che trafuga i quadri per averli in casa o poterli ammirare a suo agio. Lo dimostrerebbe il fatto che nel Fontanesi non si sono più avute notizie, segno che chi ha rubato la tela se l'è tenuta e non ha mai inteso di venderla.

Se l'ipotesi dovesse rivelarsi esatta, vi sarebbero poche speranze di poter rivedere il Delleani sparito domenica pomeriggio. Il ladro, come già l'altra volta, ha dato prova di un notevole sangue freddo, smontando la tavoletta dipinta dal pittore biellese nel 1885 ed intitolata «Montagna a novembre», per leggerla dalla cornice. Un'operazione che ha richiesto qualche minuto.

Anche più difficile deve essere stato portar fuori dal museo il quadro che misura 45 centimetri per 31 e, essendo su legno, non può essere arrotolato. L'impresa comunque è riuscita in pieno, nonostante il via vai dei visitatori. Non resta ora che sorvegliare con pazienza le spire dei paesisti dell'Ottocento, sperando di poter sorprendere il ladro quando deciderà di arricchire la sua collezione.

Lo prima pallottola uccise la sposa di Venaria

Impossibile trovare il secondo proiettile

Sono stati rintracciati soltanto alcuni frammenti di piombo - Lo sparatore non ricorda se premette due volte il grilletto - Probabilmente denunciato a piede libero

L'inchiesta sulla tragica morte della giovane sposa di Venaria non è ancora conclusa, sebbene i carabinieri e la magistratura siano propensi a ritenere vera la terza ed ultima versione fornita dal marito Michele Menzio, e cioè che si è trattato di una disgrazia.

La versione è apparsa attendibile ma le autorità inquirenti non vogliono lasciare alcun dubbio, alcuna ombra sull'episodio, e perciò hanno nuovamente interrogato a lungo il giovane ed anche i genitori della morta.

Stamane sono proseguiti interrogatori ed accertamenti; nello stesso tempo è stata iniziata anche una perizia balistica disposta dalla magistratura; verranno pure continuate le ricerche del secondo proiettile di cui, nonostante le più accurate ispezioni a mobili e pareti della stanza in cui accadde la tragedia, non si è trovato che qualche minuto frammento.

Il primo colpo, come è noto, fu quello mortale; penetrò dietro l'orecchio destro nell'interno del cranio e si fermò in mezzo al cervello, dove infatti è stato ritrovato dal perito settore. Il secondo colpo partì dall'arma quando cadde a terra (così ha detto di ritenere il Menzio che però non ha saputo dire nulla nella concitazione del momento, premendo una seconda volta il grilletto). Il proiettile andò a vuoto, cioè non raggiunse la donna e finora non è stato possibile scoprire dove si sia piantato.

L'esito della perizia balistica, che sarà consegnato quanto prima alla magistratura, non sembra contrastare con l'ipotesi della disgrazia: la traiettoria del proiettile, dall'alto in basso, si accorda con la versione del Menzio, il quale ha detto che il colpo partì dall'arma mentre egli stava in piedi su una seggiola. I genitori della morta hanno a loro volta dichiarato di essere convinti che si è trattato di una sciagura dovuta ad imprudenza. Le discordanze dal Menzio sono apparse convincenti. Per tutti questi motivi il maggiore dei carabinieri Canforti, comandante il nucleo di polizia giudiziaria il quale ha voluto condurre personalmente l'inchiesta, si è detto convinto che non può essere formulata una ipotesi diversa da quella della disgrazia. E' da ritenere, pertanto, che al termine delle indagini il Menzio verrà denunciato a piede libero per omicidio colposo.

Michele Menzio, 21 anni

A parità di salario commesse e commessi

A Torino si era già fatto un primo passo verso l'equiparazione nel dicembre scorso - Le ripercussioni dell'accordo

La notizia dell'accordo firmato a Roma per l'attuazione della parità salariale tra gli uomini e le donne dipendenti dal settore del commercio, è stata accolta con soddisfazione a Torino. Gli aumenti previsti dal nuovo contratto saranno tuttavia meno sensibili nella nostra città, dove da un 1° dicembre 1960 è in vigore un accordo integrativo provinciale che accorcia sensibilmente il divario di stipendio fra i lavoratori dei due sessi.

In base alla convenzione stipulata a dicembre nella nostra provincia tra i rappresentanti dei datori di lavoro e dei sindacati, lo stipendio delle donne non può essere inferiore a quello degli uomini di più del 10 per cento, se si tratta di dipendenti con oltre 26 anni di età, e di più del 15 per cento per i dipendenti di età inferiore ai 20 anni. In base a questo accordo il compenso delle donne, a Torino, è pari al 90 per cento di quello degli uomini nel primo caso e all'85 per cento per il secondo caso.

Il testo del nuovo contratto firmato ieri, prevede che il compenso minimo delle donne venga portato al 95 per cento di quello minimo degli uomini. La differenza tra gli stipendi attuali e quelli stabiliti dall'accordo sarà corrisposta in tre rati divorsi: il 1° marzo di quest'anno, il 1° marzo dell'anno prossimo ed il 1° marzo del 1963.

A Torino la differenza da colmare è quindi soltanto del 5 per cento per la categoria dei superiori ai 20 anni di età e del 10 per cento per i dipendenti di età inferiore ai 20 anni.

Il provvedimento interessa in particolare le commesse, che a Torino sono più di 10 mila. Attualmente gli stipendi mensili lordi per i commessi e le commesse (escluse maggiori familiari e contingenza) sono i seguenti: Categoria C 1: uomini lire 52.700, donne lire 47.400; categoria C 2: uomini lire 48.800, donne 43.900; categoria C 3: uomini lire 46.350, donne lire 41.700; categoria C 4: uomini lire 44.700, donne 40.200; categoria C (fra i 18 ed i 20 anni): uomini lire 37.050, donne lire 33.345; categoria C (fra i 16 ed i 18 anni): uomini lire 29.600, donne lire 26.600.

Secondo l'accordo, entro maggio dovrà essere anche adeguata la contingenza delle donne. Il raggiungimento della parità salariale costituisce soltanto una tappa verso il rinnovo del contratto collettivo. Una delle condizioni che maggiormente interessano i lavoratori è quella relativa alla ridotta dell'orario. Chiedono, infatti, di tempo di avere un pomeriggio libero durante la settimana.

Domani al CORSO
LUX FILM
presenta

IL PIÙ TERRIBILE DEI FLAGELLI CHE AFFLIGGANO L'UMANITA': LA GUERRA!

ALL'INFERNO PER L'ETERNITA'

BATTAGLIE, AGGUATI, TREMENDI CORPO A CORPO NELLE TORMENTATE ISOLE DEL PACIFICO

ALL'INFERNO PER L'ETERNITA'

UN UOMO SOLO CON LA SUA MISSIONE UMANITARIA CONTRO LA FOLLIA SANGUINARIA COLLETTIVA

Una tragica fatalità si accanisce contro una famiglia di immigrati

E' la seconda volta che un bambino le muore in una sciagura stradale

Anche il primo figlio era stato travolto da un autocarro al Nichelino - Nessuno osa avvertire il padre, operato giovedì scorso e tuttora all'ospedale, che il suo piccolo Franco è stato ucciso

La disperazione di Grazia Ierinò: ha riconosciuto nel bimbo morto il proprio figlio

Le condizioni della signora Grazia Ierinò — la madre del bimbo di nove anni ucciso ieri sera da un camion a Nichelino — sono preoccupanti. La povera donna ha veduto sulla strada il corpo straziato della sua creatura. Stava tornando dal lavoro ed il ragazzo era uscito per andarle incontro. Portata via di peso dai presenti, è stata colta da collasso.

Un destino atroce si accanisce da tempo contro la famiglia Ierinò. Tre anni fa un altro loro bimbo, Salvatore, che allora aveva cinque anni e mezzo, era stato schiacciato da un autocarro, in via Primo Maggio, non lontano dal luogo dove ieri è morto il fratello. Franco, dei tre figli non ne sopravvive che uno. Giulio, che fa la prima elementare. Le condizioni economiche degli Ierinò sono penose. Il padre, Antonio, di 43 anni, è malato ed è ricoverato alle Molinette, dove giovedì scorso ha subito un'operazione. Nessuno ha avuto finora il coraggio di dirgli che Franco è morto.

Unico sostegno della famiglia è la madre, che lavora dodici o tredici ore al giorno come lavandaia e domestica. Vedeva i suoi bimbi solo alla sera. Per tutto il giorno li lasciava presso una parente, Vincenza Colucci. Di consueto, alle 20, Franco andava ad aspettarla sulla strada, in via Martiri della Libertà, dove il traffico degli autocarri è sempre intenso.

Ieri il ragazzo ha voluto prendere una bicicletta di un suo zio trovata nel cortile, un veicolo malandato senza fanali né freni. Quando è sbucato sulla via Martiri è sopraggiunto il camion, guidato da Ernesto Moro, di 29 anni, abitante ad Asti. L'autista ha frenato di colpo, ma la distanza era minima. Due ruote sono passate sul corpo dello sventurato ragazzo, uccidendolo all'istante.

Per la stessa strada, un quarto d'ora dopo, passava in bicicletta la madre. Da quando le è morto, nelle tragiche circostanze che abbiamo riferito, il figlioletto secondogenito, la donna è vissuta sempre in angoscia per i suoi ragazzi. Ogni giorno, lasciandoli, faceva loro mille raccomandazioni. Nichelino è purtroppo una zona dove gli incidenti sono frequentissimi.

Di lontano la madre vedeva ora il crocchio dei curiosi, dei carabinieri e dei vigili e le venne a loro un corpo sanguina che qualcuno aveva ricoperto con un lenzuolo. Un terribile presentimento la folgorava la mente. Si slanciò avanti e prima che potessero trattenerla — nessuno immaginava che fosse la madre — si gettava sul bimbo. L'hanno portata via a braccia e ancora stamane era in stato di semincoscienza.

Da parte del camionista sembra non vi sia alcuna responsabilità nella sciagura. Franco è sbucato nella strada con fanciullesca incoscienza e, anche se avesse voluto fermarsi all'incrocio, con quella bicicletta sgangherata non ci sarebbe riuscito, tanto i freni erano consunti.

Giocando un bimbo si siede nel mastello d'acqua bollente

Il piccolo Renato Parente, di 4 anni, abitante in via Peninsolia a Borgata Vittoria) si è gravemente ustionato giocando in casa. Il bimbo, figlio unico, era sul balcone mentre la mamma la madre si preparava a lavare della biancheria e versava in un mastello sul pavimento l'acqua che aveva fatto scaldare. All'improvviso il bimbo, giocando, camminava, scivolava sul recipiente ardente e cadeva a sedere ed sulle mani. Anche le braccia sinistre.

Un funerale agghiacciante

L'addio dei genitori ai due piccoli dilaniati dalla bomba a mano

Due sacerdoti e sei persone accompagnano dietro le bare gli angosciati genitori

Stamane si sono svolti i funerali di Giuseppe e Florentino Colautino, i due bimbi di Borgaro uccisi domenica dallo scoppio di una bomba a mano trovata in un prato. Non c'era folla alla cerimonia: dietro al furgone bianco su cui erano state poste le piccole bare di legno grezzo camminavano sotto la pioggia minuta i genitori, due sacerdoti e sei persone. Tanta incuranza passa nella grande città la morte di due poveri.

Desolante infatti è la miseria di questa famiglia. Quando la sventura dell'Aulneteria Martini ha detto al padre che bisognava rivestire le salme e che gli abiti con cui i ragazzi erano stati portati all'ospedale non si potevano più utilizzare perché ridotti a brandelli dalle schegge, l'uomo l'ha guardata smarrito. Giuseppe e Florentino non possedevano altro che quanto avevano indosso. La sera è andata nel pomeriggio a comprare due vestitini assieme col denaro offerto da una signora che aveva assistito alla scena e aveva pianto. Così i bambini sono stati composti.

Ai lati del furgone c'erano due a cuscini e di garofani bianchi inviati dai compagni di lavoro di Ottavio Colautino, dall'ospedale le salme sono state portate alla chiesa di San Gioacchino, in corso Giulio Cesare. In grotte si fermava stupita a guardare un corteo tanto magro per due morti. «Sono i bambini di Borgaro». Dei presenti i genitori erano i soli che non avessero nè un soprabito nè un cappotto. La madre, muta e disfatta dalla pena, era sorretta da amiche. Il marito camminava solo, torcendosi le mani. Poi, sepolti i due figli, sono tornati a casa soli e ignorati dal paesano di Leyni.

Taccuino del lettore

◆ I Soci del Circolo Subalpino si riuniscono stasera per il tradizionale pranzo all'Hotel Turin. Seguirà l'assemblea generale che prevede, fra l'altro, all'ordine del giorno la nomina della nuova carica sociale.

◆ Per il «Rotary», giovedì sera, alle 20, l'ing. Aldo Pilutti parlerà sul tema: «Impianti realizzazioni in Tarscia».

◆ Al «Lions Club» il dott. Giuseppe Aosta ha parlato su «L'agricoltura nell'economia italiana d'oggi» esaminando situazione e compiti dell'agricoltura e dell'economia del nostro Paese ed affermando che essa deve abbandonare l'indirizzo di «consumo» per assumere quello «mercantile e professionale».

◆ A cura del Partito Repubblicano, Gustavo Modena sarà commemorato nel centesimo anniversario della morte stasera alle 21,15 in via Accademia Albertina 10 da Nicolopolino Mafferelli.

◆ L'on. Luigi Preti terrà una conferenza oggi, alle 18, al Teatro Gobetti, sul tema: «Significato politico della Giunta di centro-sinistra».

◆ Il direttore dell'Istituto bancario, prof. Arturo Cerutti, terrà una conversazione domani, alle 18, al «Sangip Club» (via Pio V n. 15) sul tema: «Le piazze mediovali nella storia».

◆ Alla Pro Cultura Femminile (via Cernaia 11), domani, alle ore 17.30, la prof.ssa Ausilia Arlot parlerà sul tema «Manzoni d'Azeglio scrittore politico (1865-1961)».

◆ Una conferenza sul tema «La Russia» sarà tenuta venerdì, alle ore 18, presso la S.I.O.I. (via Po 17, 4° piano).

◆ Per il Corso di agricoltura, oggi, alle 15.30, nel salone della Camera di Commercio, parlerà la prof.ssa Maria Teresa Auxilia sul tema: «La produzione economica della uova».

◆ L'« Omnibus » mutualistico provinciale della Cassa mutua provinciale dell'industria della stampa e della carta terrà domenica, alle 10, in via Barbaroux 45, l'assemblea generale.

◆ La nuova sede della Sezione provinciale della Federazione pesca sportiva è stata inaugurata in via Giolitti 24. In quei locali si terranno, da sabato a lunedì prossimo, le elezioni del Consiglio direttivo.

◆ Le elezioni del Consiglio direttivo della Sezione comunale cacciatori di Torino si svolgeranno in via della Rocca 31 sabato 25 febbraio, dalle 14 alle 20, e domenica 26, dalle 8,30 alle 17.

◆ Al «Goethe Institut» (via Donati 1) è aperta una mostra personale del pittore H. Pfeiffer, che espone 52 acquarelli. La mostra (orario 10-12 e 18-19) si chiuderà sabato.

◆ Telefoni utili: Pronto Intervento dei Carabinieri 41-141; Volante 42-900; Croce Rossa e Serv. medico d'urgenza 834-000; Croce Verde 45-045; Ambulanze per soccorsi urgenti 110; Polizia stradale 41-555; Autosoccorso stradale 116; Guardia ostetrica 690-224 722-345 887-287; Guardia medica 41-000; Ufficio guasti acquedotto municipale 21-336; Ufficio guasti gas 883-324; Ufficio guasti Aem 518-530; Ufficio guasti Sip 55-53; Ufficio guasti Ripel 187; Vigili urbani 373-883; Vigili del fuoco 280-822.

◆ Farmacie in serv. notturni: c. Palermo 118, c. Vittorio Emanuele 68, v. Roma 24, p. Repubblica, v. Nizza 68, v. Mongilevro 39, c. Svizzera 48, c. Casale 110, c. Francia 315 bis, via Gio. Dina 78, v. Garibaldi 14, v. Cibrario 72, c. Unione Sovietica 48, v. Cernaia ang. v. San Dalmazzo, v. Nizza 355, v. Po 4, c. Francia 3, v. Tripoli ang. via Monfalcone.

◆ Oggi, martedì 21 febbraio, è il 52° giorno dell'anno. Il Sole è sorto alle ore 7.23; tramonta alle 17.54. Domani, alle 0.35: primo quarto di Luna. Oggi è la festa di Santa Eleonora e di San Severiano.

TEMPERATURA DI OGGI

MASSIMA +11
MINIMA + 3,5

Il Bollettino meteorologico segnala inoltre: temperat. media (notturna): +4; ore 8: +4,8; press. 702,5; umid. 72 %. Cielo nuvoloso. - Previsioni: pioggia in pianura e neve sulle Alpi. Temperatura a Cuneo: mass. +12,5; min. +5; ore 8: +5,5

Sparatoria nella notte a Barriera di Milano arrestato lo svaligiatore della torrefazione

Un misterioso lancio di coperte insospettisce un "cittadino dell'ordine" - I due ladri sapendosi ricercati dormivano in una cantina - Bloccato con la pistola il tentativo di fuga

Uno dei ladri che alcune notti fa svaligiarono la torrefazione di corso Giulio Cesare 113, è caduto nelle mani della polizia: lo ha catturato il Cittadino dell'Ordine Enrico Ferri che è stato costretto a ricorrere alle armi. Stanotte alle 3,35 il Ferri scorgeva all'angolo di via Poggio con via Ronsin Martorelli due giovani che camminavano rasente al muro di una casa diroccata.

Ad un tratto scorse uno di loro lanciare un involto nel finestrino di una cantina. Convinto che si trattasse di ladri che nascondevano il provento di un furto, il Ferri intimò loro l'alt e si avvicinò. I due dissero di essere diretti a casa; l'agente volle vedere i documenti. Mentre li stavano di tasca, diedero una spintone all'agente e fuggirono.

Il Ferri estrasse la pistola, sparò due o tre colpi in aria e diede all'inseguimento dei due individui. Mentre uno riuscì a sparire l'altro era caduto ed agguantato. Pochi minuti dopo giungeva sul posto una pattuglia della «Volante», avvertita telefonicamente da alcuna persona che aveva udito gli spari e anche assistito dalle finestre alla scena della cattura. Tutti vennero portati al commissariato Barriera di Milano dove il giovane arrestato dalla guardia notturna era identificato in Mario Vitti, ventiduenne, appunto ricercato da quel commissariato per il furto nella torrefazione; anche la Mobile da tempo aveva individuato nel Vitti l'autore di alcuni colpi ladreschi.

Il giovane, che abita in via Maddalena 2, da tempo non andava più a dormire a casa, sapendo che l'abitazione era tenuta d'occhio dalla polizia. Con un amico — che egli dice di conoscere solo per nome — aveva trovato rifugio per la notte nello scantinato della casa diroccata.

Le coperte gettate dal finestrino in cantina dovevano servire a riparare i due dai rigori del freddo. Il Vitti nega di avere rubato. La pattuglia della «Volante», dopo aver accompagnato il giovane arrestato al commissariato, ha compiuto una battuta nella zona, ma dall'altro sconosciuto nessuna traccia; la polizia presume che il Vitti lo conosca bene e che sia addirittura il complice del recente colpo alla torrefazione.

Padre e figlia feriti in auto a causa d'una buca stradale

Il cinquantaquattrenne Paolo Trucano, abitante in via Fratelli Carle 83, ieri, poco dopo mezzogiorno, transitava sulla sua «600» nei pressi di Rivoreana, facendo a lui sedeva la figlia Carla, di 9 anni. Per evitare una buca, è uscito di strada, ribaltando nel fosso. Al Mauriziano la bambina è stata trattenuta in osservazione per stato di «choc» e frattura di un braccio. Il padre guarirà in 15 giorni.

◆ Alla Clinica Neurologica delle Molinette è stato ricoverato ieri, alle 16, con ptarrra di pregnoci, il trentenne Giuseppe Piovano, residente a Pessione. Nelle prime ore del mattino, mentre transitava su una «600» danneggiata alla stazione di Chivasso, si era scontrato con un camion. Ricevute le prime cure in quell'ospedale, è stato poi trasferito a Torino, avendo una grave contusione cerebrale ed altre lesioni preoccupanti.

Da venerdì 24 febbraio all'ASTOR

Nel film IL RELITTO di Michael Cacoyannis, Van Heflin è alle prese con uno dei personaggi più teci e disperati della sua lunga carriera; un personaggio drammatico, protagonista di una storia di pericoli, di passione, di anime

al CRISTALLO
DOMANI
WALTER CHIARI - FRANCO FABRIZI - YVONNE BASTIEN
FRED CLARK - AKIM TAMIROFF

LA MOGLIE DI MIO MARITO
DE LETA - MORERINI
DE VICO - MORAN
REGIA TONY ROMAN

ARLECCHINO
UN ECCEZIONALE PROSEGUIMENTO DI PRIMA VISIONE IN ESCLUSIVITA'

IL PIU' GRANDIOSO SPETTACOLO DEL MONDO
LA GRANDE OLIMPIADE
FASTMANCOLOR
PLATEA L. 300

VITTORIA

Giovedì all'IDEAL

Imminente al LUX

ELEGANZA POLIZIA
COPRIREMO
ALPHA
LUCE PELLINI

TROCADERO
Via A. Doria 9 - Telef. 553-771
TUTTE LE SERE
Ore 21.3
RIGHI E SAITTO

LE ROI
Il re del cocktail — Via Ormea 6
EDDIE CARUSO
e attrazione afro-cubana
NEREYDA

TAVERNETTA Night-Club
Via Amendola 10 - Tel. 47-552
Continua il successo di
LE' LYNIERS
nel loro exotico show
Continua entusiasmando
MARILYN MOORE

ISTITUTO NUOVA ITALIA
Informazioni: prematrimoniali - Indagini - Rintracci ovunque
Segretezza - Via Pio V, n. 20 - Telefoni 882-110 - 652-376

Asterischi dannunziani

Alle ore 8 di mattina del 12 marzo 1863 nacque a Pescara Gabriele d'Annunzio.

Filippa de Titta, l'amico preferito dell'infanzia del poeta, ha raccontato che quando la madre, donna Luisetta, diede il primo bacio al frutto della propria carne esclamò: «Figlio mio, sei nato il sabato e di venerdì: che tu sia una grande tu dovrai essere al mondo!».

La frase pronunciata da donna Luisetta fu ripetuta da Ermanno Amicucci nel suo «Piccolo mondo dannunziano». Tutti coloro che hanno poi trattato della nascita di D'Annunzio se la sono ritrovata davanti, perfino che non solo non c'è articolo di rivista o di giornale che la ricordi senza riportarla, ma è stata anche riferita da quasi tutti i biografi del poeta, e per citarne alcuni, da Antona Traversi, da Angelo Sodini, da me.

Un certo giorno ricevetti una lettera da uno sconosciuto lettore. Mi diceva che tanti anni prima anche lui aveva scritto un articolo sulla nascita di D'Annunzio e vi aveva riportato la frase della madre, e si era perciò meritato un solenne rabbuffo da Alberto Lombroso (che i rabbuffi li sapeva fare!). «Smettiamola — scrisse Lombroso — dal ripetere simili storie. Consultate il calendario del 1863: vedrete che il 12 marzo non venne di venerdì».

Ho seguito il consiglio di Lombroso: mi sono procurato un calendario del 1863. Il 12 marzo non fu affatto un venerdì!

Bisognerà postillare quasi tutte le biografie di D'Annunzio per rettificare la frase errata.

I garofani rossi non fioriscono

Frugando nell'Archivio del Vittoriale, vari anni fa, mi capitò fra le mani il seguente telegramma, inviato da Alessandra di Rudinì a Gabriele d'Annunzio (da Gardone a Settignano) il 29 dicembre 1903: «Garofani non ancora arrivati ma non c'è stato il tempo sufficiente perché giungessero. Credo che arriveranno fra due o tre giorni. Spero potervi anticipare mia partenza ed essere libera verso il cinque. Anche Nike non sa più vivere senza Ariel». Lo stesso giorno dunque Alessandra faceva seguire al telegramma la seguente lettera: «Caro Ariel — Il "garofano rosso" non è rifiorito, ma non v'è per ora nessuna inquietudine, poiché finirà il 5 di dicembre. Dunque prima dell'1 e 2 gennaio non è il caso di allarmarsi. Quindi per ora stai tranquillo, tanto più che sto benissimo e non ho nessun disturbo. Ti scrivo al corrente telegraficamente. Alessandra».

Feci delle altre ricerche in quell'Archivio per vedere se ci fosse qualche altra comunicazione relativa alla fioritura dei garofani, ma non trovai nulla. Tale silenzio mi lasciò perplesso.

La relazione fra Gabriele d'Annunzio ed Alessandra Carlotti di Rudinì era appena all'inizio. Da un'altra lettera custodita nello stesso Archivio ho potuto stabilire che il suo primo dono Alessandra lo fece il 13 novembre dello stesso 1903. Si comprende l'interesse preso alla fioritura dei garofani e dal poeta e dalla sua nuova amica.

Recentemente ho avuto notizia dell'esistenza di un diario tenuto cinquanta anni fa da persona alta, per la sua posizione, era in grado di conoscere molte cose importanti e riservate. Sotto la data del 1° aprile 1913 c'è una annotazione che riguarda il prof. Giuseppe Reginelli, che succede al prof. Pestalozza nell'ufficio di direttore della Maternità di Firenze, e fu insegnante di ginecologia in quell'Università. L'annotazione del diario è la seguente: «Reginelli dice di aver saputo, credo direttamente dal prof. Pestalozza, che l'ha curata ed operata, che il principio e la causa della malattia della marchesa Alessandra Carlotti è stato il procurato aborto avvenuto a Milano nei primi tempi della sua relazione con Gabriele d'Annunzio».

Nel maggio e nel giugno del 1903 Alessandra dovette sottostare a ben tre interventi chirurgici, operati nella casa di cura del prof. Pestalozza in via Bolognese (a Firenze) per un tumore che le si era manifestato all'ovaia sinistra. Dopo il terzo intervento il male fu debellato e per Alessandra cominciò la convalescenza.

Dal citato diario apprendo che il prof. Pestalozza non fu mai pagato per le cure prestate alla marchesa, tanto che i suoi assistenti agirono contro D'Annunzio per essere pagati almeno loro, non ostante il contrario parere del prof. Reginelli che riteneva che si dovessero rivolgere dal prof. Pestalozza che li aveva mandati in sua vece.

Del resto è noto che D'Annunzio non pagò mai, durante tutta la sua vita, neppure un centesimo per compensare i vari medici che lo curarono e gli avvocati che lo assistettero, mentre è altrettanto noto che sapeva invito bene tutelare con gli editori i suoi interessi per diritti d'autore.

Una segnatura fuori programma

Anche questa narrazione proviene dal già citato diario, dove è riportata sotto la data del 14 giugno 1907: «Da Trentacoste si racconta che l'altro ieri sera dopo un pranzo da Doney a D'Annunzio venne l'idea di andare a fare un giro in automobile alle Cascine con la Praskin e la Nariskin». L'automobile, che per quei tempi filava piuttosto velocemente, sfondò due siepi e D'Annunzio piombò in Arno, con l'acqua fin sopra la testa. Tornò a casa tutto impantanato e con un braccio malconcio. Avrebbe voluto che non si fosse saputo che era, in un'ora inoltrata della notte, con le due signore russe, ma il racconto della sua disavventura si diffuse rapidamente, e se ne parlò in tutti i salotti fiorentini. L'automobile apparteneva al principe Strozzi: era una vettura elettrica, come allora ne circolava qualcuna.

La contessa Praskin e la principessa Nariskin appartenevano alla migliore nobiltà russa. Erano entrambe ricchissime. La Praskin era molto giovane ed eccezionalmente bella. Persona che l'ha conosciuta mi ha detto che, vedendola lei, si aveva l'impressione di vedere la personificazione della Primavera. Era stata costretta dai suoi a sposare un uomo anziano e scontroso, che l'aveva delusa del matrimonio e, per reazione all'infelice imeneo, civettava alquanto. Anche la Nariskin era bella, ma meno giovane dell'amica. Si comprende l'interessamento di D'Annunzio per tali signore, e il suo desiderio che la disavventura occorsagli non fosse risaputa.

Riporto dal diario: «Pare che due giorni fa Gabriele battesse in Arno i due sarti che portava sempre al dito indice e che dicevo gli portassero sventura. Avevano due pietre verdi delle quali non ricordo il nome, ma non erano smeraldi. Ora Gabriele dice che l'Arno è stato lieto dei suoi anelli...».

D'Annunzio finta medium

Dedico questo paragrafo all'amico Nino Regard che ha annunziato la prossima pubblicazione di un volume in cui tratta di D'Annunzio e dei misteri dell'al di là.

Il nostro poeta non credeva — l'argomento del suo comportamento — nello spiritismo, ma ciò non ostante in parecchie occasioni partecipò a delle sedute spiritiche. Male gliene incolse una volta a Napoli perché da un «fantasma» fu scaraventato, con un amico anche lui incredulo, sotto un divano. Una sera, in una seduta spiritica avvenuta nella villa di Clemente Origo, non riusciva a frenare la contrarietà che, contro di lui, manifestava il trespolo. Sembrava che il trespolo avesse un fatto personale da regolare proprio con lui.

Nel giugno del 1907 (il giugno della caduta in Arno), a Firenze, in casa dei Collacchioni (la padrona di casa era una marchesa De Piccolellis, napoletana), alcuni amici cercarono invano di far ballare un tavolino. L'esperimento non riusciva, si disse, perché mancava un medium. Ma era presente D'Annunzio che, senza pensarci troppo, disse che il medium l'avrebbe fatto lui. E così fece. Il tavolino non ballò mai, in compenso, lo spirito del marchese Carlotti fece sentire la sua presenza. D'Annunzio scrisse, con la sua inconfondibile calligrafia, l'ordine che lo spirito del Carlotti gli dettò, di rivedere l'abbandonata marchesa. La povera Alessandra di Rudinì in quel tempo stava a Roma. Gabriele per indurla a prendervi casa ed a restare lontana da Firenze, dove egli stringeva d'assedio la contessa Mancini, le aveva assicurato che anche lui si sarebbe trasferito a Roma. Ella sfumava e si disperava perché egli la trascurava. Egli, insensibile ai dolori della povera donna, trovava il modo di scherzarvi sopra. Dopo essersi comportato tanto disinvoltamente in casa di persone che vedeva per la seconda o la terza volta, si meravigliava che il mondo maligno se ne fosse accorto.

Guglielmo Gatti

UN METODO EDUCATIVO TRA LA BARBARIE E IL SADISMO

I castighi corporali inflitti ai ragazzi svelano un ancestrale piacere di crudeltà

Le lamentele, sullo «Specchio dei tempi», della moglie che il marito «punisce» a percosse e delle adolescenti sculacciate Una valanga di lettere sull'argomento - In genere, l'abitudine di picchiare con durezza i bambini si trasmette di padre in figlio - Anche la funesta passione descritta dal marchese de Sade non è estranea a questa violenza «pedagogica»

Roma, febbraio.

Qualche giorno fa, sullo «Specchio dei tempi», la rubrica che accoglie le lettere dei lettori de La Stampa, *c'è stata una polemica sulla maniera di castigare i figli. Una ragazza di quindici anni, lamentando d'essere fustigata dalla madre ad ogni cattivo voto ottenuto a scuola, aveva acceso la miccia. Lo avevano ripreso i fautori del metodo violento e i fautori del metodo dolce. Fra coloro che vantavano i benefici del metodo violento vi era anche un marito che diceva di castigare con qualche sculacciata la moglie giovane e un po' viziata; ci era un patrigno che alzava la mano sulla figliastra, senza destare nessuna protesta nella moglie vedova e di lui innamoratissima.*

Una lettrice scrisse a «Specchio dei tempi» la lettera seguente:

«Ho seguito per qualche giorno la penosa storia della quindicenne picchiata dalla madre; ho letto la lettera del marito manesco, ho vista la polemica culminare nella storia del patrigno con la mano dura nel picchiare la figliastra. Mi pare di trovarmi in pieno Medio Evo, al tempo della gogna. Quella madre che picchia in modo così umiliante la sua ragazza, quel marito che picchia sistematicamente la moglie perché è stordita, quel patrigno adatto al ruolo di "domatore di belve", sono riusciti a togliermi il sonno. Sono mamma di due figli, un maschio e una femmina, e a volte devo usare con loro la maniera forte: ma, se dovessi punirli con violenza per sistema, umiliandoli nel corpo e nell'anima, vorrei non averli avuti».

Un'altra lettrice scrisse a sua personalmente:

«Ho letto su *La Stampa* di Torino di quella ragazza quindicenne che chiedeva aiuto perché la madre la castigava in maniera durissima, percuotendola col battipanni sul di dietro, con tanta forza da farla gonfiare. A me la cosa sembra impossibile. Forse la ragazzina avrà esagerato o per ispirare pietà o per altre sue ragioni: le adolescenti sono spesso ambigue e misteriose. E mi sembra che una mamma, anche se deve castigare un po' duramente, lo fa con un fondo di affetto e di pietà, per cui il castigo è da questi sentimenti mitigato. Non posso credere che al mondo vi siano madri simili a quella denunciata dalla quindicenne».

Un lettore, sempre a me personalmente, scrisse:

«Pure avendo letta e seguita la polemica circa i castighi corporali che certi genitori, specie le madri, infliggono ai propri figli, non sono intervenuto e lo faccio oggi perché so che lei si occupa dei problemi riguardanti la donna, la sua educazione e la sua evoluzione. Le racconterò succintamente due fatti di cui sono stato testimone.

«Quando avevo otto o nove anni, andavo in villeggiatura a Senigallia, dove i miei genitori avevano una villetta. Un anno venne a passare, qualche giorno da noi una cugina di mia madre, con figliola di dodici anni. Non vidi mai la bambina in costume da bagno; la madre le toglieva l'accappatoio quando l'acqua le arrivava alle ginocchia, la ragazzina faceva una rapida immersione, si rialzava, sempre coperta dal corpo della madre, la quale le rimetteva l'accappatoio: e il bagno era fatto. Poi in ragazzina correva nel capanno a rivestirsi e di corsa a casa a studiare perché doveva dare gli esami di riparazione in ottobre.

«Soltanto molti anni dopo, e casualmente, seppi da mia madre che la ragazzina non poteva essere vista in costume da bagno perché il suo corpo era segnato dalle frustate inflittele dalla madre. Seppi anche che questa madre, giovane portante e graziosa, era stata sposa frustata dalla propria genitrice e persino durante il periodo del fidanzamento, quindi fino ai vent'anni.

«Quando ero studente alle Medie inferiori, sedevo nel banco davanti al mio una ragazzina che era oggetto delle mie tenere attenzioni. Le accarezzavo spesso i lunghi capelli e così mi accorsi che aveva in testa delle protuberanze, delle zone gonfie. Dietro mie domande insistenti, mi spiegò che la madre, per punirla ad ogni minima mancanza, la faceva inginocchiare davanti a lei, comodamente seduta su una poltrona, e la tirava con forza i capelli, sicché per cinque, a volte anche per un'ora...

«Sono convinto che le madri che picchiano con violenza i figli sono più numerose di quanto si crede, sono convinto che il castigo corporale serva a nascondere una mania sessuale e mi viene da dire che la crudeltà genera la crudeltà perché generalmente le madri che picchiano sono state a loro volta figlie picchiate...».

L'argomento è bruciante e facile ad affrontarlo. Ma bisogna pure cercare di guardare con chiarezza anche questo problema di educazione. Soltanto dovere genitori una fustigano i figli? La risposta è: sì. Per quale ragione certi genitori fustigano i figli? Il lettore che mi ha scritto la lettera riportata ultima, ha toccato due punti chiavi: certi genitori picchiano con violenza i figli per sfogare, anche a loro insaputa, una perversione sessuale, sono quindi degli ammalati, dei sadici. Non sono stata io a inventare il sadismo, è un vizio che esiste; Sade, detto il «divino marchese», studiò la funesta passione, la descrisse e da lui è nata la definizione. Ma il sadismo esisteva fin dai tempi più remoti, fin da quando un pugno di uomini calcò la Terra. Anzi, se si vuole essere obiettivi, si deve ammettere che la violenza dei castighi inflitti dai genitori ai figli va a poco a poco scomparendo. Oggi i genitori che usano i metodi forti devono nascondersi per non essere segnati a dito o addirittura denunciati. Una volta, mezzo secolo fa, il padre poteva usare la frusta sul figlio, senza che nessuno protestasse: era nel suo diritto; e l'elevato anche il maestro, l'educatore, a scuola. La frusta come correttore, quindi, è anche un aspetto di antiche abitudini. A questo proposito, ho anch'io un'esperienza personale da portare a testimonianza.

Qualche tempo fa ebbi la confidenza di un'amica, la quale, volendo parlare male della suocera, rievocò il passato e mi disse cose di questo genere: «Mia suocera aveva avuto la brutta abitudine di picchiare i suoi figli sulla testa con tanta forza da fare uscire loro il sangue dal naso. Vedendo correre il sangue, la sua ira si calmava. Mio marito, suo figlio, aveva anche lui le stesse abitudini: picchiava Sergio, mio figlio, il ragazzo che ora ha vent'anni, o con la cinghia dei pantaloni, facendogli striscia sanguigne sulle gambe, o con le mani sulla testa. Quei castighi nei primi anni del mio matrimonio non mi turbavano, amavo mio marito e tutto quello che faceva mi sembrava ben fatto, mio figlio era prepotente, era giusto che il padre cercasse di domarlo col metodo forte. Ma un giorno — Sergio aveva avuto nove anni — mi affacciai alla finestra che dava sul cortile perché udii delle grida di dolore. Che cosa vidi? Mio figlio che picchiava mio amico, pure essendo, almeno nei risultati, positivo, non serve a chiarire il problema. Se il figlio di un genitore crudele nei metodi di castigo è anch'esso crudele vuole dire che è debole o selvaggio. I figli si ribellano quasi sempre ai padri e le educazioni sono quasi tutte rivedute, criticate, disprezzate, rifatte, dalle persone divenute adulte. Ma la crudeltà persiste vuole dire che il male non è soltanto di educazione; vuole dire che il male è più profondo. Il fatto è che la crudeltà da delle sensazioni, certamente forti, a cui molte persone non sanno sottrarsi. Il fatto è che la crudeltà intacca sottilmente l'animo umano. Ciò che bisogna conoscere, quindi, è il veleno della crudeltà. Capire perché si è crudeli, perché si prova piacere ad essere crudeli. Siamo usciti da poco da un mondo crudele e spietato, quello concentrazionario, e la polemica sulla crudeltà, quando viene fatta, attacca abitudini ancestrali, la perversione sessuale, cose che non mettono l'uomo di fronte alla sua vera responsabilità: quella di capire che il male è radicato nel suo cuore, che è un male che va combattuto senza sosta, perché è «mortale».

Marise Ferro

Il gattopardo in casa del domatore

Il gattopardo di Mercedes Houcke, moglie del noto domatore Gilbert Houcke del circo Krone, abita a Parigi con la padrona. La pelliccia di leopardo indossata dalla graziosa signora lo lascia indifferente (Telefoto a «Stampa Sera»)

Il tempo oggi in Italia

Le condizioni atmosferiche nelle principali città italiane e la temperatura minima registrata nelle ultime 24 ore

Una colossale burla giocata da uno scrittore spagnolo

Max Aub ha inventato un pittore facendone il "maestro di Picasso,,

Lo ha battezzato Campalans (che in francese arcaico significa "campo, asino,,), lo ha fatto nascere nel 1886 a Lerida e morire "povero e dimenticato,, nel 1958 - Poi ha dipinto egli stesso le tele che, ad una mostra in Messico, ha venduto a prezzi astronomici

Nostro servizio particolare

Madrid, martedì sera.

Una delle più colossali burle di tutti i tempi è senza dubbio quella giocata dallo scrittore spagnolo Max Aub, uno dei maggiori letterati iberici della nostra epoca. L'Aub ha scritto un libro molto importante sulla vita e le opere del «grande pittore spagnolo Josep Torres Campalans, il genio catalano che fu maestro di Picasso e che informò tutta la pittura europea del nostro secolo».

Nell'opera storico-biografica sul Campalans, l'Aub descrisse fedelmente la vita e le vicissitudini dell'uomo che «doveva inserirsi d'autorità nella storia della pittura di tutti i tempi», facendolo nascere il 2 settembre del 1886 a Mollerusa, in provincia di Lerida. Campalans, sempre secondo il suo «biografo», fu amico di Ferver, nemico di Juan Gris e fervente anarchico e cattolico (quando si sa che le due cose non vanno tra loro molto d'accordo!); ebbe sessanta figli da «alcune donne indiane» e fu costretto a fuggire a Parigi, dove fondò il cubismo con alcuni amici del Bateau Lavoir, fra i quali si scoprirono Picasso, Apollinaire, il grande poeta, e Max Jacob, al tempo bohémien della «scapigliatura».

Campalans dipinse soprattutto dal 1908 al 1914. Allo scoppio della prima guerra mondiale, il grande pittore spagnolo partì per il Messico e a questo punto si perdono le sue tracce. Lo si ritrova nel 1956, aveva rinunciato alla pittura e quando gli si chiese il motivo rispose: «Ho scoperto che non potevo andare oltre la grandezza già raggiunta!». Il Campalans morì, naturalmente «povero e dimenticato», nell'anno 1958.

Lo scrittore Max Aub

Il libro biografico sul «famoso artista» scritto dal grande scrittore spagnolo venne subito tradotto in francese da Pierre Gascar e l'opera si avvaleva di stupende riproduzioni a colori di alcuni dipinti del pittore. L'editore si chiamava Gallimard, cioè uno dei massimi editori di Francia. Quando il libro uscì in Messico, Max Aub organizzò una grande mostra delle opere del «maestro», e l'esposizione ebbe un enorme successo. Tutte le tele furono vendute a prezzi astronomici. Gli snob e i bene «informati» si vantarono di avere conosciuto Campalans «durante il suo esilio».

E fu proprio a questo punto che Max Aub rivelò che il «grande pittore» non era mai esistito se non nella sua fantasia. Le opere? Già, le opere le aveva dipinte lui stesso, alla cieca e mettendole poi sotto il cavalletto per «invecchiarle». Da notare che l'Aub è un mediocrissimo pittore dilettante.

C'è stata una mezza rivoluzione nel campo pittorico-letterario e le proteste non finirono più.

Ma il gioco ora fatto e chi aveva comperato a prezzi esorbitanti ai rassegnò, anche perché non intendeva fare la figura dell'allocco.

«Campalans» in francese arcaico significa «campo, asino»! E se qualcuno fosse stato un poco studioso delle origini della lingua se ne sarebbe accorto. Chi ha riso più di tutti è stato proprio Picasso, l'«allievo» del grande Campalans!

f. p.

Una delle «pressioni» tele attribuite a Campalans

Una sentenza del tribunale di Genova

Amoreggiare in auto non costituisce reato

Genova, martedì sera.

Non è reato fare all'amore in automobile. Così ha sentenziato in terza sezione del Tribunale di Genova, mandando assolti i fidanzati Carlo B. di 40 anni e Mina G. di 27 anni, dall'accusa di atti osceni perché il fatto non costituisce reato.

L'episodio per il quale la coppia è finita davanti ai giudici si verificò in una rigida domenica sera del febbraio 1958. Quella sera, a tarda ora, i due fidanzati erano in tenera conversazione dentro ad un'automobile nell'interno di uno stabilimento deserto.

Improvvisamente, una portiera si aprì e una torcia elettrica illuminò la scena; non appena gli agenti di polizia giudiziaria avessero visto nulla di eccezionale dal punto di vista della moralità, data che la prima contestazione riguardò solo la validità della patente di guida. Successivamente invece i due fidanzati furono denunciati per il reato di atti osceni commessi in luogo pubblico e esposto al pubblico. Il pretore di Pontedecimo li condannò a due mesi di reclusione.

Il difensore avv. Pendini propose appello e davanti ai giudici del Tribunale ha ora messo in luce la circostanza di tempo e di luogo in cui il reato sarebbe stato consumato, giungendo alla conclusione che se i fatti, ammesso che si siano verificati, si svolsero in automobile, di notte, nell'interno di una macchina buia tanto che i verbalizzanti furono costretti ad accendere una torcia elettrica per vedersi chiaro, non potevano costituire reato. Il difensore ha ricordato che una recente sentenza della Cassazione ha statuito che quanto succede in una automobile che abbia i vetri appannati non costituisce base per il reato di atti osceni.

Il Tribunale ha accolto la tesi della difesa mandando appunto assolti i due imputati.

Disavventura della Martino trovata senza documenti

Savona, martedì sera.

La nota cantante Miranda Martino ha dovuto ricorrere alle autorità cittadine per essere ospitata in un albergo. La Martino s'era presentata ieri sera al proprietario di un albergo senza alcun documento di riconoscimento.

Lo stesso proprietario del locale, come stabilisce la legge, non l'ha voluta ospitare. La Martino, come si è detto, ha dovuto rivolgersi alle autorità per ottenere un permesso provvisorio. Dopo due ore circa la è stato concesso. La stessa Martino ha dichiarato di avere dimenticato i documenti a Pisa.

Fenomeni astrali e previsioni generiche: Luna in Gemelli, in quadrato al Sole, Plutone e Mercurio. Influssi disorientante. Atmosfera satura di nervosismo. E' bene conservare e tacere. Esponetevi il meno possibile. Rimandate i viaggi e le gite. Dovrete frenare ogni impulso. Niente schiettezza. Indulgenti in ogni cosa, ma ad arte. Salute disturbata nel simpatico. Tipi: **Gemelli, Bilancia** e **Acquario.**

Gemelli - *Lavoro:* le manovre di un mariuolo dovranno essere neutralizzate in tempo utile per non cedere il passo e trovarvi arrestati senza speranza. - *Vita affettiva:* inviti piacevoli, prospettive felici per trascorrere la serata in ambiente accogliente e festoso. - *Salute:* qualche disturbo, più noioso che grave, vi renderà la giornata faticosa e poco redditizia. Ripensatevi a fate cure ricostituenti.

Bilancia - *Lavoro:* occasioni imprevista vi porteranno vantaggi nel lavoro e negli affari. La giornata inizierà bene e finirà ancora meglio. - *Vita affettiva:* sul piano affettivo non ci saranno preoccupazioni. Una proposta matassa squarcerà un fitto velo misterioso. *Salute:* ripulite la vista e la mente. Curatevi con vitamina B-12.

Acquario - *Lavoro:* per il lavoro sarà una giornata di calma e di distensione, perché tutto filerà per il suo giusto verso. Promesse mantenute. - *Vita affettiva:* un programma che vi interessa sarà realizzato. Pena al cuore per un mancato appuntamento. Tutto si chiarirà. - *Salute:* emicranie, dolori reumatici, ma nulla di serio che vi possa preoccupare.

Previsioni per l'Ariete: presto la cosiddetta fede sarà premiata da un inaspettato messaggio amoroso. Ma ci sarà qualche amarezza per un lavoro che non riuscirete a ingranare bene. Toro: la Provvidenza è con voi per tutto il giorno. Gemelli: attaccate per primi e non date tempo agli altri di pensarci sopra. La velocità, da parte vostra, è la condizione per vincere. Leone: dovrete rispondere con un rifiuto. Non pentitevene, è una necessità impellente di cui ne sarete convinti prima o poi. Vergine: pregate che vi facciano un dono. Non accettatelo, esso non porta beneficio, ma solo fastidi e obblighi. Scorpione: la vostra attesa sarà prolungata per forza maggiore, ma, alla fine, potrete raccogliere buone spighe. Datevi da fare: avrete modo di farvi valere a lungo. Sagittario: vi aspettano, alti amici e alcuni. La franchezza di vero donarlo. Capricorno: avrete una richiesta speciale: aderite, perché potrete sfruttare la partita diversamente e con più profitto. Pesci: guardatevi dagli eventuali rivali e non fermatevi davanti agli ostacoli. Riuscirete a spuntarla, in barba a tutti.

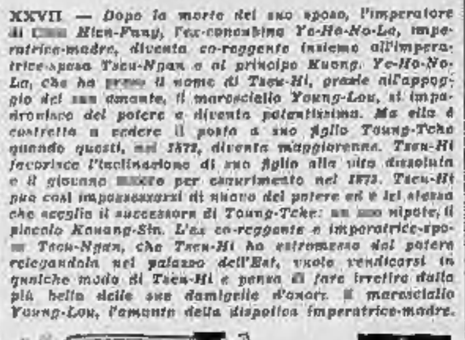
T. Falconidessi

L'imperatrice Tseu-Hi

Colto sul fatto

XXVII — *Dopo la morte del suo sposo, l'imperatore di Cina Hien-Fung, l'ex-concubina Ye-Ho-No-La, imperatrice-madre, diventa co-reggente insieme all'imperatrice-sposa Tseu-Ngan e al principe Kuong. Ye-Ho-No-La, che ha preso il nome di Tseu-Hi, grazie all'appoggio del suo amante, il maresciallo Young-Lou, si impadronisce del potere e diventa potentissima. Ma ella è costretta a cedere il posto a suo figlio Toung-Tche quando questi, nel 1872, diventa maggiorenne. Tseu-Hi favorisce l'inclinazione di suo figlio alla vita dissoluta e il giovane muore per esaurimento nel 1873. Tseu-Hi può così impadronirsi di nuovo del potere ed è lei stessa che sceglie il successore di Toung-Tche: un suo nipote, il piccolo Kouang-Sin. L'ex co-reggente e imperatrice-sposa Tseu-Ngan, che Tseu-Hi ha estromesso dal potere relegandola nel palazzo dell'Est, vuole vendicarsi in qualche modo di Tseu-Hi e pensa di fare invitare dalla più bella delle sue damigelle d'onore, il maresciallo Young-Lou, l'amante della dispotica imperatrice-madre.*

Ogni volta che si trova in presenza di Young-Lou, la giovane bellezza, abilmente istruita da Tseu-Ngan, posa i suoi sguardi ammirativi e teneri sull'atletico guerriero amante da tanti anni della potentissima imperatrice Tseu-Hi, e gli fa comprendere che il suo cuore batte per lui. Per quanto affezionato sia alla sua imperatrice amante, Young-Lou, dopo tutto, non è che un uomo. E un uomo sensibile. Egli è lusingato di sentirsi amato da una affascinante creatura che non ha più di vent'anni. Più la guarda, più la trova bella e più la desidera. Un giorno, la giovane fa in modo di trovarsi sola con il maresciallo. Fingendo un malessere, si lascia cadere



nella sua braccia e si attacca al suo collo. Poi, come se fosse in stato di semincoscienza, pian le sue labbra su quelle di Young-Lou. Come resistere a tanta grazia adescatrice? Young-Lou afferra la giovane e la porta al fondo di una stanza dove, nascosto dietro un paravento, si trova un divano. E lì accade ciò che Tseu-Ngan aveva

sperato. Al palazzo dell'Est, c'è un austero letterato, Wang-Tung-Ho, che è il precettore del piccolo imperatore Kouang-Sin. Istigato dall'imperatrice Tseu-Ngan, che sa che il suo tiro a Tseu-Hi è finalmente riuscito, il degno professore, col pretesto di curare doppiamente il suo imperiale allievo che gli è scappato, entra nella stanza dove si trovano gli innamorati e, facendosi maldestro più di quanto non sia in realtà, rovescia, con un

colpo, il paravento. Scoprendo la coppia, il precettore Wang-Tung-Ho, scandalizzato, si mette a urlare e subito da ogni parte accorrono eunuchi e personale di servizio. Il fallo del maresciallo Young-Lou è ormai pubblico. L'imperatrice Tseu-Hi non può quindi mancare di apprendere che è stata tradita dall'uomo nel quale aveva riposto tutta la sua fiducia e il suo amore. Il t. nelle teso dall'imperatrice sposa Tseu-Ngan ha perciò funzionato in pieno.

SEGUE: Il duro castigo

ANNUNCI ECONOMICI

Il prezzo di questi inserzioni può essere corrisposto anticipatamente alla Pubblicità Stampa (via Roma 80, Torino) per contanti o vaglia, o mediante versamento nel conto corrente postale numero 2/1256 Torino. Esso risulta dal prezzario dei numeri delle parole (minimo dieci, aggiungendo le articolazioni semplici) per la tariffa della Rubrica esatta all'annuncio, con l'aggiunta delle tasse in ragione del 7% globale.

Accolti composti in carattere tariffa doppia.

Per inserzioni in data fissa maggiorazione 100 %.

Tutti gli avvisi vengono pubblicati su « La Stampa » ed su « Stampa Sera ». Non sono ammessi annunci che contengano richiesta di denaro o francobolli anche solo per la risposta.

Poiché che desiderano rimanere ignoti ai lettori possono all'inizio o nostro servizio cassetta aggiungendo il testo del- l'avviso la frase: Scrivere Pubblicità Stampa s. . . . . Torino, computata per cinque parole. In tal caso all'importo dell'intero annuncio dev'essere aggiunto il solo della cassetta in lire 150 per decade, ed un deposito di lire 500 per il rimborso delle spese di recapito dalle corrispondenze a colore che non possono eseguirne il ritiro presso i nostri uffici.

Per gli annunci matrimoniali è vietato la richiesta di fotografie ed è obbligatorio l'uso del cassetto per l'invio della posta.

Le corrispondenze indirizzate ad una cassetta non possono contenere documenti, valori, mezzi di propaganda, debbono essere inviate per Posta e sono respinte se arrivano a raccomandate. Non si assume, in nessun caso, nessuna responsabilità per quanto eventualmente allegato alle lettere.

COMMERCIALI L. 150 per parola

ACQUISTO motore vernice tritone 220-280 HP 2-3 giri 900. Telef. 611-382.

ALTERNATORI trasformatori motori diesel, apparecchiature industriali, riparazioni, avvolgi. Garavoi, corso Vercelli 52, telefono 21-324. 261

BILANCIERI a frizione d'occasione viti 140, 160, 210, 260 vendonsi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 4222 — Torino ».

BILANCIERI riparatrice trapani mezzi meccanigliari scalpelli parachoc. Tabacchi, Valperga 4. A3783

CATENE nuove e usatissime, per auto moto, cubetti. Mercurio, via Mazzini 32, telefono 871-713. 10208

CAUSA trasferimento, azienda commercio macellaio elettrico sale, cede cattivo negozio a magazzino. Proponimi possibilità affitto locali attuali in zona Porta Nuova. Telef. 60-408. A12535

CUNEO vasi due estensori poliziano 45-60 perfetti occasione. Libretta farmacia 009382 Fermo Posta, Lecce.

COMPRESSORI aria ogni tipo, nuovi, occasione, turbine, ventilatori, « Silter », via Nizza 23, telefono 683 078. 613

INDUSTRIA mobili cucina appalto fabbricazione pellicolari in proprio stabilimento, impianto modernissimo. Richiedonsi massime referenze, capacità specifica nel ramo, minimo due anni esperienza. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6036 — Torino ». A12083

LAMIERE ondulate nere e zincate, tubi e grigliati, lamierini spessori fino a 20/10. Vigli via Lamarmora. Via Parma 1, telefono 389-983. 263

MOTORI trasformatori, alternatori, dinamo gruppi elettrogeni, Lavorio, Unione Svizzera 127. 7806

MOTORIDUTTORI ed ingranaggi in olio, smerigliatrici cilindri. Ochernali, telefono 22-748. 7

MOTOSEGHE indistruttibili Stihl motoseghe potenti ultraleggere Mallet. Mandati 19.

OCCASIONE vendesi silenziatore completo pezzi staccati auto tutti generi. Telefonare 44-956.

OCCASIONE vendesi macchina lavorazione legno semi-nuova. Barriera, viale Giannone 39, Grugliasco. A11813

REGISTRATORE cassa elettrico Nazionali 1 incassatore come nuovo, occasione vendesi. Telef. 23-62, Chieri. 21557

SVERGO macchine da scrivere ufficio metalliche, scaffali, banchi, mobili vari. Bolla, Cuneo 28-30. A11078

TELESALVAMOTORI alta, bassa. Microtelefoni, relais. L'Apparecchiatura Elettrica, Cuneo 32, telefono 688-611.

TIPOGRAFIA commerciale macchine automatiche pressa piana cucitrice legatrici fille, pubblicità, attuali attività. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9471 — Torino ». A12281

TRASFORMATORI convertisseur gruppi saldatrici generatori motori, alternatori, dinamo ingr. Pinelli Adriano, telefonare 482-360, 681-012. 271

TUBI ghisa. Tubazioni stradali e fognature, Boccherio, cilindri, incernati. Rivalenda, corso S. Maurizio 25, Torino.

VENDONSI raddoppi termoelettrici bobi nastri, raddoppi puleggie ringhiera interrute, porte Rheem, leggia curve, piano, materiali vari demolizione. Telefonare ore ufficio. 90-707. A12882

ARTIGIANATO L. 90 per parola

ARTIGIANO meccanico cerca lavori montaggio e idraulici da terza ditta. Telefonare 852 146. A11681

AUTORIZZATISSIMO laboratorio confezione in maglieria inglese granitoni e tutte terze lavorazioni. Telefonare 893-915.

PADRE nglio inizioso meccanici, disponendo locali, magaz, cercano lavoro assemblaggio, lavorazioni lavori generali. Telefonare 328-116. A10595

TAGLIATORE pellicciaio abilissimo assumerebbe lavoro domicilio. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2292 — Torino ».

SOC. CAPITALI CESSIONI RILIEVI AZ. L. 150 p. p.

A.A.A.A.A. FINDUTER concede interessi dilazionate permessi su auto, autocarri (anche ipotecati). Piazza Statuto 24 (angolo S. Donato) Tel. 67-346. 156

A.A.A. A BUONE CONDIZIONI CONCEDIAMO CREDITI IMMEDIATI RIMBORSABILI 10-15 MESI A LAVORATORI, IMPIEGATI, ARTIGIANI, FUNZIONARI, PROFESSIONISTI E A POSSIDENTI RESIDENTI PIEMONTE. CONCEDONSI INOLTRE SOVVENZIONI IMMEDIATE SU AUTOVETTURE, AUTOCARRI (ANCHE IPOTECATI), ALTA VALUTAZIONE, SERIETA', RISERVATEZZA, DISCRETEZZA. PINCOTEX, PIAZZA STATUTO 24 ANG. S. DONATO, TEL. 67-346.

A.A.A. ITALFIN CONCEDE PRESTITI IMPIEGATI, PROFESSIONISTI, INDUSTRIALI, COMMERCIANTI, OPERAI, TASSI MODICI, RISERVATEZZA. PRINCIPE TOMMASO 6, TELEF. 682-391.

A abitanti Torino, pensionati, impiegati, operai e possidenti, concediamo prestiti in giornata. Serietà, segretezza. AFIA, Piazza Statuto 18, Torino, tel. 40-632.

A tasso 7% cedo prestito mezzo milione da privato. Referenze. Scrivere: «Pubblicità Stampa 9463 — Torino ».

A 2.700.000 cedesi negozio tabacchi 200 litri giornalieri, dilazionando. Riva, via Mazzini 1. 31

ABBIAMO contrattazione negozio rivendita ramina lavoro garantito. Cedesi causa impegni. Pizzorno, Garibaldi 3. 1279

AFFARE motivi famiglia cedesi Forno Canavese Albergo Ristorante redditi sicuri. Scrivere Morello, Forno Canavese.

AFFARE cedo trattoria caffè bar superalcolici 60.000 giornaliere. V. Saluzzo 28.

APIA fiamma rapidamente automezzi, immobili, concedesi prestiti, corrispondenti. Lunga rateazione. Pagamento immediato. Pietro Micca 18, telef. 45-421.

ALBERGO zona centrale 50 camere, forte reddito dimostrabile, causa vera occasione. Cabodi, via Donizetti 5.

ATTENZIONE! Cedo bellissima 30.000 giornaliere, redditi 2.800.000. Facilissimi pagamento. Natale, Sacchi 24.

ATTESA prossima liberalizzazione crediti commerciali, cerco capitale 2.000.000. Scrivere: « Pubblicità Stampa 5012 — Torino ». A11878

AUTORIMESSA centro San Paolo, capienza 70 macchine, 30 scoperte, completissima, tariffa mensile, salone unico piano stradale, stazione servizio proprietà, affitto mille, massimo reddito, cedesi. Telefonare 42-220. A12361

AUTORIMESSA con officina riparazioni cedesi subito causa trasferimento. Telefonare 388-494, 246-067. 11536

AVVIATISSIMO commerciale, moderno, bella posizione, rimettiamo 1.650.000. Cavalliere, Saluzzo 21. 986

AVVIATISSIMO segnalo pellicciaia ex Istituto, cedesi. Telefonare ai 66-855, 756-226. A12442

AVVIATO studio fotografico barriera Milano cedesi motivi trasferimento estero. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6015 — Torino ». A11965

AZIENDA produzione articoli tessili impermeabili, affermata clientela, redditizio commercio. Cavaliere, Saluzzo 21.

BAR centralissimo, ristorantini cedo. Facilissimi. Cavaliere, 4 Marzo 7.

BAR drogheria adatto lavoratore, eventuale mezzo mercato, forte lavoro, cede 7 milioni 500.000. Telefonare 30-548. 73

BAR grandioso Torino vecchi redditi, vendo a persona. Telef. 782-883.

BIANCHERIA maglieria centralissima, 15.000 giornaliere. Cabodi affaticandosi. Cavalliere, Saluzzo 21. 988

BREVETTO novità ramo automobilistico vendesi anche licenza, fabbricazione. Telefonare 336-924. A12072

CAFFE' bar centrale moderno 50.000 incasso giornaliere cedesi 10.000.000, ottimo affare. Cabodi, via Donizetti 5.

CAFFE' bar, ristorante nuovo, vicinanze Esposizione 61, cedesi causa malattia. Telefonare 620-936. 72

CAUSA malattia cedo centrale frutta verdura primaria 30.000 giornaliere. Corso Emilia 8. 1258

CAUSA ritiro cedesi frutta e verdura redditizio, zona Porta Nuova. Tel. 883-247.

CAVALLERA, Saluzzo 21. Commercianti Valete pensitevi vendere splendidi Negozietti Abbigliamento. 14580

CEDESI avviata lavanderia con macchine zona nuova. Telef. 363-491.

CEDESI causa trasferimento avviato posto alimentari zona centrale sviluppo. Telefonare 774-711 A12080

CEDESI conservatorio mensile pellicciai cerca vendesi attrezzature. Telefonare messaggiorno al 80-323. Ant.

CEDESI fruita verdura centrale avviatissimo, Telef. 273-426. A12836

CEDESI negozio centralissimo adatto articoli lusso. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9406 — Torino ». A12677

CEDESI negozio pertinenze avviatissima zona centrale. Via Torino 36, Bilancio.

CEDESI negozio tessuti con sarta merce, Porta Palazzo. Telefonare 278-036, mattinata. A12865

CEDESI STABILIMENTO ATTUALMENTE CARPENTERIA MQ. 3000, META' COPERTO, ZONA SEMICENTRALE LIBERA VINCOLI TRASFORMAZIONI APPLIAMENTI. TELEF. 271-833.

CEDO negozio mercerie, ampia offerta, lavoro riparazioni auto. Telefonare 587-373. A12490

CEDO o permuto bellissima palmeria Santa Rita, affarone. Telef. 853087.

CENTRALISSIMO bar cedesi ritiro commercio. Telefonare 513-290. 160

CERCASI socio con piccolo capitale ottimo impianto nuovità dimostrabile. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8401 — Torino ». A12346

COMBINAZIONE con industria appiano organizzazione vendita fornisce reparto tecnico-commerciale senza rischio mercato fabbricazione, rappresentanza nuovi prodotti esteri. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2311 — Torino ». A12510

CONCESSIONARIA con alloggio, ottimo lavoro, vendesi 1.800.000. Telefonare 853-683. 1031

LATTERIA liri 180, mila affitto, alloggio, vende facilitando 2.500.000. Telefonare 86-348. 13

LATTERIE, salumerie, botticerie portatori, qualunque litraggio, contanti. Lavalleria, Saluzzo 21. 194

LAVANDERIA lucrosissima redditizia, rimettiamo 350.000, mobili salute. Cavalliere, Saluzzo 21. 989

LIQUIDASI fondi negozi a fondi vie antica libreria Usati. Via Palazzo di Città 12, via Garibaldi 2. Sopralluogo ore 14.30-15.30. 1123

MATERIE plastiche fabbricazione casalinghi e sportivi, avviatissima, cedesi causa 80.000.000. Scrivere: « Pubblicità Stampa 5063 — Torino ». A11884

MINICREDITO, piccoli prestiti concedia mo immediatamente a privati. Concede faciliazioni. Riservatezza. Cons.FAI, Cavour 7, Telefonare 538-821. 146

NEGOZIO boutique affarone vede con laboratorio, alloggio, tutti permessi, zona piazza, primo piano. Telef. 582-864.

NEGOZIO don, causa malattia cede 400.000, occasione. Crocetta, Regina 10.

NEGOZIO tessuti, pantaloni confezione, signorile, ceduto causa malattia. Tel. 46-897, **OFFICINA** forni automatici, lavoro assicurato in proprio, scopo forte sviluppo commercial cambiamo con socio; eventualmente cedesi 40.000.000, reddito 20 %. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9431 — Torino ». A12406

PARRUCCHIERE per signora ceduto clientela di Riviera. Scrivere Calso Primo, via S. Pietro 2, Pinerolese (TA).

PRIVATO vende ristorantino orologio. Telef. 682-521. A11529

PENSIONE rinomata centrale signorile 30 camere, vendesi 7.000.000 rata convenzione, altra idem 12 camere 4.500.000. Cabodi, via Cimarosa 3. 943

PER causa famiglia vendesi negozio commestibili salumeria alimentari. Corso Unione Sovietica 155. Trattasi direttamente. A11703

PERSONE intraprendenti permanenti, rimborsabili 10-15 mesi direttamente corrispondenti a lavoratori, impiegati, artigiani, funzionari, professionisti e a possidenti residenti Piemonte. Concedonsi inoltre sovvenzioni immediate su autovetture, autocarri (anche ipotecati), alta valutazione, serietà, correttezza, segretezza. Pincotex, piazza Statuto 24 ang. S. Donato. Tel. 67-346.

PRESTITI rinnovabili a banchieri. Rimborso rateale diretto. Rinaj, Mercanti 19. Telefono 40-870. 32

PROFUMERIA centralissima cedesi rilevante corrispettivo. Strada, Sacchi 26, telefono 513-220. 180

RITIRO commendatizie radio rivenditori, grossisti, cartoleria redditizia. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9406 — Torino ». A12677

CEDESI negozio pertinenze avviatissima zona centrale. Via Torino 36, Bilancio.

CEDESI negozio tessuti con sarta merce, Porta Palazzo. Telefonare 278-036, mattinata. A12865

CEDESI STABILIMENTO ATTUALMENTE CARPENTERIA MQ. 3000, META' COPERTO, ZONA SEMICENTRALE LIBERA VINCOLI TRASFORMAZIONI APPLIAMENTI. TELEF. 271-833.

CEDO negozio mercerie, ampia offerta, lavoro riparazioni auto. Telefonare 587-373. A12490

CEDO o permuto bellissima palmeria Santa Rita, affarone. Telef. 853087.

CENTRALISSIMO bar cedesi ritiro commercio. Telefonare 513-290. 160

CERCASI socio con piccolo capitale ottimo impianto nuovità dimostrabile. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8401 — Torino ». A12346

COMBINAZIONE con industria appiano organizzazione vendita fornisce reparto tecnico-commerciale senza rischio mercato fabbricazione, rappresentanza nuovi prodotti esteri. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2311 — Torino ». A12510

CONCESSIONARIA con alloggio, ottimo lavoro, vendesi 1.800.000. Telefonare 853-683. 1031

LATTERIA liri 180, mila affitto, alloggio, vende facilitando 2.500.000. Telefonare 86-348. 13

LATTERIE, salumerie, botticerie portatori, qualunque litraggio, contanti. Lavalleria, Saluzzo 21. 194

LAVANDERIA lucrosissima redditizia, rimettiamo 350.000, mobili salute. Cavalliere, Saluzzo 21. 989

LIQUIDASI fondi negozi a fondi vie antica libreria Usati. Via Palazzo di Città 12, via Garibaldi 2. Sopralluogo ore 14.30-15.30. 1123

MATERIE plastiche fabbricazione casalinghi e sportivi, avviatissima, cedesi causa 80.000.000. Scrivere: « Pubblicità Stampa 5063 — Torino ». A11884

MINICREDITO, piccoli prestiti concedia mo immediatamente a privati. Concede faciliazioni. Riservatezza. Cons.FAI, Cavour 7, Telefonare 538-821. 146

NEGOZIO boutique affarone vede con laboratorio, alloggio, tutti permessi, zona piazza, primo piano. Telef. 582-864.

NEGOZIO don, causa malattia cede 400.000, occasione. Crocetta, Regina 10.

NEGOZIO tessuti, pantaloni confezione, signorile, ceduto causa malattia. Tel. 46-897, **OFFICINA** forni automatici, lavoro assicurato in proprio, scopo forte sviluppo commercial cambiamo con socio; eventualmente cedesi 40.000.000, reddito 20 %. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9431 — Torino ». A12406

PARRUCCHIERE per signora ceduto clientela di Riviera. Scrivere Calso Primo, via S. Pietro 2, Pinerolese (TA).

PRIVATO vende ristorantino orologio. Telef. 682-521. A11529

RISTORANTE cedesi causa malattia, ottimo affare. Telefonare 30-548. 73

SALUMERIA vend

Muore la pesca in Liguria: forse una legge può salvarla

In dieci anni il prodotto è scemato di otto decimi - L'uso dell'esplosivo, le reti a strascico, gli scarichi industriali e l'attività dei dilettanti hanno praticamente distrutto il patrimonio ittico dalle Bocche di Magra a Ventimiglia

Nostro servizio particolare

Riviera Ligure, martedì sera.

Il mare della Liguria è povero di pesce: il prodotto della pesca, nell'ultimo decennio, è scemato di otto decimi. Le cause del declino sono numerose e complesse e, per salvare il salvabile, per ricreare nel mare che va dalle Bocche di Magra a Ventimiglia il patrimonio di un tempo — che è stato praticamente distrutto dalla fine della guerra ad oggi — i tremila pescatori liguri, attraverso la Camera di Commercio delle quattro province, hanno proposto una legge sulla pesca.

Il governo, secondo il progetto di decreto, dovrebbe stanziare due miliardi di lire a titolo di assistenza, per il periodo di 24 mesi, ai 150.000 pescatori italiani, sotto forma di un sussidio di 400 lire al giorno. Contemporaneamente a questo aiuto, che sarebbe sufficiente ad integrare i minori guadagni realizzati in conseguenza dell'applicazione della legge, il governo dovrebbe prender una serie di provvedimenti impegnandosi a farli rispettare:

1) Proibire la pesca e la vendita dei «bianchetti» e del «novellame»; 2) non concedere più alcun contributo per la costruzione di nuovi pescherecci; 3) abolire i motopescherecci che non possono mantenersi oltre la distanza di due miglia da terra; 4) vietare la vendita del pesce da parte dei dilettanti; 5) vietare i motopescherecci con reti a strascico durante la notte, stabilendo l'uscita dai porti non prima di un'ora avanti l'alba; 6) incaricare la Guardia di Finanza di quotidiani controlli in elicottero nella fascia di due miglia dalla riva ove il pesce si riproduce; 7) stabilire un minimo di larghezza alle maglie delle reti onde evitare che si peschino, anche non volendo, «bianchetti» e «novellame» in genere; 8) costituire zone di ripopolamento nelle quali venga impedito l'ingresso ai pescherecci, ai gozzi, ai dilettanti, ai «sub».

I pescatori liguri sono 3130, riuniti per il 65% in cooperative. Lavorano su due categorie ben distinte di natanti, i pescherecci e i gozzi con o senza «lampara»). I pescherecci sono 300; hanno le loro basi a Santa Margherita, Camogli, Savona e Genova; pescano polipi, capponi, gamberi, calamaretti, granchi, triglie, naselli, mormore e palamiti. I gozzi sono 800. I loro centri si trovano ad Arenzano, Cogoleto, Varazze, Camogli, Sestri Levante, Riva Trigoso. Pescano pesce di minor pregio come acciughe, sarde, sgombri, magari, bonito, occhiate, boghe. I mesi di pesca, in generale, vanno dai primi di marzo fino agli ultimi di agosto. La pesca continua, però, viene praticamente esercitata tutto l'anno. La produzione annua di pesce è di circa 100.000 tonnellate; in Liguria si importano soglioli dal Nord Europa, dentici dalla Sardegna, orate e cefali da Orbetello e Porto Santo Stefano.

La «capitale» dei pescherecci, in Liguria, è Santa Margherita. Dopo la prima guerra mondiale, ritorno al '25, il suo particolare rapidava due o tre, con motori da 25 cv. Adesso, invece, ne ha 27, ben attrezzati, con reti potenti, mezzi meccanici moderni e motori da 300 cv. I pescherecci sono aumentati qui come altrove (in Italia, nel '56, erano 10.278; ora sono quasi 12.000) ma il pesce è diminuito, tanto che nella scorsa stagione non sono riusciti a tirarne fuori, ogni giorno, più di una trentina di chili ciascuno.

La stasi della pesca durante i quattro anni dell'ultima guerra aveva rimpinguato le riserve del prodotto; per contro, il termine del conflitto aveva fatto sorgere una smisurata flotta di pescherecci e di gozzi che in pochi anni hanno ripulito il fondo del mare. C'è dell'altro da aggiungere. L'attività dei dilettanti e dei «sub», l'uso dell'esplosivo, l'impiego delle reti a strascico — che «arano» il fondo sterminando i ripopolamenti — e gli scarichi di terriccio e di residuati industriali (a Imperia, a ponente di Genova, e a La Spezia, scaricati dai fiumi costieri che costantemente corrono lungo il litorale) hanno distrutto il «plancton» e tengono lontani i branchi.

Inoltre gli uomini degli equipaggi non si accontentano più di misuri guadagni, non accettano la «parte» del pescato. I capibarca e i motoristi vogliono paghe sindacali, altrimenti non si muovono. I giovani si stancano presto della pesca e vengono sostituiti dai meridionali che si adattano. Non è disamore; tutt'altro. I giovani dicono che non vale lavorare ventiquattro ore al giorno e sette giorni la settimana per un profitto che oscilla fra le 20 e le 25.000 lire il mese, per una industria che se esce dall'ambito familiare muore perché non fornisce il margine necessario a progredire.

Fra i molti fattori della carenza del prodotto ittico in Liguria, infine, vi è la distruzione scientifica dei «bianchetti». La pesca di questo genere di pesce (si tratta, com'è noto, di pesci piccolissimi, appena nati) è proibita ovunque, meno che sulle due Riviere. I pescatori del ponente ottennero una concessione speciale, per due mesi l'anno, dalla regina Margherita che ai suoi tempi trascorreva parte dell'estate a Bordighera. Ora si pescano in qualsiasi momento, di giorno e di notte, senza discriminazioni: se, fuori dei mesi permessi, certi pescatori non riescono a vendorli di frodo, li fanno bollire e li spediscono nel basso Piemonte, dove vanno a ruba.

Sul mercato europeo, lo scorso anno, il pesce italiano fu il più caro raggiungendo il prezzo medio all'ingrosso di 164 lire il chilogrammo contro i prezzi più bassi della Gran Bretagna (132), della Francia (121), del Belgio (117), del Portogallo (53), della Spagna (50), della Svezia (47), della Norvegia e della Danimarca (46) e infine della Germania Occidentale con sole 44 lire il chilo.

Il fenomeno della carenza di pesce non è soltanto del Mare Ligure, se può essere di consolazione. L'Adriatico è povero, ormai, quasi quanto il Tirreno. A Riccione, a Rimini, a Cattolica, a San Benedetto del Tronto e a Molfetta i fondali sono migliori, più regolari, e le reti non si rompono ogni miglio di navigazione come accade al largo delle coste liguri. Ma la carenza del prodotto ittico si fa sempre più sentire perché il traffico di Brioni, firmato prima dell'ultima guerra, con Tito se n'è andato in fumo. Gli jugoslavi non vogliono che i nostri pescatori si spingano, così come il trattato in questione permetteva, fin sotto le loro coste. Ora gli equipaggi italiani sono costretti nelle proprie acque e le grandi flottiglie, che prima navigavano e pescavano fino alla Dalmazia, hanno rastrellato tutto quello che c'era da rastrellare.

g. f. m.

Depone una sorella della vittima

Anna Martirano, una delle sorelle di Maria Martirano, fotografata stamane mentre lanciava l'accusa contro il segnale Fenaroli. (Telefoto a «Stampa Sera»)

DRAMMATICA UDIENZA STAMANE ALLA CORTE D'ASSISE DI ROMA

Per Anna Martirano non ci sono dubbi ad uccidere la sorella fu il Fenaroli

La vittima negli ultimi tempi, indicando alla teste un mantello blu, le aveva confidato: «Guarda, qui dentro c'è cucito qualcosa che può rovinare Giovanni»

(Segue dalla 1ª pagina)

lo a casa, rivolgendosi a me esclamò: "Sai che cosa mi hanno detto in questura su Maria?", e mi aggiunse: così, così, così».

In questo modo riassume i rapporti sui precedenti della sorella, commentando: «E' inutile che lo ne parli qui. Se ne è già detto fin troppo. Non sapete quanto dolore mi dia questo argomento». Anna Martirano ha un momento di commozione. Dalla borsetta trae un fazzoletto e si asciuga le lacrime.

Poi la testa riprende: «Io ragiai: "Come, non sapevi nulla? Ma se gli l'hai rinfacciato per vent'anni, facendolo fare una vita d'inferno"».

La signora Martirano soggiunge che il Fenaroli inalberò di non sapere nulla ed affacciò l'ipotesi che il delitto fosse avvenuto in seguito a ricatti. In sostanza, il geometra disse: «Qualcuno avrà avuto notizia del passato di Maria e, spiandola in posizione ingiata, l'avrà ricattata». Ella gli obiettò: «A che scopo l'avrebbe ricattata?». La risposta di Fenaroli fu: «Metteva paura alla Maria minacciandola di raccontare tutto a me». La teste spiega che di fronte a questo atteggiamento ella insistè ripetendo al cognato che egli sapeva tutto di un pezzo. Solo successivamente prese a riflettere su quello strano comportamento del cognato.

Anna Martirano — Io cominciai a dubitare. Mi chiedevo: «Perché finge in questo modo? Vuole mostrarsi pulito dinanzi alla società? O vuole infamare noi? Oppure, chissà...». Subito subito, il sospetto di un assassinio, mi sembrava troppo mostruoso.

La teste spiega ora in qual modo ella e i suoi familiari vennero a conoscenza della esistenza della famigerata polizza dei 150 milioni.

Anna Martirano — Quella sera comprammo i giornali e leggemmo che la povera Maria era assicurata per 150 milioni a favore dei Fenaroli. Io esclamai, rivolgendomi al mio: «Signori miei, qui c'entra Giovanni!». Il mattino dopo cercai di parlare con il Fenaroli, senza riuscirci. Egli venne da noi il giorno successivo. Ci fu un colloquio molto teso. Eravamo presenti io, mia sorella Franca, e i miei fratelli Gaetano e Luigi. Eravamo tutti in piedi nell'anticamera, dinanzi alla porta del salotto. Io incominciai il discorso con queste parole: «Tu non ne sai niente di questa polizza?». Lui, in un primo momento fece lo gnorri, fingendo di ignorare di che cosa si trattasse. Poi, come chi recupera dal fondo della memoria un ricordo semivanito, commentò: «Ah, sì, è una polizza che feci una volta per la somma di 150 milioni a favore mio; contemporaneamente, ne stipulai un'altra per 200 milioni a favore di Maria».

La teste ripete frasi per frase quel drammatico colloquio.

Anna Martirano — Io chiesi al Fenaroli: «Per la morte violenta di cui è stata vittima la povera Maria questa polizza è valida?». Lui negò energicamente: «No, assolutamente. Si tratta di una polizza stipulata per disgrazia di auto, di viaggi, ecc.». Ed insistetti: «Sei proprio sicuro che non valga per questa morte?». Lui, di rimando, mi rassicurò: «No, assolutamente, non ho neanche finito di pagare, perciò non vale nulla».

La parte lesa, sempre su questo argomento, rammenta un colloquio svoltosi con i fratelli e la sorella alla vigilia di quell'incontro.

Anna Martirano — Dimostrando della possibilità che il delitto fosse stato compiuto dal Fenaroli, avevo delineato la seguente ipotesi: il Fenaroli sarebbe giunto a Roma alle 9,30 di sera; egli si sarebbe recato nella casa di via Monaci; durante uno dei soliti litigi, avrebbe strozzato la moglie; poi sarebbe tornato a Milano, con l'apparecchio delle 0,30. Invece, rassicurata dalle spiegazioni che il Fenaroli ci aveva dato, io poi l'invitai a colazione. Quando, però, stavamo mangiando mi disse: «Devo essere sincera senza sempre. Il mio povero marito mi diceva: "La tua sinceretà, qualche volta, rasenta la maleducazione". Sono così anche questa volta, e ti ripeterò un mio discorso di ieri sera».

La parte lesa narra di avere riferito punto per punto, al geometra la sua ipotesi che a consumare il delitto fosse stato lui, che sarebbe quindi tornato a Milano in aereo.

Anna Martirano — A questo punto lo affermai: «Già, io non sono pratica di aerei. Per viaggiare in apparecchio ci vuole il passaporto, e se tu l'avessi mostrato sarebbe rimasta la traccia del tuo nome». Lui scrollò le spalle ed esclamò: «Ma che passaporto... basta un nome falso!».

Ora la teste si sofferma a raccontare come finì quella conversazione.

Anna Martirano — Io gli dissi: «Giovanni, scusami». Lui mi prese entrambe le mani e stringendomele esclamò: «Grazie, grazie... mi hai ridato dieci anni di vita».

Parlando poi dei rapporti intrattenuti successivamente con il Fenaroli, la teste riferisce una discussione svoltasi in via Monaci. La signora si era recata nell'alloggio e aveva osservato al proprio marito come mancasse molta roba: biancheria, indumenti, ecc. La conversazione avvenne in modo tale che la donna di servizio, Rosanna, ebbe a un certo punto il sospetto che lui si pensasse autrice di furti nell'appartamento. Protestò. Anna Martirano la tranquillizzò, poi le domandò: «Hai tu il mantello blu di Maria?». La donna di servizio annuì. E la conversazione assunse quindi questo sviluppo.

Anna Martirano: «Hai scucito gli orli del mantello blu? Hai trovato qualcosa?» Ma proprio mentre rivolgeva queste domande a Rosanna sopraggiungeva il Fenaroli, il quale mi domandò: «Perchè desideri sapere se ha cucito gli orli?».

La teste cita un'altra circostanza curiosa: Maria Martirano, nell'ultimo periodo della sua vita, quando alludeva a quel mantello blu, diceva: «Cucito qui dentro ho qualcosa che può rovinare Giovanni».

A questo delicato e misterioso argomento la vittima ebbe ad accennare durante un litigio con il marito. Gli gridò: «Io ho in mano una cosa che mi permetterebbe di distruggerti!».

I rapporti fra i coniugi erano spesso burrascosi. Il Fenaroli soventa rimproverava alla moglie i precedenti. Le gridava: «Ti ricacceró dove ti ho trovata. Ti getterò nei fanghi».

Più spesso i litigi avvenivano per motivi finanziari. Una volta la Maria Martirano fece una scenata al marito perché egli, senza dirle nulla, aveva ritirato dal libretto di risparmio di lei quasi tutto il denaro, lasciando soltanto 150 mila lire.

A domanda, la parte lesa esclude di essere stata sovvenzionata dalla sorella.

Anna Martirano — Io comprai da lei dei mobili e li pagai 550 mila lire, metà in contanti e metà con un assegno.

La teste soggiunge che il Fenaroli corrispondeva alla moglie di solito 130-150 mila lire al mese. Ma negli ultimi tempi egli non le dava una lira. Tanto che una delle ultime volte in cui la Maria salutò il marito in partenza per Milano, dovette dargli venticinque lire perché in tasca lui non aveva neanche un soldo.

L'udienza continua.

Furio Fasolo

La cantante Carla Boni giudicata fuori pericolo

I medici sono però in attesa di esaminare le radiografie per pronunciarsi circa il trasferimento della paziente a Roma

Carla Boni si trova ricoverata nella clinica di Montesarchio da sabato sera (Tel.)

Napoli, martedì sera.

Carla Boni è definitivamente fuori pericolo, ma solo l'esame radiografico potrà rivelare con esattezza quante e quali sono state per la cantante le conseguenze del «trauma endocranico» sofferto nel pauroso incidente automobilistico. Comunque dalla radiografia che verrà fatta oggi — sempre che possano talune conseguenze dello «choc», come il vomito, causato più che altro da un riflesso nervoso — dipenderà la data del trasferimento dalla «Villa Alba» di Montesarchio a Napoli, o più probabilmente a Roma.

Gino Latilla, che è stato impegnato ieri sera per la seconda volta (l'altra fu la sera di domenica) al «Comunale» di San Severo (Foggia) è ritornato stamane, come già aveva fatto ieri mattina, da San Severo a Montesarchio — sono tre o quattro ore di auto — per trattenersi al capezzale della moglie.

Latilla ha avuto una lunga conversazione telefonica sia con la mamma, Luisa, che con la suocera, Vittoria, e le ha rassicurate entrambe sulle reali condizioni di salute della moglie. Fra giorni le due signore italiane al piccolo David — che ha 18 mesi — verranno a Montesarchio.

Uno degli amici di famiglia giunto alla clinica della cittadina sannita è padre Eugenio dell'Ordine dei Domenicani. Il frate — che ha battezzato il bambino del due cantanti — ha celebrato nella parrocchia del paese una Messa di ringraziamento per il pericolo miracolosamente scampato. A questo proposito si sa che entrambi gli artisti, allorché Carla si sarà perfettamente rimessa, si recheranno in pellegrinaggio a S. Giovanni Rotondo da padre Pio, volendo con questo gesto esprimere pubblicamente il loro ringraziamento alla Provvidenza che li ha fatti sorgere ancora vivi — e praticamente illesi lui, Gino — dopo il capitombolo sull'Appia.

Continuano a giungere telegrammi e fiori. Da Torino ha scritto anche la direzione della Rai-Tv. Le rose, i garofani, i tulipani sono tanti che la infermiera della clinica, Concetta Maiona, ha fatto più volte la spola tra «Villa Alba» e la chiesa di Montesarchio offrendo ad esse i fasci perché venissero posti sugli altari.

Il memoriale col quale Gaetano Martirano denunciò Fenaroli al dott. Modigliani

Roma, martedì sera.

Tra Giovanni Fenaroli e i suoi cognati, per un mese scatto dopo il delitto, tutto si limitò a una guerra fredda, sempre più aspra, ma contenuta. La mattina del 18 ottobre 1958, Gaetano Martirano passò all'offensiva. Scrisse un memoriale di cinque cartelle dattiloscritte e si presentò al giudice istruttore dott. Modigliani.

«Egregio signor giudice — ammonisce in quel suo scritto Gaetano Martirano — vi sono molti interrogativi su Giovanni. Egli tempo fa ai era fatto rifare le chiavi perché le altre le aveva perdute. Poi la tentata apertura della porta che spaventava Maria. Maria, comunque, non avvertiva nessuno sul momento. Non chiamava la portiera; non gridava al ladro dalla finestra. Giovanni non dava nessuna importanza alla cosa, ritenendola una suggestione di Maria. Apparizione del terzo mazzo di chiavi delle nuove serrature. Apparizione fulminea di Giovanni a Roma, e nuova partenza per Milano. In pochissimi giorni, e contemporanea partenza dei Sacchi per Milano. Due telefonate di mercoledì mattina, due telefonate di mercoledì pomeriggio, una telefonata la notte del mercoledì.

«Strana indifferenza di Giovanni nel lasciare Maria a dormire da sola, sapendo che ella era ossessionata da una grande paura. Strano comportamento di Maria che una sera non apre la porta a Giovanni dicendo di non riconoscerlo alla voce e alla fessa dagli caratteristiche. Strana conferenza-stampa del Giovanni. Si fa parte integrante con la Mobile per scoprire l'assassino e poi non ha la minima idea dell'accaduto. Sottrae all'esame della Mobile le lettere di Maria non sequestrategli dalla Mobile.

«La moglie era parte di sé e poi la trascurava nella solitudine, mentre egli trascorreva la sua doppia vita nella dolcezza della Svizzera. Dichiara di avere tutti amici ed invece ognuno che lasciava i Fenaroli se ne andava con il veleno nell'anima.

«Strana dichiarazione di Giovanni di un patrimonio personale e nullità di fatto accertata anche dalle autorità inquirenti.

«Egli avrebbe anche 6 lasciato di pallino per la moglie, ma quando glielo offrirono ora un residuo inutilizzato, sia per la pericolosità degli imbarchi con cui lo procurava, sia per la infedeltà e lo sperpero della Svizzera.

«Strana coincidenza della ingente assicurazione con la situazione disperata della ditta.

«Termino pregando l'autorità a voler attentamente esaminare ogni parola del Fenaroli contraddittoria e menzognera».

Era la guerra, questa volta; la guerra vera, senza esclusione di colpi. Una guerra proseguita sino al giorno in cui Giovanni Fenaroli venne arrestato, ed altre. E' facile intuire, quindi, con quale animo oggi l'industriale brianzolo abbia atteso che in aula arrivassero i parenti della moglie.

Che per loro non sarebbe stata una giornata tranquilla (quella di oggi la quella di domani) i Martirano (due fratelli di Maria: Gaetano e Luigi; due sorelle: Anna e Franca; due nipoti, figli di Gaetano; Giovanni e Raffaele) lo sapevano da tempo. Non aveva, d'altra parte, il Fenaroli, preannunciato la sua controffensiva, lanciando le più sanguinose delle insinuazioni: che cioè il delitto dovrebbe essere maturato nell'ambiente che fu vicino, per vincoli di sangue, a Maria Martirano?

Chi sono, dunque, questi Martirano? La famiglia, originariamente, era tra le più importanti di Treguzzi, un paesino in provincia di Lecce. E, sino al giorno in cui il padre non dissipò tutto il suo patrimonio al gioco, i figli rimasero uniti. Poi la grande città li attirò, e fu il principio della fine. Maria e Anna scelsero una vita alla quale hanno rinunciato solo dopo quindici tristi anni; Luigi e Gaetano, invece, sia pure tra mille mestieri, riuscirono, con grandi stenti a sbarcare il lunario. Nei precedenti penali di Luigi Martirano vi è una condanna per mendicità, notevolmente singolare: è il segno di una situazione.

Franca, la minore fra le sorelle, fu quella che trovò all'estero la sistemazione migliore. Si trasferì a Montecarlo, dove ha sposato e da dove è tornata in Italia solo in questi giorni per il processo.

Anna, sulla quale convergono gli attacchi più aspri e malevoli del cognato, ha poco più di cinquant'anni. Da un quindicennio circa ha lasciato alle spalle il triste passato. Rimasta vedova, dopo qualche anno di matrimonio, trovò lavoro presso l'Istituto Nazionale della Previdenza Sociale dal quale si dimise, non appena divenne titolare della pensione del marito, già impiegato dello Stato.

Luigi è il più anziano ed è colui che più di tutti è stato vicino al cognato Giovanni Fenaroli. Era impiegato presso la Pirelli, a Milano, allorché Fenaroli intervenne nella sua vita privata: «Lascia tutto e vieni a lavorare per me — gli disse —; ti darò uno stipendio superiore di 80 mila lire e diventi mio socio». Luigi accettò, di fronte alla possibilità di guadagnare 300 mila lire ogni mese. Giovanni Fenaroli gli affidò l'ufficio di Roma, e gli vendette un certo numero di azioni della sua società, facendogli dare tre milioni e attraverso mille lire, che rappresentavano la liquidazione avuta dalla Pirelli. «E naturalmente — commenta oggi amaramente Luigi — non ho più visto un soldo, perché, con il pretesto di capitalizzarli, non mi ha dato mai niente per gli interessi».

Guido Guidi

Ritorna scapolo dopo uno sfortunato "sì" nel 1945

Le nozze d'un alessandrino con una tedesca bigama

Ignorava che la donna da undici anni aveva marito - Essa ottenne il divorzio più di un anno dopo aver sposato l'italiano ma poi si stancò anche di lui e scomparve - I giudici berlinesi l'hanno condannata in contumacia

Dal nostro corrispondente

Alessandria, martedì sera.

La nostra autorità giudiziaria ha definitivamente risolto un'intricata vertenza coniugale determinata dall'inganno di una vivace, bionda tedesca e che si trascinava da ben quindici anni. Il fabbro Giulio Natta, nativo del sobborgo San Michele, il quale conta ora 50 anni, emigrava nell'immediato dopoguerra in Germania, nella Ruhr, prendendo stabile dimora a Gelsenkirchen (Repubblica federale tedesca): qui trovava una buona occupazione e poco dopo conosceva la casalinga Maria Hille, nata a Bergede il 15 gennaio 1918, anch'essa cattolica, e che sposava il 10 luglio 1945. Per alcuni mesi i coniugi vivevano in buona armonia, ma in seguito il Natta apprendeva che la Hille già si era unita in matrimonio, e precisamente il 4 maggio 1934 davanti all'ufficiale di stato civile di Schwerte (Ruhr) col cittadino tedesco Walter Franz Heinrich Deckert. Di temperamenti inconciliabili i due coniugi si separavano e soltanto il 4 novembre 1946 questo matrimonio — quando già l'anno prima erano state celebrate le nozze della Hille col Natta — veniva sciolto con giudizio del tribunale di Hagen (Westfalia) per colpa del suo coniuge. Il procedimento penale nei confronti della Maria Hille, che si era dichiarata nubile all'atto del matrimonio con l'artigiano italiano, intentato dal Procuratore di Stato presso il tribunale di Essen, non si è potuto svolgere mai per irreperibilità della Hille.

Successivamente il Pubblico Ministero del tribunale di Berlino, venuto a conoscenza della seconda irregolare unione matrimoniale, faceva dichiarare per mezzo del Console italiano di Colonia la nullità delle nozze fra la tedesca e l'italiano il quale già da tempo era stato abbandonato dalla volubile consorte, peregrinante in varie, ignote località. Nuovo intervento, ancora su istanza del P. M., del tribunale di Berlino che, con sentenza 11 giugno 1958, (divenuta esecutiva in Germania il successivo 16 agosto) dichiarava, contumace la Hille, essere nullo il matrimonio celebrato il 10 luglio 1945 col Giulio Natta, poiché appariva palese che a quell'epoca era, tuttora [illegible] il vincolo col tedesco Deckert.

Dopo questa decisione dei tribunali berlinesi, il Natta rientrava in Italia e riprendeva ancora stabile residenza ad Alessandria, convinto di essersi liberato dal vincolo con l'eccentrica biondina. Infatti si disponeva a prendere per moglie una concittadina, ma dai nostri uffici anagrafici risultava coniugato in Germania e nessuna comunicazione era stata fatta in proposito dall'autorità giudiziaria di Berlino circa l'annullamento del legame violato.

Per cinque anni il Natta è ricorso alla nostra Procura della Repubblica che, attraverso un complicato itinerario giudiziario è riuscita a risolvere la vertenza, resa più laboriosa dalla persistente irreperibilità della Hille. L'ha risolta ora la Corte di Appello di Torino in base agli articoli 8, 7, 9 del Codice di Procedura Civile, delibando il giudicato dei magistrati germanici. Pertanto la sentenza torinese è stata notificata all'ufficiale dello stato civile di Alessandria per l'opportuna annotazione sui registri anagrafici.

Così Giulio Natta potrà, finalmente, convolare a regolari nozze con la concittadina. Maria Hille è stata condannata al pagamento di tutte le spese processuali a favore del Natta fissate in oltre 200 mila lire, ma è certo che egli nulla riscuoterà per la cronica contumacia dell'astrosa tedesca.

Giovanni Camagna

Continua lo sciopero

Fallite le trattative per la vertenza «Borsalino»

Alessandria, martedì sera.

Alle ore 11,30 di stamane si è concluso l'incontro fra la direzione della «Borsalino» e i rappresentanti della commissione interna, convenuti allo scopo di trattare la nota vertenza in corso. I rappresentanti della maestranze hanno rinnovato l'istanza di accoglimento di due richieste: l'aumento del premio di rendimento e la garanzia di 40 ore settimanali di lavoro. La direzione ha risposto che, allo stato attuale delle cose, non può garantire tale orario e che è pronta a trattare sulla prima richiesta (aumento del premio di rendimento) all'orquando la commissione interna ritirerà la seconda.

In base a questa decisione, l'agitazione continuerà ad oltranza: oggi si svolgerà l'assemblea generale degli operai, nel corso della quale verranno assunte decisioni in merito.

DOMANI avrà inizio la vendita «speciale» di abiti, impermeabili e tailleurs con sconti del 20 e 30%.

LA MERVEILLEUSE
TORINO - VIA ROMA 314

CONFEZIONI SU MISURA
ANTILOPE e RENNA
DIRETTAMENTE DALLA FABBRICA
PLATINI PIERO
Via Corte d'Appello 20 - TORINO - Tel. 43-291

LOTTI
MACCHINE CUCIRE VIGORELLI
AUTO. [illegible]
24 RATE
VIA MAZZINI 41

SALONE DE
LA STAMPA
LIBRERIA CONCESSIONARIA
dell'Istituto Poligrafico dello Stato
Via Roma, 80 - Telefono 53.558
EDIZIONI TRECCANI
Enciclopedia Italiana . . . 39 volumi
Terza Appendice Enciclopedia Italiana (1949-1959) . . . 2 volumi
Dizionario Enciclopedico Italiano 12 volumi
Enciclopedia dell'Arte Antica . 6 volumi
Sottoscrizioni per acquisti a contanti ed a rate

ANNUNCI ECONOMICI

CORSA - TENNIS ALL. LOCALI e TERR. L. 130 p.p.

(Continua da pag. 4)

VENDESI villa nuova 10 vani, servizi, garage, giardino, posizione sviluppatissima, stradale. Strada Rubiana. Tel. 775-295.

VENDESI a privato casa Moderna Campagna 30 camere tre ognuna grande reddito elevatissimi mensili 145.000 netti. Richiesta 22.000.000. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2295 — Torino ». A10610

VENDESI subito 2 vaniere cucina con servizi, via Fidia 40. Telefonare 781-551.

VENDESI casa angolo, cinque piani cento vani, vicinanze piazza Risorgimento, ristrutturati. [illegible] « Pubblicità Stampa [illegible] — Torino ». A13610

VENDESI quasi nuovo e alloggio quadrilocale alimentari, Telefonare 721-611.

VENDESI via Cuneo due camere, servizi e piano ammattonato. Tel. 786-717.

VENDO alloggio 3 camere libertà servizi piano II via Legnano 20. Tel. 536-737.

VENDO casa 6 alloggi 700 mq. giardino. Pratiche, Dogliani, richiesta 10.500.000. Telefonare 781-905. 80

VENDO [illegible] fabbricabile Borgo d'Ossasco. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2551 — Torino ». A13082

VENDONSI alloggi mq. due camere cucinino. Via Saluzzo, Forlì, Benincasa, Telefonare 776-971, 41-208. A13705

VENDONSI bellissimi alloggi doppi e tripli servizi, 4-7 camere, Corso Giovanni Agnelli 38-40. Telefono 362-653.

VENDONSI bellissimi alloggi 2-3 camere. Corso Principe Eugenio 36 (piazza Statuto), Telefono 431-739. A3800

VENDONSI lotti ottimi centralissima villa e appartamenti. Telefonare [illegible]

VERA occasione zona Sestriel, casa signorile, ampio alloggio panoramico, garage. Ampio locale, cantina, servizi. Cultura accuratissima causa trasferimento. Prezzo 4.000.000. Telef. 70-078.

VILLA [illegible] Torino, 12 camere, servizi, garage, mq. 1800 terreno, vendo 18.000.000, facilitazioni. Cremona, Bogino 19. 1377

ZONA Francia alloggi signorili, 3 camere, salone, studio, servizi moderni, finissimi particolari. Studio Immobil. corso Francia 3. Telefono 611-643. 37

ZONA Francia, casa 32 camere affittate, vendesi. Telefonare 781-708.

ZONA Fiumana, ultimi alloggetti ex viali alberati, ottime finiture, prezzi concorrenza vendo intestato. Com. FAI, Cavour 7, telefono 538-821. 146

ZONA Statuto vendonsi alloggi, ottimi doppi. Telefonare 774-835. 4/99

ZONA Statuto, negozi e locali ristoranti spaziosi, vendonsi, Telefonare 774-830.

2.500.000 bellissimo alloggetto nuovi Lingotto. 2.300.000 Corso Capelli. Telefonare 554-425. A12870

DOMANDE AFFITTO ALL. LOCALI e TERR. L. 130 p.p.

A coniugi referenziati abitazione 1-2 camere confortevole. Tel. 66-411. 1004

A trasferire abitazione alloggetto 1-2 camere. Telefonare [illegible] 263-669.

ABBIONAMI ricercasi zona Dora. Telefonare 280-372. A11080

AFFITTERei ex-sala camere dipendenza servizi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2438 — Torino ». A12230

ALLOGGETTO camera quasi mobiliata, servizi, qualsiasi zona prezzo. Telefonare 49-867. 80

BANCARIO cerca ammobiliata centrale signorile servizi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 3328 — Torino ». A12361

CARTOTECNICA cerca locali per 200 mq. circa piano terreno zona centrale. Nedi, Giovenale 3, Torino. A10502

CAUZIONANDO un milione affittasi 3 camere, cucina, cucinino ecc. zona non periferica. Referenze bancarie e private. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2426 — Torino ». A12274

CERCA professionista affittare abitazione 2-3 camere servizi. Scrivere distinzioni « Pubblicità Stampa 6010 — Torino ».

CERCASI affittare mobili cedisi alla alloggio giardino telefono zona collinare possesso preferibilmente Pino. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2293 — Torino ».

CERCASI affittare o acquistare alloggio signorile centrale, 10 camere tripli servizi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 0419 — Torino ». A12381

CERCASI alloggio 4 camere servizi primo piano centrale. Tel. 85-703.

CERCASI alloggio 5-6 camere doppi servizi preferibilmente terrazza, libero aprile maggio, zona Università, elevatore. Telefonare 737-800. A12333

CERCASI alloggio villetta con permesso ammobiliare. Telefonare 287-906.

CERCASI centro grande alloggetto residenziale, ammobiliato. Telefonare 276-206.

CERCASI locale ampio per ricovero autoveicolo Lancia in autostrada o cerca privato adiacenze piazza Solferino, via Pietro Micca, via S. Teresa. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6072 — Torino ».

CERCASI locale mq. 200 uso officina meccanica alimentato borgo San Paolo. Scrivere: « Pubblicità Stampa 0427 — Torino ». A12378

CERCO alloggio camere e cucina. Telefonare 682-535. A12347

CERCO camera, studio, ingresso zona Arsenale. Scrivere: « Pubblicità Stampa 0453 — Torino ». A12112

CERCO in affitto causa giugno zona residenziale, 4 locali doppi servizi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6206 — Torino ». A13618

CERCO per fine marzo alloggio signorile camere servizi zona centrale. Telefonare 380-480. A12469

CERCO stanza servizi, ottimo conto Regina. Telefonare 660-441 feriali 15-17.

CERCO subito camera indipendente oppure alloggetto. Quadrilocale zona. Telefonare 682-535. A11073

CERCO 3-4 camere possibilmente servizi, cauzione. Referenze. Telef. 44-182.

CONIUGI impiegati cercano alloggio 1-2 camere servizi. Telef. ore pasti 883-872.

DA proprietario rassegnato sano abitare cascinetta circondata Torino, Telefonare 371-856. A11709

DITTA commerciale cerca locali uso ufficio-magazzino mq. 80-100, zona Stazione-Santa Paulo. Telefonare 771-161.

DUE ALLOGGI ABBINABILI COMPLESSIVI 6-7 CAMERE, CUCINE, SERVIZI, POSSIBILMENTE ULTIMO PIANO, TERRAZZO. DISPONIBILI NON OLTRE LUGLIO CERCANSI DALLE SIGNORILLA, PREFERITI IMMOBILE MODERNO, ZONA TRA FRANCIA, TASSONI, CIBRARIO, STATUTO, SCRIVERE: « PUBBLICITA' STAMPA 242 — TORINO ». 23468

FAMIGLIA referenziatissima cerca appartamento signorile. Telef. 384-156.

IMPIEGATA sicuro impiego affitterebbe camera libera cucinino o servizi. Telefonare 776-670. A11515

IMPIEGATA statale, pensionato, affittuario allogerebbe. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6107 — Torino ». A12552

IMPORTANTE SOCIETA' CERCA AFFITTARE MQ. 300 CIRCA PER UFFICIO SIGNORILE, RAPPRESENTATIVO P.ZZ CASTELLO, S. CARLO, CARLO FELICE, VIA ROMA. SCRIVERE: « PUBBLICITA' STAMPA 242 — TORINO ». 23536

INDUSTRIA confezioni cerca locali laboratorio e uffici locali mq. 500 circa, possibilmente piano. Telefonare 588-072.

OFFICINA meccanica elettrica cerca ufficio atrobbe discendere locale 250-450 mq. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6010 — Torino ». A12006

OFFRESI Lascia cerca camera servizi indipendente per fine febbraio. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6017 — Torino ».

PROFESSIONISTA affittuario alloggio 5-6 camere doppi servizi. Referenze. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8395 — Torino ». A12317

RAPPRESENTANTE cerca affittare alloggio 5-6 camere servizi. Tel. 636-855.

SOLEGGIATA gradevole casa-villa stabile sei camere servizi dintorni Torino, cerca famiglia piemontese referenziatissima, anche subito. Tel. 874-068 pasti.

STATALE anziano cerca camera cucina mezzo indipendenti, esclusi periferia. Telefonare [illegible] ore 13.30-15, 20-21.

STRADA Stupinigi-Nichelino affittasi locali, laboratorio 100-200 mq. Tel. 577-603.

UFFICIALE cerca appartamentino ammobiliato, comodità. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6045 — Torino ».

UFFICIALE superiore, solo, cerca in zona signorile ottimo due camere, tinello, cucinino, servizi. Telefonare 881-482, ore 19-21. A12322

OFFERTE AFFITTO ALL. LOCALI e TERR. L. 130 p.p.

A S. Paolo alloggetto libero, 12.000; Camera cucina, 10.000. Telefonare 858-753.

ABBIAMO 1-2-3 camere servizi. Arsenale 42, Telefono 46-880. 90

ABBIGLIAMENTI alloggi diverse zone, Agnata Cenisia, Sacchi 14, tel. 46-411.

AFFITTASI saloni primo secondo piano ingresso separato, commerciali mq. 3000. Telefonare 23-918. A12450

AFFITTASI alloggio doppi servizi, 6 camere, Colli 2, libero subito. Tel. [illegible]

AFFITTASI ammobiliata camera libello servizi, centrale, libera subito. Telefonare 389-417. 95

AFFITTASI box, magnifici negozi e locali minimo ammontare per uffici e magazzini zona ultima piazza E. Toti 15. Telefonare 890-057. A12174

AFFITTASI camera indipendente. Telefono 43-246. 80

AFFITTASI signorile 2 camere salone possibilmente uso ufficio. Telef. 32-319.

AFFITTASI ristrutturatissimo per ufficio 2 camere ammobiliate zona Statuto. Telefonare 759-913. 102

AFFITTASI locale uso ufficio mq. 40, luce, forza, telefono. Tel. 677-630.

AFFITTASI negozio con semiinterrato vicino Porta Palazzo. Telefonare 40-023.

AFFITTASI negozio con apertura, piccolo lotto, corso Grosseto 127. Telefonare 837-420. 1315

AFFITTASI sindaci Santa Rita angolo Issoria 8 vetrine adatto specialmente ambulanti, ristoranti, Cerruti, A. Doria 15.

AFFITTASI via Roma, 5 locali doppi servizi. Telef. 533-057. A12353

AFFITTO via Madri 3 camere tinello, cucinino, riscaldamento, ascensore, Magnolia 12.

AFFITTO zona diverse camere tinello cucina spesa mensile, telef. 685-863.

ALLOGGETTO ammobiliatissimo 15.000 affittasi ad acquirente mobili nuovi. Telefonare 484-807. A12214

ALLOGGIO precollinare panoramico completamente finito ammobiliato team, singole camere, bagno, riscaldamento, affittasi. Telefonare 890-396. A11981

AUTOTRASLOGHI abbiamo attrezzati ambienti mobilità, deposito mobili, annuale. Telefonare 373-858. Cimi.

AUTOTRASLOGHI specializzati, autofurgoni imballi, garanzie, cuoccorrenza, preventivi. Telefonare 513-321 ufficio, 388-330 abitazione. Mastrapietro.

AUTOTRASLOGHI civili, ditta serietà, attendibilità, standard qualificanti, personale specializzato, risparmierete. Telefonare 21-086. 138

AUTOTRASLOGHI rapidissimi Torino provincia, personale specializzato, garanzia. Telefonare 372-732. Cigolini.

BAGAGLIONI 800 mq. altro portile ai binari con indennità deposito, zona Lingotto. Telef. 662-904 A12580

BRIMEA affittasi due camere, ingresso, bagno, piano rialzato con studio, abitazione sarà signora sola. Telef. 682-712.

CRATTACIELO Santa Teresa 3, affittasi bellissimi ammezzati 2-3-5-6 camere, uso ufficio oppure atelier. Telefonare 53-572. 146

LOCALE redazionale lussuosissimo, mq. 500, ufficio, servizi, forza, riscaldamento, primo piano, ascensore, libero subito, affittasi. Via Bassini 17. A11980

PANORAMICO oltre Po tre camere cucina affittasi 3° scala. Tel. 21-883.

PERIFERIA Torino affittasi industriale rustico terreno stalle, ampio cortile per industria o magazzini. Telef. 782-677

PRIMO piano affittasi tre grandi camere cucina bagno. Telefonare 687-297.

TRASPORTI ceteri con camionetta piano pianoforte. Principe Tommaso 12, telefono 60-564 18312

LOCALI PER UFFICIO L. 130 per parola

CERCASI montagna vicinanza Torino, paraggio estivo due alloggi giardino. Telefonare 34-702. A12218

CERCO alloggetto collinare dintorni Torino, luglio-agosto. Scrivere: « Pubblicità Stampa 4223 — Torino ». A12704

SANREMO affittasi alloggetto ammobiliato sino fine anno. Telefonare ore pasti 696-475, Torino. A11805

ALBERGHI E STAZIONI CLIMATICHE L. 130 p. p.

ARMA Taggia (Sanremo), nuova Pensione Azzurra, cucina casalinga, ricambio inverno, 1400 tutto compreso. Tel. 43-092.

MARISTELLA giardino sul mare, clima ideale. Tutti confort, parco proprietà di 15mila tutto compreso. Scrivere, telefonare Pieve Ligure 870-072. 20359

SANREMO, Albergo Villa Pensione Verde, Solaro 31, tranquillissima, soleggiata. Permissivoli 20512

VARAZZE, Hotel Eden, Tutto comfort con bagno. Riscaldamento centrale. Pensione 2000. 20006

COLLEGI IST. SCUOLE L. 130 per parola

A. FREQUENTARDO rapidi corsi compendiari serale possibilità inglese. Preparazione film-trade gratis. Campomorone, via Verona 1. 1385

A. ISTITUTO Droglia, Formia 31. Corsi diurni, serali: Dattilografia, stenografia, computisteria, contabilità meccanizzata, paghe. 261

A hanno ingegni pronta scrivaverà Istituto S. Teresa, corsi accelerati stenodattilografia, computisteria, contabilità, paghe, inizio subito. Via S. Teresa 7, telefono [illegible]. 1018

ALL'ISTITUTO Stenografico « Cima », perfetta preparazione impiegati rami assicurativo, dattilografia, computisteria, paghe-contributi, lingue, calcolo commerciale, contabilità meccanizzata. Lezioni individuali preparatorie esami. Via Bogino 20A. Telefono 50-354. 18

BERLITZ SCHOOL, VIA SANTA TERESA 3, TELEFONO 538-970: DAL 2° MARZO INIZIO CORSI ACCELERATI GIUGNI INGLESE, TEDESCO, FRANCESE, SPAGNOLO PER 3-4 ALLIEVI.

CONSULENTE aziendale, corsi accelerati, paghe contributi assicurativi, inizio gennaio, febbraio 9, Teresa, via S. Teresa 7, telefono 537-844. 035

ESTETISTA perfezione eleganza [illegible]. Vicinato la più vecchia rinomata scuola [illegible] per autolisi Arfen. Facilità ingresso. Corso Matteotti 31, telefono 518-058. 20501

IN breve tempo conseguirete ottimo diploma in dattilografia, stenografia, computisteria corrispondenti estinto al corsi, con esame finale, presso Istituto Stanhope, via della Rocca 14, telef. 86-855.

PETTINATRICE direttoresse, specialità taglio, ondulazione aria, tintura, permanente. Corsi accelerati, lavoro assicurato. Invierondo, via Parini 10, tel. 40-346.

LEZ. PRIVATE, PUBBLI. L. 80 per parola

A sole professionista affitto lussuoso ammobiliatissimo, compra vendita stabili, alloggi. Telefonare 23-711. 751

CONSULENTE esperta paghe contributi assicuro lavoro diligente, onestà. Telefonare 264-347. A12354

COPISTERIA in lingua tradizione, tedesco inglese, francese, svedese, accurate. Telefonare 23-004 pomeriggio. A12359

DISEGNATORE meccanico offresi lavoro domicilio. Telefonare 45-210. A12000

FRANCESE, conversazione, lezioni ripetizioni di sigma, professoressa madre lingua. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6022 — Torino ». A12331

INGLESE, francese: specializzato corrispondenza import export, traduzioni tecniche, Telefonare 65-234, pomeriggio.

INGLESE professore importante lezioni private a domicilio. Telefonare 554-714. A10003

LAUREANDA letter. di accurata ripetizioni, preparazione esami elementari Telefonare [illegible] A12341

VENTIQUATTRENNE impiegata tecnico esperienza ufficio produzione, programmazione lavoro media industria stampaggio lamiera, scopo miglioramento offerte. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8420 — Torino ». A12262

VENTIQUATTRENNE, madre lingua Olandese, conoscenza italiano, inglese, dattilografia, offresi impiego adeguato. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8465 — Torino ». A12270

VENTITREENNE volenterosa, libera subito, licenza commerciale, segretaria estera persona ragioneria, referenze, accetterebbe impiego Ente privato ente o ufficio. Telefonare 788-853. A12319

VENTIQUATTRENNE diploma perito chimico, dattilografia, conoscenza lingue francese impiegherebbesi presso giornale. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9446 — Torino ». A12280

A. SANITARIA cerca medico ufficiale sanitario abilitazione, pratica massimi stipendi, buon stipendio, scrivere: « Pubblicità Stampa 8072 — Torino ».

APPRENDISTA licenza commerciale, ottima dizione, cerca ditta Lingotto. Telefonare 670-071, dopo ore 18.

ASPIRANTI attrici e cantanti iniziano carriera artistica. Telef. 857-780

ASSISTENTE capo maestro prenotasi corsa impresa lavori Piemonte, indicare prezzo, prezzi competi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2358 — Torino ».

ASSICURAZIONI [illegible] media cultura, residenti Torino, anche part-time occupati, per lavoro organizzato, redditizio ed interessante. Presentarsi ore 9-12 ciw, Ugonia, corso Sommeiller 17.

AVVOCATO [illegible] anche convenzionato, segretaria ingiunzioni, referenze, compilazioni, offresi. Telefono 888-398.

DIPLOMATA dattilografia, buone conoscenze, ingiunzioni, referenze, compilazioni, offresi. Telefono 888-398.

DIPLOMATO 26enne pluriennale esperienza tecnica progettazione modelli attrezzamenti ed lavorazioni legno, cerca proficua occupazione, offresi referenze massima. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9448 — Torino ». A12306

DISEGNATORE modelli meccanici, parte elettrica, verniciatura, referenziatissimo, massimo stipendio proposta. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6083 — Torino ». A12041

DOTTORE laureato conoscenze libero subito vendibilissimo qualsiasi impiego. Referenziatissimo. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6008 — Torino ». A11965

ENOTECNICO diplomato industria, referenze, scopo trasferimento sopraggiunto ha serie proposte. Scrivere: « Pubblicità Stampa [illegible] — Torino ». A12336

ESPERTO AGRICOLTURA CERCA RIDUZIONE FATTORIA MODICA 700 GIORNATE. REFERENZE OTTIME. SCRIVERE: AGENZIA ALESSANDRINA, MIGLIANA S. ALESSANDRIA. 21288

EX ventenne reduce Nizza elettrotecnico prestasi ufficio e ditta accuratezza qualsiasi lavoro ore serali giorni festivi. Telefonare 264-847. A12364

SA ingegnere azienda costruzione offresi qualsiasi lavoro. Telefonare 518-334 mattinata. A12354

GEOMETRA pensionato celibe 52anni, energico autodidatta, capo cantiere, costruzioni, stradi, idroelettrici, C.A. prove tipi trascinamenti, contabilità, libera subito, disposto ovunque, offresi serio impegno, ciclo-fix. Scrivere: « Pubblicità Stampa 1218 — Torino. A11642

INCOCABILE, referenziato, magnifica presenza simpatia diplomi, organizzatore, di valido ufficio produttivo, lingue, intraprendente cosi vaste relazioni, ufficio proprio ufficio, offresi serio ditta, anche rappresentanza, Corallo 240 A, cip. Milano.

INGEGNERE specialista meccanico termico 30 anni, esperienza quarantennale, conoscente inglese francese, attualmente libero offresi subito a impresa per cantieri Ghana, Nigeria, Liberia, Rhodesia, Kenia. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8402 — Torino ».

MARESCIALLO carabiniere referenziato impiegherebbesi mansioni idonee o servizio informazioni. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6038 — Torino ». A12340

PER suo ufficio esteri primaria industria chiesandrino cerca laureato o di pluriennale perfetta conoscenza inglese, francese, preferibilmente pratico importazioni. Scrivere: « Pubblicità Casella 33/A, Alessandria. 21516

PERITO elettrotecnico esperienza impianti elettrici, industriali petrolifere, quadri relative autorizzazioni, ottimi diplomatico, inglese tedesco offresi immediato. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2290 — Torino ».

PERITO elettrotecnico 22anni, militare assolto, patente, esperienza lavorativa mansioni tecnici, impiegherebbesi. Scrivere: « Pubblicità [illegible] 0433 — Torino ».

PRATICA commerciale, lunghi lavori ufficio, stilisticam, premessa, interprete tradotte, patentato, mini pratica, fotographerstvoli. Telefonare 226-196, pasti.

PRATICO conoscitore alberga, lavorato, conoscenza lingue, offresi esaminati direttivo. Scrivere: Pubblicitas Casella 29 A, Alessandria. 21416

QUINDICENNE stenodattilografia, Ragioneria commerciale, prima impiego, offresi subito ditta subito. Telefonare 233-473.

RAGIONIERA dattilografia pratica ufficio segretaria macchine contabili offresi subito eventuale. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2281 — Torino ». A11506

RAGIONIERE militesente compatibilmente, referenziato. Telef. 752-308.

RAGIONIERE 35anni esperto amministrazione bilanci, fisco, ufficiale, offresi serio [illegible]. Telefonare 558-658. A12246

RAGIONIERE 35anni, militesente, perfetta conoscenza inglese francese offresi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6093 — Torino ». A12292

RISCOSSIONE stenodattilografia referenziata, massima conoscenza corrispondenza, lingua esperienza lavori ufficio, referenziata, libera subito, offresi. Telefonare 496-842.

SEGRETARIA corrispondenza estero massima conoscenza lingue ufficio, referenziata, libera subito, offresi. Telefonare 496-842.

SEGRETARIA corrispondenza estero [illegible] Scrivere: « Pubblicità Stampa 0436 — Torino ».

SIGNORINA, [illegible] serietà, cerca-rebbesi solo pomeriggio governo bimbo o studio medico. Telef. 30-383

SIGNORINA 24anni diplomata compiuto-metrar volenterosa, desidera impiegarsi ufficio. Mill pratica offresi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 1268 — Torino ».

SPLENDA esperienza amministrativa commerciale ex periodo studentato, giovane diplomato provvisto capacità direttive di organizzazione, offresi massima responsabilità vendite approvvigionamento amministrazione. Massima serietà, referenze personali, scrivere: « Pubblicità Stampa 9443 — Torino ». A12285

STENODATTILOGRAFA 20enne, pratica ufficio offresi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8397 — Torino ». A12324

TECNICO radio-televisione esperimentato, patente, impiegherebbesi subito. Telefonare 870 066. A11839

TRADUTTRICE esperimentata inglese francese cura-corrispondenza redattore stenodattilografia offresi sua libera. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9430 — Torino ». A12343

TRENTENNE lunga esperienza contabile e commerciale settore cartotecnico e trasformazione carta offresi industria produttrice of utilizzatrice rama. Scrivere: « Pubblicità Stampa [illegible] — Torino ».

VENTITREENNE bella presenza, buona cultura, esperienza centrale elettrica, posizione, referenziata, mai prima. Telefonare 270-372 A10777

OFFERTE IMPIEGO L. 110 per parola

A. GRANDE Compagnia Assicurazioni, per riorganizzazione quadri Vita, assume subito, ottime condizioni, elementi proposti categoria A e B. Assicurasi massima riservatezza. Scrivere: « Pubblicità Stampa 127 — Torino ». 1102

A. IMPORTANTE Società, per riorganizzazione e sviluppo quadri assume termine breve periodo di istruzione, elementi da avviare serio, redditizia carriera ispettiva. In possesso seguenti requisiti: militesenti, buona cultura, attivi, dinamici nella persona, lenta residenza Torino, liberi subito. Inviti scrivere se già occupati anche solo parzialmente. Scrivere: « Pubblicità Stampa 138 — Torino ». 1102

AMLI rendilori cerca zone ufficiale rappresentanza nazionale. Una richiesta esperienza settore editoriale. La cura ebdomadari accurata selezione e preparazione professionale mediante corsi specializzazione. Indispensabile buona cultura, interesse primo-contrac, capacità, patente. Ottime possibilità guadagno e carriera. Trattamento assicurativo e rimborso viaggi. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9454 — Torino ». A12447

ABBIAMO proveta chiarita, o modo, per dirigere cantieri, pantaloni lavoro, ditta bandita. Scrivere: « Pubblicità Stampa 2296 — Torino ». A12041

AZIENDA importante assume personale buona cultura amministrativa, preferita per lavori organizzativi in Torino. Richiedesi ottimi requisiti, provvigione, assicurazione stabile. Presentarsi via Garibaldi 33 1.o piano nobile. 1338

AZIENDA media commerciale cerca-persona 18-20enne. Manoscritto indispensabile, titolo studio, referenze ai « Pubblicità Stampa 6074 — Torino ». A12126

GEROANDI giovanissimi propagandisti pendolo luogo residenza. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8382 — Torino ». A11517

CERCASI abile commesso pratico abbigliamento. Telef. 280-738. A12289

CERCASI apprendisti massimo 16-18 anni, licenza commerciale. tl. 527-204.

CERCASI da importante [illegible] studente 3 impiegato, dattilografia od in macelleria o bigliettaio dei carabinieri, muniti di patente auto. Presentarsi ore ufficio Piemonte, piazza Statuto 24. Telefono 47-546. 105

CERCASI dattilografa anni 16-17 primo impiego. Scrivere: « Pubblicità Stampa 4236 — Torino ». A11303

CERCASI stenodattilografa valuta con pratica contabilità, anni 20-40, preferisce posti occupati, persona. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8488 — Torino ».

CERCASI subito abile disegnatrice bobine chiusi per studio [illegible] Telefonare ore ufficio 389-243. A12338

CERCASI [illegible] volenterosa disposta ufficio. Presentarsi Perrino corso Unione 58. A11952

CERCASI giovane apprendista-praticante buon conoscenza francese. Scrivere: Enrofindi Corso Rosselli 3, Torino. A11397

CERCASI impiegata massima puntualità per ufficio Fiera Internazionale Mobile. Scrivere: « Pubblicità Stampa 3286 — Torino ». A12178

CERCASI [illegible] anche principiante, per lavoro produttivo. Presentarsi ore 9-11, corso Marconi n. 37, 5.o C. 21452

CERCASI [illegible] per ufficio. Telefono 389-245. A11517

CERCASI subito elettricista specializzato riavvolgitore per officina Avigliana. Telefonare ore ufficio 389-243

FIGURE E VICENDE DELLO SPORT

LA SQUADRA ROSSONERA HA GIA' SEGNATO QUARANTASETTE GOALS

Il Milan torna a sperare

La ripresa dei milanisti dovuta alla regia di Liedholm (39 anni) e di Rivera (17 anni) ed al gioco di Altafini (17 reti)

Bologna: il centravanti rossonero Altafini, segna il primo goal, confermandosi in netta ripresa (telef. a Stampa Sera)

Dal nostro corrispondente

MILANO, martedì sera.

Un po' troppo affrettatamente era stata negata al Milan la possibilità di reinserirsi nella lotta per il primato; ma non è la prima volta che si conferisce a certi risultati, ed alle conseguenti situazioni in classifica, un carattere decisivo ed irreparabile, salvo poi ricredersi alla prima smentita. A guardar bene, il rendimento dei rossoneri non è stato finora dissimile da quello dei nerazzurri (che conducono con tre punti di vantaggio sulla Juventus e quattro sul Milan). Difatti questi quattro punti di distacco sono unicamente derivati dal responso del «derby» ambrosiano, risoltosi a favore dell'Inter per una a zero, grazie ad un azzeccato tiro del terzino Picchi, capace di sfruttare, stando un po' alla larga, una mischia accesa da un calcio di punizione. Senza questo provvidenziale successo, i nerazzurri sarebbero attualmente a quota 28, la stessa che avrebbe raggiunto il Milan se il confronto diretto di S. Siro si fosse concluso a suo favore.

Tali considerazioni, raccolte nella sede della società rossonera, fanno intendere che la netta vittoria conquistata l'altro ieri sul campo del Bologna ha rialzato il tono ed il morale della compagine di Viani e Tedeschini, già molto scossa ed amareggiata dalle consecutive sconfitte di Vicenza e di Catania, giudicate appunto deleterie, agli effetti del titolo. Ed illustrano soprattutto le rinnovate aspirazioni dei tecnici milanisti, che senza aver l'aria di voler ipotecare il futuro, tuttora assai incerto, guardano con una certa fiducia alle quattordici tappe che mancano al traguardo finale del campionato. Il risveglio dell'attacco, che per ora risulta il più realizzatore del torneo (42 goals) ha certamente contribuito il ritorno in forma dello stoccatore Altafini; ma nelle prove più o meno positive fornite fino a questo momento il Milan ha sempre sfoggiato un gioco ed un impianto consistenti, grazie alla regia del sorprendente Liedholm (39 anni) e del giovanissimo Rivera (17 anni e mezzo).

Quest'ultimo ha brillantemente sostituito, nell'impostazione delle manovre offensive, il parsimonioso Schiaffino, ora della Roma, sia pure con qualche battuta di arresto in trasferta e contro squadre decise e veloci. Ma non soltanto Rivera, bensì l'intera squadra, ha mostrato qualche volta di non trovarsi a suo completo agio contro avversari svelti e combattivi, che sappiano far valere le loro doti di scatto e di mobilità. Difficoltà analoghe hanno tuttavia incontrato anche l'Inter e la Juventus, di fronte ad antagonisti di secondo piano che riescono a un tratto a prodigarsi ed a trasformarsi.

Come a dimostrare che la graduatoria è bugiarda, proprio domenica scorsa l'Udinese a San Siro e la Spal a Torino hanno dato molto filo da torcere alle due vedette del campionato, che senza le prodezze dei rispettivi portieri non sarebbero riuscite a vincere.

In attesa di ricevere la Sampdoria allo stadio di San Siro, il programma di allenamento dei rossoneri si svolgerà regolarmente: i giocatori sono in ottime condizioni di salute e di spirito e soltanto Galli non sarà disponibile, dovendo scontare la seconda domenica di squalifica inflittagli dalla commissione giudicante. L'altra settimana vi sarà invece il diversivo della partita Torino-Milan, valevole per il terzo turno eliminatorio della Coppa Italia 1961. Le due società si sono messe già d'accordo e quanto prima la ratifica formale non mancherà, da parte del comitato di presidenza della Lega nazionale.

Silenzio e riposo all'Inter: subito dopo l'incontro alimentariamente vinto a S. Siro contro l'Udinese, Herrera ha dato il «rompete le file» ai giocatori, che hanno necessità quarantotto ore di svago al mare o ai monti. Il ritrovo è fissato per domattina alle 7 a Linate, ma già per giovedì mattina è previsto il trasferimento a Valdagno, dove la squadra capolista rimarrà in ritiro collegiale in attesa di portarsi sul vicino campo di Vicenza. Mercoledì 1° marzo sarà poi disputata, allo stadio di S. Siro, la partita di andata contro la rappresentativa di Belgrado per il secondo turno della Coppa «Città delle Fiere». La partita di ritorno sarà giocata mercoledì 8 marzo a Belgrado.

Per il «tour de force» che attende l'Inter, Herrera spera di poter contare sul ritorno in squadra di Zaglio e sul miglioramento di Angelillo.

Leo Cattini

Sempre più incerto e vivace il campionato di serie B

Il «vecio» Baira e Zanetti alla ribalta nel Novara

Una sconfitta "onorevole„ per i giovani dell'Alessandria Il Genoa con il solito ritmo, senza infamia e senza lode

Alla ribalta in serie B il trentottenne mediano Ambrogio Baira. E' stato tra i migliori in campo nelle file del Novara che domenica, con una gara gagliarda, ha inflitto al Palermo un secco 3 a 0, umiliando, nel gioco se non nel punteggio la compagine siciliana imbattuta da circa tre mesi.

Baira ha compiuto domenica un vero capolavoro di intelligenza calcistica. Privo di uno scatto... la veninano, cosciente dei limiti di fiato impostigli dalla lunga carriera, il «capitano» del Novara si è insediato nella zona centrale del campo ed ha chiamato a sé/seguito l'inesauribile Sanna, il sempre vivace Denino, il tenacissimo Testa. Con un ritmo di corsa sempre uguale, supplendo alla carenza di riflessi rapidi con uno straordinario senso della posizione, Baira ha «calamitato» palloni su palloni per tutto il corso del confronto. Mai tagliato fuori dalle incursioni palermitane, sempre pronto nell'inserirsi a rompere le trame dei rosanero, l'anziano novarese ha fatto da filtro a tutta quanta l'azione della sua squadra. Non ha sbagliato un passaggio, ha effettuato anche tiri pericolosi verso la rete del bravo Anzolin, ha suggerito i temi ai propri avanti, portandosi qualche volta egli pure a stretto contatto con la difesa siciliana.

Con Baira fatto mirabile, in quella stranissima «corte dei miracoli» che ha sede all'ombra di San Gaudenzio, il sardo tuttofare Sanna, il rinsavito Lena, il coriaceo Scarcabarozzi e il ritrovato Testa.

Questi aveva un compito piuttosto ingrato, doveva impedire ad Arce di infastidire oltre misura la difesa azzurra. Ebbene Testa, con una severità che non ha conosciuto pause, ha gradatamente annullato il «guaranì» che pure il era presentato in campo in ottime condizioni fisiche.

Lena è stato questa volta all'altezza della prestazione dei compagni. Ha avuto poco lavoro il portiere novarese, ma nei rari interventi effettuati è stato pari al suo grande rivale Anzolin. In due occasioni Lena ha umiliato addirittura i suoi detrattori volando arditamente in mischia sui piedi dell'irrompente Bernini all'inizio della ripresa ed deviando da vero portiere slalomista su Fantini — lanciato a rete — poco dopo la mezz'ora.

Due parole a parte per il ventunenne Zanetti. Dario è tra le grandi rivelazioni di questo torneo. Dotato di molti scontri ma quasi mai falloso, implacabile nel controllo del rivale diretto, rapidissimo nei recuperi, classico nel colpire a volo, notevolmente migliorato nel controllo di palla, Zanetti è emerso domenica su compagni ed avversari, degnissimo allievo del «vecio» Baira. Qualcuno in tribuna paragonava Zanetti al granata Sessa, che prima di Dario aveva vestito la maglia novarese con il numero 9. Ebbene l'attuale terzino novarese è decisamente superiore al già bravissimo Sessa e parecchi «osservatori» venuti... di lontano lo hanno già capito. Non ci sarà quindi da stupire se nel prossimo campionato di A vedremo Zanetti titolare in una squadra del... centro-sud.

Arce e Anzolin sono stati gli unici palermitani all'altezza della loro fama e della loro classifica. Per il resto, gran bujo e gran pasticciare nelle file romanero. Che per Baldi la situazione si stia facendo un po' pesante?

Oltre al netto successo del Novara sul Palermo, la terza giornata di ritorno del torneo di serie B ha fatto registrare altri due risultati di una certa importanza: a Messina i giallorossi hanno battuto (1 a 0) il Simmenthal capolista e la Reggiana (2 a 1) ha sconfitto sul proprio campo il Venezia. La classifica, per effetto di tali risultati, vede ora sei squadre nello spazio di tre punti, accoppiate due alla volta a quota 27 (Simmenthal Monza ed Oso Mantova), 26 (Palermo e Messina) 24 (Novara e Reggiana).

Dal tutto previsto, il pareggio del Genoa a Verona (zero a zero), nuova conferma del «plafond» cui i rossoblù possono arrivare nell'attuale formazione.

Ha nuovamente fallito il colpo l'Alessandria, battuta sul campo neutro di Caserta, per 0 a 1, dal Foggia. Sfavorita però i grigi, che presentavano una squadra tutta nuova (erano stati esclusi dalla formazione Nardi, Snidero, Bottini oltre all'infortunato Vitali ed allo squalificato Migliavacca), sono usciti dal campo a testa alta. Hanno disputato una gara coraggiosa e tenace, gettando nella lotta ogni loro energia. Ha deluso nuovamente il Como (0 a 0), ospitando il Brescia, mentre il Marzotto, superato in casa dal Parma (0 a 2) pare ormai definitivamente condannato alla retrocessione.

Giuseppe Barletti

Spettacoloso intervento del portiere Lena, sotto la minaccia del puntarmitano Bernini, mentre Sanna osserva

Si prepara per il Torino una serie di partite "terribili„

Atalanta, Milan (Coppa Italia) e Bari nel breve spazio di una settimana

Ferrini riprende gli allenamenti - Danova in campo contro i nerazzurri bergamaschi - Da venerdì raduno collegiale

Una «serie» assai impegnativa attende i calciatori del Torino, rientrati ieri da Roma ancora sorpresi per la sconfitta subita ad opera dei giallorossi proprio quando la squadra nerazzurra pareva avere esaurito tutte le sue energie. Non c'è comunque molto tempo per recriminare sulle vicende della partita dell'Olimpico in casa granata: domenica sul campo di via Filadelfia sarà di scena l'Atalanta, in una di quelle partite che il Torino «deve» vincere per restare a galla nella lotta per non retrocedere; mercoledì 1° marzo sullo stesso terreno scenderà il Milan per la Coppa Italia, il successivo turno di campionato vedrà la squadra impegnata a Bari, contro un avversario quanto mai insidioso per tutti e che nella ultima giornata ha saputo lottare da pari a pari non lo «prendi» del torneo.

Una settimana piena, quindi, per gli uomini di Santos, una settimana che giustifica le preoccupazioni del tecnico argentino e dei dirigenti. Soltanto in serata, dopo la seduta pomeridiana di preparazione, o addirittura domani, verrà definito il programma della squadra in un periodo tanto denso di impegni, ma pare comunque certo che i giocatori — sull'esempio dell'Inter e della Juventus — rimarranno tutti assieme per una decina di giorni senza intervalli. I convocati dovrebbero riunirsi a Rivarolo venerdì sera dopo l'ultimo allenamento in via Filadelfia, scendere a Torino per la partita con la Atalanta, rientrare nel tranquillo centro del Canavese sino a mercoledì, tornare in città per affrontare il Milan e partire immediatamente alla volta di Bari. Un programma severo, ma ampiamente giustificato dalle difficoltà del momento.

Lo stato positivo della settimana è costituito dal ritorno all'attività di Ferrini, cui è stato tolto ieri mattina il gesso alla gamba sinistra infortunata nella partita di Marassi contro la Sampdoria. Ferrini ha trascorso la convalescenza a Trinità ed appare deciso a rientrare al più presto in forma. E' difficile dire se Santos arriverà ad allineare il giocatore già contro l'Atalanta: ieri, interpellato telefonicamente a Busto Arsizio dove si era recato a trovare la famiglia, l'allenatore granata pareva propenso a non correre rischi. A meno che il giocatore dimostri delle eccezionali qualità di ricupero, Ferrini dovrebbe venire «collaudato» in Coppa Italia contro il Milan, per poi riprendere il suo posto in campionato nella trasferta di Bari.

Le preoccupazioni di Santos riguardano come sempre la prima linea, che a Roma ha ancora una volta peccato in decisione, non riuscendo a sfruttare alcune occasioni favorevoli. Trapedini e Tomeazzi hanno deluso in modo particolare e si spera che presto l'ex-interista riesca a migliorare il suo rendimento, riesca soprattutto a raggiungere una condizione atletica che gli consenta di sfruttare le sue indubbie doti tecniche. Per la partita contro l'Atalanta, Santos avrà anche a disposizione Danova, completamente ristabilito. La piccola ala destra non è scesa in campo all'Olimpico per motivi precauzionali, ed un'altra settimana di riposo dovrebbe consentirgli di ritrovare la perfetta forma.

Nessun strascico salvo che ha lasciato la partita di Roma. Lancioni, Crippa, Tomeazzi ed il portiere Vieri hanno accusato a fine gara alcuni colpi, ma non di gravità tale da non consentire a tutti di svolgere regolarmente la preparazione settimanale. Probabilmente Santos rinuncerà alla consueta partita del giovedì, considerando le molte fatiche che attende i giocatori. Nella gara di Coppa Italia contro il Milan giocherà sicuramente fra i pali Soldan, da molte partite assente dalla prima squadra.

Il granata Ferrini riprende gli allenamenti

Napoli: si discute la diarchia tecnica

NAPOLI, martedì sera.

La disastrosa partita disputata dal Napoli domenica scorsa ha avuto il primo corollario ieri al campo di Fuorigrotta. Le undici/i giocatori si sono recati per tempo sul terreno di Fuorigrotta e si sono messi agli ordini di Cesarini. Il direttore tecnico ha tenuto un lunghissimo discorso agli atleti tornando sui dettagli dell'incontro perduto con la Lazio. Cosa abbia detto è difficile stabilire in quanto, oltre agli undici giocatori, erano presenti soltanto Amadei e il preparatore atletico Grandi. Il discorso, comunque, è andato per le lunghe e ieri sera Cesarini si è recato da Lenzo col quale ha avuto un altro colloquio. I due erano soli e non è escluso che Cesarini abbia detto chiaro e tondo al presidente marzano ancora che il maldestro allestimento a una disputazione lascia un poco a desiderare. All'allenamento di ieri era presente il comm. Lucisano, consigliere di turno al controllo degli scudetti. Tutto sembra stare normalmente, almeno dopo la prima giornata; ma davvero? E cosa succederà domenica?

Il problema è sempre costituito ai risultati e Cesarini, dato lo scarso fiuto (non potrà disporre di Meltich o Greco ammalati e di Pivatelli già di forma nonché di Del Vecchio al quale è stato concesso un turno di riposo) dovrà fare miracoli per mettere su una formazione decente. Per una fortuna potrà disporre di Gentile, ma Gentile non basta a sopperire da solo alle deficienze di tutti gli altri. Ed è proprio questo che preoccupa.

v. g.

Si riparla di Torino-Napoli

E' giunto alla Lega il preannunciato esposto della società partenopea

Milano, martedì sera.

La commissione giudicante della Lega nazionale professionisti prenderà stasera in esame, proseguendo i lavori domattina, il reclamo avanzato dal Napoli e tendente ad ottenere la validità della partita Torino-Napoli, vinta lo scorso 12 febbraio dalla squadra ospitante, in base ai documenti ufficiali, i giudici calcistici deliberarono mercoledì scorso di infliggere al Torino un ammonimento di mezzo milione, con l'aggiunta di una lettera di diffida, «per lancio in campo di oggetto che colpiva l'arbitro a mano, cagionandogli una lesione».

Nel decidere quanto sopra, il collegio giudicante dovette prendere atto del «preannuncio di reclamo inviato dal Napoli» e difatti tale reclamo, pervenuto soltanto ieri, esula proprio alla scadenza del termine utile, metterà in discussione, stasera e domani, la regolarità della gara, non valutabile con criteri esclusivamente tecnici (referto arbitrale). Il nuovo «regolamento di giustizia» si esprime infatti nel senso che spetta all'ente giudicante stabilire se i fatti verificatisi nel corso di una partita (nel caso specifico, la lesione alla mano riportata dall'arbitro milanese Campanati) abbiano avuto l'influenza sulla regolarità di svolgimento della gara ed in quale misura.

All'atto pratico, il collegio giudicante si è già espresso, escludendo implicitamente, col suo motivato verdetto, l'influenza che taccia il Napoli ha ritenuto di ravvisare, facendone oggetto di reclamo; ma prima di omologare il risultato del Torino, bisogna esaminare gli argomenti e gli elementi contenuti nel reclamo. Le eccezioni procedurali non dovrebbero tuttavia nemmeno sfiorare la realtà di un risultato acquisito sul campo di gioco.

Fra Dave Charnley e il negro Nollet a Londra questa sera un campionato europeo in tono minore

Cavicchi (per due milioni) affronta Whitehurst venerdì sul ring di Roma - Anche i pugili Rinaldi, Vecchiatto e Scarabellin nel programma dell'interessante riunione

I campionati europei-turistici sono di moda. Dopo Los-Angeles e in attesa di Lol-Christenasti, stanotte la volta di Charnley-Nollet, per il titolo continentale dei pesi leggeri, in programma sul ring di Londra. Difficile è spiegare il ragionamento che ha persuaso gli dirigenti dell'European Boxing Union di assegnare un campionato d'Europa del genere. Forse l'unica ragione plausibile sta nel fatto che lo sfidante ufficiale di Dave «Silent» Charnley era un altro mediocre francese, Sauvage Rémanou; ritiratosi quest'ultimo dal ring, si è pensato quindi che la cosa migliore da fare fosse di sostituirlo con un altro francese, altrettanto mediocre.

Fernand Nollet non è certamente uno degli uomini di punta della sua categoria in Europa. Nè di lui valgono certamente i suoi connazionali Guy Gracia, che vanta addirittura una vittoria sull'attuale campione d'Europa, ed Alex Nadon che però viene ritenuto ancora immaturo per risalire una Guy Gracia sconfitto a Londra; più di lui certamente è quotato lo stesso ex-campione europeo Mario Vecchiatto che, prima di cedere il suo titolo a Charnley, aveva ottenuto una vittoria ed un pareggio con Nollet. Per non parlare naturalmente di Giordano Campari che avendo sul classico Vecchiatto ed avendo battuto ai punti il campione del mondo Joe Brown al termine di una serie di tredici successi consecutivi che gli è valsa la conquista dell'Oscar 1960 dell'Anlap, avrebbe avuto il diritto al riconoscimento quale sfidante del campione d'Europa. Ma questo sarebbe stato un ragionamento logico e la logica, presso l'European Boxing Union, non è di casa.

Dave Charnley comunque stasera se la vedrà coi trentunenne negro della Martinica, in un combattimento che non dovrebbe riservare sorprese al pugile d'Europa, a meno che l'inglese si presenti sul ring in condizioni di forma non adeguate. Nollet infatti, pur non essendo un fuoriclasse, è un atleta dotato di esperienza e di tenacia, che potrebbe giocare qualche brutta sorpresa ad un avversario che lo sottovalutasse erroneamente.

Difficile che Charnley commetta questo errore, tanto più che in precedenza contro il negro patrocinò campionatore i suoi ambiziosi piani per il mese di aprile: il 18 aprile infatti, il match-maker londinese Solomons farà salire sul ring il campione del mondo Joe Brown in un combattimento valevole per il titolo con lo stesso Charnley. Il pugile inglese è già stato battuto prima del limite nel precedente incontro con Brown; ma quello che avvenne a St. Louis potrebbe non ripetersi fra due mesi a Londra.

In attesa di compiere il viaggio in America per battersi per il titolo mondiale con il vedrando Archie Moore, Giulio Rinaldi regge il cartellone della riunione della Itus in programma venerdì sera a Roma. Il dottor Tammasi non è riuscito a trovargli un avversario di adeguato nome ed ha dovuto accontentarsi di Freddie Mack, un ventisettenne americano che non è più campione ma neppure un sacchetto. Ricordiamo, a scanso di equivoci, che neppure il bravo Duilio Fiorini era troppo conosciuto quando, nel luglio scorso, venne a Roma per incontrare il pugile italiano; eppure mai come quella volta Rinaldi si trovò vicino alla sconfitta.

L'altro e più attesi protagonista della riunione romana sarà Franco Cavicchi. Lo stagionato ex-campione d'Europa dei pesi massimi continua ad interessare il pubblico, tanto è vero che gli organizzatori si lasciano andare con lui ai massimi concessioni. «Cavicchione» a Bologna è ormai ridotto a borse inferiori al milione. Ebbene da Roma di milioni gliene hanno offerti due per incontrare il minaccioso negro Bert Whitehurst, contro il quale Amonti ha rischiato recentemente un clamoroso k.o. Per due milioni anche Cavicchi rinasce a sentirsi coraggioso e poliedrico, temperamento permettendo, il colosso bolognese ha pur sempre doti fisiche e tecniche di un certo rilievo, non ci sarebbe proprio niente da stupirsi che il baffuto negro di Filadelfia trovasse proprio nel trentatreenne ex-campione d'Europa un avversario capace di creargli dei guai.

Anche i rimanenti tre incontri del programma romano hanno notevoli motivi d'interesse. Il peso massimo veneto Pilade Scarabellin si misura col solido incassatore belga José Petre mentre Mario Vecchiatto affronta la prova d'appello contro Franco Nenci, sperando di riqualificarsi come sfidante di Campari per il titolo italiano dei pesi leggeri. Nell'incontro di apertura due pichiatti a confronto: il rude Castelli contro il più tecnico ma anche più fragile Fernando Proietti.

GIANNI FIONATA

Fernand Nollet preferito a Campari e a Vecchiatto come avversario di Charnley

SULLE SCENE E SUGLI SCHERMI

Don Erminio a Roma

Macario ha debuttato in questi giorni a Roma con la commedia «La finestra sul Po» non nota al pubblico torinese. L'attore interpreta la parte di un curato.

— STASERA ALLA TV —

Termina con un gala siciliano il ciclo del teatro in dialetto

Tre atti unici (in onda alle 21:15): IL ROSARIO di De Roberto, I CIVITOTI IN PRETURA di Martoglio, ALL'USCITA di Pirandello

Stasera, con tre atti unici siciliani, si concluderà alla televisione il ciclo del «Teatro in dialetto», curato da E. Ferdinando Palmieri e Federico Zardi con la collaborazione di Giannario Zagni, e apparso come un decoroso panorama — non sempre chiaro e convincente — del teatro espresso in vernacoli di diverse regioni italiane quali il veneto, il lombardo, il piemontese e così via.

I tre atti unici di stasera sono: «Il rosario» di Federico De Roberto, «I civitoti in pretura» di Nino Martoglio e «All'uscita» di Luigi Pirandello, tutti e tre messi in scena dal regista Enrico Fulchignoni e interpretati, nelle parti principali, da Giovanna Scotto, Micaela Giustiniani, Miranda Campa, Gisa Rapani Dandolo, Camillo Milli, Vinicio Sofia, Gennaro Di Napoli, Luigi Vannacchi.

● «Il rosario» di Federico De Roberto (1861-1927) fu rappresentato la prima volta nel 1912 dalla Compagnia di Virgilio Talli con Maria Melato. Si tratta della fosca storia di una antica nobile famiglia, nel cui palazzo banale abitano soltanto donne: la baronessa di Sammartino, da tempo vedova, le sue figlie Agatina, Carmelina e Caterina e le domestiche. Una quarta figlia, Rosaria, è fuggita per sposare un uomo, che ora è in fin di vita. Le sorelle vogliono aiutare Rosaria: ma come dirlo alla dispotica madre che tutto il giorno è rilegata nella sua camera e sembra si trasmetta ne esse per dire, ena le figlie, il rosario nel salone del palazzo? A un dato momento le ragazze implorano pietà per la sventurata sorella; ma la baronessa rimane inflessibile: per lei, Rosaria è come se fosse morta da tempo.

● «I civitoti in pretura» di Nino Martoglio (1870-1921) — l'acclamato autore di «Giuseu» e di «Aria del continente», due fra le più fortunate sue commedie portate al successo rispettivamente da Annibale Ninchi e Angelo Musco — trae gustosamente lo spunto da un fatto realmente accaduto — intorno al 1910 — nel popolare quartiere catanese di Civita, abitato da poveri pescatori. Ci sta una rissa con ferimento in questo quartiere e ora occorre far luce sull'increscioso episodio. Perciò compaiono dinanzi al pretore parecchi di quei pescatori che vi hanno preso parte, per paura o per ignoranza, dietro il paravento dell'omertà. Riesce difficile al magistrato stabilire la verità e, poiché imputati e testimoni litigano clamorosamente in aula, egli è costretto a sospendere l'udienza.

● «All'uscita» di Luigi Pirandello (il grande innovatore del teatro moderno italiano, nato ad Agrigento nel 1867 e morto a Roma nel 1936) è l'unico lavoro che apparirà quale commedia in lingua, ma in realtà esso è particolarmente siciliano nello spirito, come altre opere del grande scrittore. «All'uscita» è un dialogo fra morti che si incontrano sul cancello d'ingresso di un cimitero, meravigliati di avere ancora le apparenze che possedevano in vita. Questo apparente rallentamento però soltanto fino a quando avranno nei morti l'ultimo desiderio che li lega ancora alla terra. Solo una donna, con un tormentoso e inappagato desiderio di maternità, e un filosofo, attaccato ai ragionamenti terrani, non potranno mai trovar pace.

* *

Nel trigesimo della morte, stasera alle 19,30, la televisione ricorderà, con una trasmissione curata da Luciano Erba, il romanziere, poeta e giornalista Blaise Cendrars, uno degli scrittori più rappresentativi della letteratura contemporanea francese. Fu amico di Apollinaire e Picasso e la sua penna è particolarmente legata a un poemetto, «La presa della Transiberiana» e al romanzo «L'oro», di cui si ebbero due versioni cinematografiche. Specialista corrispondente di guerra e instancabile viaggiatore dei cinque continenti, fin quasi alla vigilia della morte, Cendrars fu realmente l'autentico e moderno «poeta con la valigia».

L'esposto di Alba è partito per Roma

ALBA, martedì sera.

Alba ha inoltrato alla Rai-tv l'esposto col quale si ripromette di ottenere la ritrasmissione alla gara di «Campanile sera». Dopo l'incontro con Cartaldo, divampò immediata la reazione degli albesi, avverso talune decisioni prese alla tv durante la gara. Le numerose telefonate, lettere e i telegrammi che, da ogni parte d'Italia giungevano al sindaco, erano un coro di proteste inviategli a ricorrere.

Ancor oggi le vetrine dei negozi di Alba espongono queste lettere e questi telegrammi, a decine, per portare a conoscenza della cittadinanza il pensiero delle molte persone.

OGGI SUL VIDEO

18,—: Telescuola: prima, seconda e terza classe.

17,—: **La tv dei ragazzi: Vita del Circo: Uomini e animali - Nei mari favolosi: Storie e figure di pirati: Gli ammiragli della flibusta, a cura di Giovanna Ferrara e Paola De Benedetti.**

18,—: **Non è mai troppo tardi:** corso di istruzione popolare per adulti analfabeti.

18,30: **Telegiornale.**

18,45: **Concerto sinfonico** diretto da Dean Dixon: Schuman: «Sinfonia n. 4 in re minore op 120». Orchestra Sinfonica di Torino (registrazione in prima esecuzione).

19,30: **Il poeta con la valigia:** ricordo di Blaise Cendrars.

19,40: **Avventure di capolavori:** La Pala Rovarella di Cosmè Tura.

19,55: **Chi è Gesù?** a cura di Padre Mariano.

20,30: **Telegiornale.**

21,15: **Teatro in dialetto:** «Il Rosario», un atto di Federico De Roberto - «I civitoti in pretura», farsa in un atto di Nino Martoglio - «All'uscita», un atto di Luigi Pirandello. Regia di Enrico Fulchignoni (registrazione in prima esecuzione). - Al termine: **Telegiornale.**

I programmi di domani

Ore 13: Telescuola - 17: La tv dei ragazzi - 18,30: Telegiornale - 18,45: Una risposta per voi - 19,05: «Missione incompiuta», racconto sceneggiato - 20,15: Made in Italy - 20,30: Telegiornale - 21,15: «Viaggio da Bruxelles», originale televisivo - 22,15: Arti e scienze - 22,35: I viaggi del Telegiornale: Canada - 23,05: Telegiornale.

SPETTACOLI A TORINO

TEATRI E RITROVI

Prenot. biglietti azione La Stampa, v. Roma ang. v. Berthe, tel. 56-12

Alfieri: ore 21,15 Compagnia di prosa Brignone-Santuccio «Estate e fumo», di T. Williams.

Carignano: domani, ore 18, 21, Crolziat «Aden» e «Fantastiche visioni a colori dell'ultima ascesa». **Carignano:** domani, ore 21,15, Orchestra da camera Ramat - Gan di Israele.

Alcione: ore 16,15 e 21,15 Rivista Giorgio Blasio - Moreno.

Maffei: «Torino 1.000.001» e nuova Rivista Mario Ferrero - Lia Grifi - Paola Certini ore 16,15 e 21,15.

Ridotto del Ramona: ore 22 "Teatro delle 10": spettacolo Ionesco: «La cantatrice calva», «Il nuovo inquilino», «La famiglia da marito».

Teatro dell'Odeon: ore 21,15 la Comp. recita al D.A.S. Domani ore 21,15: «Genio magnifica».

Teatro Stabile: ore 21,15 ultima recita «L'uomo, la bestia e la virtù» di Pirandello. Regia E. Cortese

Museo del Cinema (Palazzo Chiablese, 130 posti): alle 17,15 e 21,15 omaggio al film inglese «Pygmalion» (Pigmalione) di A. Asquith con L. Howard (1938, ediz. orig.).

Al Florida Club (p. Solferino, tel. 42-823): ore 17-19 e 21-1 M. Di Nunzio e i «Baby Lupa»; cantano Gino Amatini e Rita Arnoldi.

Arlecchino Danze (tel. 677-127): ore 21,15 Franco e i GS.

Al Nirvana: ore 21 canta Carlotta Augustes: ore 21 tratten. assorti.

Bruno Dancing: 21 canta Valchiara

Castellino Danze: ore 21 Novelli.

Ego Danze: ore 21 Sergio Nardi.

Fiat Danze: ore 21 Menghini Guidi

Gandhi Danze: 16,30 e 21 A. Nave.

Gay Sala (v. Fonda 71): ore 17 e 21 Orch. Franchi. Lezioni di danze.

Gay Villa - Whisky a Gogo (Moncalieri 53): ore 21-1; (tel. 16 e 21.

Gran Mago Danze: 21 Travaglio

Hollywood Danze: riposo.

La Cavia Danze: ore 21 Ferraresa

La Perla Danze: ore 21 «I Delfini»

La Serenella: 21 Remo Ferrarese. Dame 300 Cav. 250 comunis. compr.

Concorso di canto per dilettanti.

Le Roi (via Stradella 8): ore 21 Eddie Caruso e Compl. Nereyda.

Massaua Danze (p.za Massaua 9): ore 21 Gianfy e il suo Complesso.

Moulin Rouge (p. Carlina 1; 44-370) 22-4 Danze e attr. Compl. Zeroni.

Principe: ore 21 Egidio Calzati.

Savoy (Palacoaga 1): 16,30 e 21.

Trocadero: ore 21-2 Righi e Salito.

Whisky a Gogo (Valle 6): ore 21-1

Columbia Danze: 22-4 Attrazioni.

Estoril Club: ore 22-4 Attrazioni.

Moulin Rouge (p. Carlina 1, 44-370) 22-4 Danze e attr. Compl. Zeroni.

Tourinelle: 22-4 Attraz. internaz.

CINEMATOGRAFI

Ambrosio: «Ragazzo fortunato» con Jerry Lewis

Astor: «La nostra vita comincia di notte» cinemascope metrocolor con Leslie Caron, George Peppard.

Corso: «Giovanna nuda» di Marcel Carné.

Cristallo: «Tom e Jerry sul sentiero di guerra» tech. Dis. giorno.

Doria: «Gli allegri veleggiani» Pierre Fresnay, J. Gabin, Noël Noël.

Ideal: «Il diabolico dr. Mabuse» Dawn Addams e Peter Van Eyck.

Lux: «La ragazza con la valigia» Claudia Cardinale, Jacques Perrin

Regina: «Venere in visone» cinemascope metrocolor con Elizabeth Taylor, E. Fisher e L. Harvey.

Romano: «Lezione d'amore» di Ingmar Bergman.

Vittoria: «Texas John» in tech. con Tom Tryon e N. Moore.

Ariston: «La baia di Napoli» tec., C. Gable, Sophia Loren, V. De Sica

Arlecchino: «La grande Olimpiade» a colori. Prezzi fino 300.

Augustus: «Crimen» sc., Sordi, Gassman, V. Manfredi, S. Mangano

Metropol (via Pr. Tommaso 6, tel. 253-470): «Il caso Mattei» di Julien Duvivier.

Nazionale: «La francese e l'amore» R. Decqin, M. Carné, Delannoy

Torino: «Pugni pupe e pepite» sc. col., J. Wayne, E Granger Ap. 16.

Alexandre: «La ciociara» Sophia Loren, Jean Paul Belmondo Viet.

Capitol: «La ciociara» con Sophia Loren, Jean Paul Belmondo. Viet.

Faro: «La ciociara» con Sophia Loren, Jean Paul Belmondo. Viet.

Fiamma: «Lettere di una novizia» R. Petit, J. P. Belmondo Vietato.

Hollywood: «Lo scorticatore» (sc. Curd Jurgens», Maria Schell.

Moffi: «Torino 1.000.001» «Rivista M. Ferrero - L. Grifi - P. Certini 16,15-21,15: «Pourlique polizia».

Massimo: «Alexander Nevski» di Serghei Eisenstein

Orfeo (p. Carlina): «Lo scorticatore» (sc. Jurgens, Schell

Principe: «Il terrore sul mondo» Jeff Morrow e Rex Reason.

Stadium: «La carica» in spremuta tecnica, con John Agar.

Adriano: «Sono ragazze» con Mario Lanza, Zsa Zsa Gabor.

Alcione: «Bonjour tristesse» Riv. Giorgio Blasio-Moreno 16,15-21,15.

Alpi: «Segreto delle 3 punte».

La Perla: «Nuda per il diavolo» Barbara Rutting, Corny Collins e Ray Fischer.

Regina: «Mariteli e guale insanguinata».

Auti: «Crociera del terrore» con R. Stack, D. Malone. Viet. Ap. 16

Olimpia: «Tigri della Birmania»

Po: «Parole di fango» T. Curtis.

P. Nuova: «Sole nel cuore» «Decisione al tramonto». A.: ore 10. **S. Felice Assassini** della domenica

Esperia: «La strada lunga un anno» M. Girotti, S. Pampanini.

Giardino: Tarzan uomo selvaggio.

Italiana Divertiti della giungla

Miralfiori: «Hôtel Adlon».

Vinzaglio: «Colpo grosso» scope tec., F. Sinatra, D. Martin, S. Davis, S. Mc Laine e P. Lawford.

Bilora: «Principe delle volpi» tec scope. Tirone Power, O. Welles.

Fréjus: «Impulsivamente omicidio» Alan Ladd, Carolyne Jones.

Nuovo: Minorenni proibiti, Audrey M. **Paolo:** «Colpo grosso» tecnic. sc. F. Sinatra, D. Martin, LTI. 22.

Belgio: «El Alamein».

Corallo: «Tarzan e la donna leopardo» J. Weissmuller, B. Joyce.

Eridano: «Gli avventurieri del tropico» tecnic. G. M. Canale.

Orpea: «Valle vendetta» technic.

Radium: «La carica dei 600».

V. Veneto: «Il dittatore folle».

Astra: «Legione del Sahara» tech. con Alan Ladd, A. Dahl.

Bernini: «I banditi» Scott techn.

Elisa: «Una storia del West» tec.

Excelsior: «Sfida alla città morta» sc. tech S. Taylor, Wirtmark.

Massaua: «Ballata tragica» con Carollo Clift Robertson, G. Scala

Odeon: «Orrori museo nero» tec.

Star: «Colpo grosso» scope col. F. Sinatra, D. Martin, S. Davis.

Adua: «La casa del mostri» Viet.

Aurora: «Notte di terrore».

Broncin: «Nuda fra le tigri» col. **Edelweiss:** Schiavo amor Amazzoni

Fortino: «Strada dell'armi» tech.

Ideale: Un alibi troppo perfetto.

Nord: «Ad un passo dalla morte» Steve Marlon, Luana Patten.

Palermo: «Il sindacato del vizio».

Sociale: «Figlio corsaro rosso» col. sc. Lex Barker, E. Lopez.

Zenit: «I mafiosi».

Cabiria: Rasputin e l'imperatrice.

Colosseo: «L'arte di arrangiarsi» A. Sordi, C. Rago, Elli Parvo.

Continentale: «Il terrore del Texas» Sterling Hayden, S. Kelly.

Fiera: «Murraglia» Crick-Crack.

Italia: Dialoghi delle Carmelitane.

Moderno: «Segni proibiti» techn. e «Doppio gioco».

Piemonte: «Divertiti della giungla» J. Weissmuller, J. Walsh.

San Carlo: «Domino Kidd».

Spezia: Terroristi della metropoli

Diana: «Regina di Venere» colori.

Doria: «Dio sulle navi si muore»

Roma: «Strage di Gaion Hafene.

Umberto: Arguzia grande Canyon.

Alba: «Salvate la Terra».

Ambra: «Calice d'argento» scope tecn. Virginia Mayo, J. Palance

Apollo: «Assassino sul letto» con George Nader, J. Mars.

Edera: «Avventurieri del tropico

Lucento: «Donne senza uomini».

Lutrario: «Guadalcanal ora zero»

Splendor: «Evasi dal terrore» sc. Richard Egan, Julie London.

Riduzioni E.N.A.L. — Adriano, Adua, Alba, Alpi, Ariston, Astor, Astra, Aurora, Capitol, Continentale, Corallo, Cristallo, Eridano, Esperia, Europeo, Flora, Giardino, Ideal, La Perla, Lucento, Lutrario, Nazionale, Odeon, Olimpia, Orfeo, Regina, San Paolo, Sociale, Spezia e Vittoria; Teatro Alfieri; Compagnia «Brignone-Santuccio» (biglietti all'E.N.A.L. e Teatro dell'Officina (biglietti alla Cassa).

Elisabeth Taylor preoccupa gli assicuratori di Cleopatra

Londra, martedì sera.

I Lloyds di Londra, cui la 20th Century Fox si era rivolta chiedendo 2.250.000 dollari per i danni subiti a causa della malattia di Elizabeth Taylor protagonista di «Cleopatra», hanno suggerito ai produttori di sostituire l'attrice, se desiderano che la loro assicurazione sia mantenuta. La compagnia tema infatti che Elizabeth Taylor si ammali nuovamente e ha proposto a Spyros Skouras e a Walter Wanger di affidare il ruolo della Regina d'Egitto a Marilyn Monroe o a Kim Novak.

Spyros Skouras ha rifiutato, affermando che «il ruolo di Cleopatra è fatto su misura per Elizabeth Taylor, che è l'unica a possederlo, tra tutte le attrici del mondo, in bellezza, in fama e l'arte recitativa che la parte richiede». Walter Wanger ha dichiarato: «Se non fosse Liz, non ci sarà «Cleopatra»: è la più grande attrice del mondo e ogni film che interpreta è un successo.

Nel calderone di via Teulada si agitano le idee

Gassman ci sta preparando una rubrica anticonformista

Non si conoscono ancora i particolari ma sembra che la sua proposta sia stata accettata dalla tv - Con «Tempo di musica» Daniele D'Anza passa in rassegna 25 anni della nostra vita

Roma, martedì sera.

Qualcosa di nuovo in vista all'orizzonte dei programmi televisivi. S'annunciano alcuni grandi ritorni: ormai siamo sicuri quello di Tognazzi e Vianello; quasi certo quello di Gassman; probabile quello di Rascel. Tognazzi e Vianello si fanno un po' pregare, ma è evidente che non si lasceranno sfuggire la soddisfazione di una rivincita, dopo l'ingiustificata esclusione della loro rivista dai programmi. «Un, due, tre», che aveva avuto sempre successo, venne accantonata come una trasmissione ormai esaurita, mentre in realtà non lo era affatto. Si partì di retroscena pettegoli, di ministri infuriati per essere stati presi in giro.

Ci fossero stati, almeno, rubriche migliori per sostituirla. Niente affatto. E tutti i tentativi per convincere altri comici a lavorare per la tv furono infruttuosi: da Sordi e Manfredi, da Walter Chiari a Carletto Dapporto i rifiuti furono cascanti. Panelli, che disse di sì per «Parata di pensato», se ne pentì amaramente, e la sua esperienza è servita a scoraggiare i suoi colleghi ancora in forse. Per farsi di cose ci è formati su Tognazzi e Vianello e la tradizione «ufficiosa» sono costantemente dominate. «Un due, tre» inizierà con Tognazzi, sarei felice di accettare», ci ha detto Vianello. E Tognazzi: «Ho continuato a lavorare con Vianello anche dopo Un, due, tre, e sembra che il pubblico ci apprezzi. Tornerei senz'altro con lui anche sul video». Pace fatta, quindi. Siamo in un clima di completa distensione. Le buone intenzioni dei due comici non confermate anche dal fatto che essi non hanno preso alcun impegno teatrale per la prossima stagione. Speriamo, perciò, di rivederli sui teleschermi in estate, non'è tradizione, con la settima edizione della loro rubrica.

E Gassman? Ha proposto alla tv una nuova rubrica, e la proposta sarebbe stata accettata con entusiasmo. Ma per ora non si sa di più: una trasmissione originale ed anticonformista come lo fu «Il Mattatore», questo è certo. Rascel, invece, tentenna; dovrebbe portar sul video il personaggio di un allegro detective da burla, in una serie di parodie dei racconti polizieschi; ma non è troppo entusiasta dell'idea.

In attesa fase di preparazione è una rubrica che s'intitola «Tempo di musica» diretta da Daniele D'Anza, il regista del «Mattatore» e dei «Novellieri». Gli ultimi venticinque anni di vita italiana saranno colti attraverso le manifestazioni del costume minore, gli aneddoti, le barzellette, le mode, le abitudini e, naturalmente, le canzoni. «Tempo di musica» si dividerà in cinque puntate, ciascuna dedicata ad un quinquennio e scritta da un diverso autore. Con D'Anza collaboreranno Luciano Salce, Beniamino Gandone, Guido Rocca e Fulvio Zardi.

Ancora tre novità: «Il matrimonio» (parà fra rappresentative maschili e femminili); «Il giardino degli umoristi» (polleria dei nostri umoristi più noti); e «Giardino di primavera» (seguito di «Giardino d'inverno»).

s. m.

Anita Ekberg citata in giudizio per uno scontro tra motoscafi

Roma, martedì sera.

Anita Ekberg è stata citata in giudizio davanti al Tribunale civile dal dott. Salvatore Musso e da sua moglie Piera Guidetti. Il dott. Musso chiede che l'attrice sia condannata a pagare due milioni di danni per una ferita che egli riportò in uno scontro col motoscafo della Ekberg nella rada di mare che fronteggia il litorale tra Anzio e Nettuno.

Secondo le dichiarazioni del dott. Musso, nel luglio dello scorso anno, la Ekberg, che guidava un velocissimo entrobordo, con una brusca manovra inglobò la rotta del motoscafo sul quale si trovavano i coniugi Musso.

Il «mattatore» Gassman

AL MUSEO DEL CINEMA

Da ragazza ribelle a rispettabile lady

Con *Pygmalion*, Bernard Shaw incontra la decima Musa - Un impareggiabile interprete: Leslie Howard

Pygmalion, di Asquith e Howard, un classico del cinema d'oltre Manica, è il numero 3 dell'«Omaggio al film inglese», e da oggi il Museo del Cinema l'offre ai suoi visitatori nei due spettacoli quotidiani. Da tempo uscito dal giro delle normali proiezioni, e qual ristampato, il film è, in un certo senso, una rarità che la fortunata circostanza attuale permette di eccezionalmente ritrovare su di uno schermo.

Pygmalion è la metamorfosi di un'anima: è il mito antico paradossalmente rimodernato e parafrasato da Bernard Shaw in una commedia famosa che ventitré anni fa il cinema fece sua: è quanto il film con il quale G.B.S. si arrese alla decima musa. Era difficile dare una rielaborazione visiva ad un intreccio eminentemente teatrale come questo che narra della fioraia Eliza Doolittle, primitiva creatura volgare e ribelle, che un professore, Higgins, piega ad una disciplina trasformandola nella più educata e rispettabile delle *ladies*; era arduo dare un senso e risalto cinematografico a tutto quello che il testo shawiano affida allo scintillio verbale di dialoghi paradossali, all'epigrammatico scambio di battute delizioso e mordaci. Ebbene i registi Anthony Asquith e Leslie Howard sono riusciti nel loro intento: nel film la commedia c'è tutta, disarticolata prima e ricomposta poi attraverso una sceneggiatura che, senza toccare lo spirito della vicenda, ne ha istantaneamente accentuato le sue possibilità vivive, che ne sovverchiano la tessitura teatrale.

Ecco perché *Pygmalion*, seppur presentato al Museo in originale, è un film intelligibilissimo a tutti: e degno di essere particolarmente apprezzato da chi al cinema ricerca soddisfazioni non banali. Un'impareggiabile gamma di toni e di sfumature è l'interpretazione, dove, accanto a Leslie Howard, perfetto maestro di tonetica e di bella maniera, eccelle, come Eliza, Wendy Hiller che nel 1938 apparve, al Lido, un'autentica rivelazione (oggi è brava caratterista: appresantissima, ad esempio, in *Tirole acquarie* e in *Figli e mariti*). La fotografia del film è di Harry Stradling, la musica di Arthur Honegger, il montaggio di un certo David Lean, un giovanotto che quando diventerà regista firmerà *Breve incontro* e *Il ponte sul fiume Kwai*.

a. v.

AL CENTRO UNIVERSITARIO CINEMATOGRAFICO stasera alle 17,45 e alle 21,15 verrà proiettato un classico di Mack Sennet: «Una avventura movimentata» (Love, behave and honor, 1920).

I CONCERTI

La Ramat-Gan di Israele alla prima tournée europea

Domani al Carignano per l'Unione Musicale

Sergio Comissiona, direttore stabile della Filarmonica di Haifa, è a capo dell'Orchestra da camera Ramat-Gan di Israele durante la sua prima «tournée» europea. Il complesso, ritenuto il più rappresentativo nel campo della musica da camera in Israele, inaugurerà l'attività per il 1961 della Unione Musicale domani alle 21,15 al teatro Carignano.

L'Unione Musicale, giunge in questi giorni al proprio quindicesimo anno di attività.

Il programma del concerto comprende musiche di Ben Haim (compositore israeliano contemporaneo), Haendel (Concerto grosso op. 6 n. 5), Haydn (Concerto per violino); Vivaldi (Concerto per due violini) e Mozart (Divertimento K. 136). Sottoscrizione delle quote associative (L. 1000 per l'intero 1961) e biglietti presso «La Stampa» in via Roma.

* *

Per la musica da camera domani alle 21,15, al Conservatorio, concerto del pianista cecoslovacco Ivan Moravec, per la prima volta a Torino. In programma Mozart (Fantasia 475 e Sonata K 457), Beethoven (32 variazioni in do minore), Janacek (Sonata I-X-1905) e Debussy (un gruppo di Preludi). Biglietti per i non soci a L. 1000 all'ingresso.

AL MUSEO DEL CINEMA

Da ragazza ribelle a rispettabile lady

Con *Pygmalion*, Bernard Shaw incontra la decima Musa - Un impareggiabile interprete: Leslie Howard

Pygmalion, di Asquith e Howard, un classico del cinema d'oltre Manica, è il numero 3 dell'«Omaggio al film inglese», e da oggi il Museo del Cinema l'offre ai suoi visitatori nei due spettacoli quotidiani. Da tempo uscito dal giro delle normali proiezioni, e qual ristampato, il film è, in un certo senso, una rarità che la fortunata circostanza attuale permette di eccezionalmente ritrovare su di uno schermo.

Pygmalion è la metamorfosi di un'anima: è il mito antico paradossalmente rimodernato e parafrasato da Bernard Shaw in una commedia famosa che ventitré anni fa il cinema fece sua: è quanto il film con il quale G.B.S. si arrese alla decima musa. Era difficile dare una rielaborazione visiva ad un intreccio eminentemente teatrale come questo che narra della fioraia Eliza Doolittle, primitiva creatura volgare e ribelle, che un professore, Higgins, piega ad una disciplina trasformandola nella più educata e rispettabile delle *ladies*; era arduo dare un senso e risalto cinematografico a tutto quello che il testo shawiano affida allo scintillio verbale di dialoghi paradossali, all'epigrammatico scambio di battute delizioso e mordaci. Ebbene i registi Anthony Asquith e Leslie Howard sono riusciti nel loro intento: nel film la commedia c'è tutta, disarticolata prima e ricomposta poi attraverso una sceneggiatura che, senza toccare lo spirito della vicenda, ne ha istantaneamente accentuato le sue possibilità vivive, che ne sovverchiano la tessitura teatrale.

Ecco perché *Pygmalion*, seppur presentato al Museo in originale, è un film intelligibilissimo a tutti: e degno di essere particolarmente apprezzato da chi al cinema ricerca soddisfazioni non banali. Un'impareggiabile gamma di toni e di sfumature è l'interpretazione, dove, accanto a Leslie Howard, perfetto maestro di tonetica e di bella maniera, eccelle, come Eliza, Wendy Hiller che nel 1938 apparve, al Lido, un'autentica rivelazione (oggi è brava caratterista: appresantissima, ad esempio, in *Tirole acquarie* e in *Figli e mariti*). La fotografia del film è di Harry Stradling, la musica di Arthur Honegger, il montaggio di un certo David Lean, un giovanotto che quando diventerà regista firmerà *Breve incontro* e *Il ponte sul fiume Kwai*.

a. v.

AL CENTRO UNIVERSITARIO CINEMATOGRAFICO stasera alle 17,45 e alle 21,15 verrà proiettato un classico di Mack Sennet: «Una avventura movimentata» (Love, behave and honor, 1920).

La «prima» all'Alfieri del dramma di Tennessee Williams

Estate con molto fumo dopo tante gatte sul tetto

Un'impresa difficile per Lilla Brignone e Gianni Santuccio: la commedia risente di dieci anni di stanchezza pur essendo meno gratuita di Zoo di vetro - Alma zitella frigida solo all'apparenza

Dieci anni fa, al Carignano, il Piccolo Teatro milanese rappresentò Estate e fumo di Tennessee Williams con la regia di Strehler e nell'interpretazione di Lilla Brignone e di Gianni Santuccio. Gli stessi interpreti, nuovamente riuniti dopo una lunga separazione, hanno ripreso ieri sera la stessa commedia al teatro Alfieri con la regia di Virginio Puecher l'ohe, del resto, esce dalla scuola del «Piccolo» e di Strehler).

Gli attori sono apparsi quelli di allora, e anche più bravi. La commedia no: dopo tante «gatte sul tetto» e «rose tatuate» al teatro e specialmente al cinema, essa ne conviene ancora meno di dieci anni fa. Eppure, sebbene sia inferiore a Zoo di vetro (e meno che una prossima ripresa di questa commedia non ci tolga le ultime illusioni), Estate e fumo sembra meno gratuito dei recenti lavori di Williams; ma proprio questi ci hanno aperto gli occhi sulla fondamentale artificiosità, se non falsità, che vizia tutto, o quasi, il teatro della scrittore nordamericano e con esso anche questa Estate e fumo.

Lo scambio fra le opposte nature di Alma, zitella frigida solo all'apparenza, e di Giovanni, scapolone disinvolto solo all'apparenza (una specie di moderno combattimento fra anima e corpo) è troppo semplicistico e, per quanto riguarda il personaggio di Giovanni, anche troppo bravo per essere accettabile. A meno che non soccorra la bravura degli interpreti. Come è avvenuto ieri sera: la Brignone infatti dimostra con tanta sapienza e intelligenza la figura della tormentata protagonista da illuminare chiaramente, sin dall'inizio, la doppia personalità dell'intera Alma e rendere così plausibile la trasformazione. Anche Santuccio è prodigo con altrettanta intelligenza nella stessa direzione, ma con un personaggio informe e incolore come il suo, l'impresa, bisogna convenirne, era ancora più difficile.

L'arte dei due interpreti principali ha costituito quindi il maggior diritto della serata: e la contribuito all'esito favorevolissimo di esso. Ma hanno avuto la loro parte di merito anche gli altri attori della compagnia: la Brignone, il Lazzarini, il Bianchi, la Calandra, la Bottini, la Greci e tutti i loro compagni che con la Brignone e il Santuccio il pubblico chiamò molte volte alla ribalta alla fine dei due tempi. Si replica.

a. bl.

Lilla Brignone, dopo la «prima», nel suo camerino

MOSTRE D'ARTE

Le Moal alla Bussola

Jean Le Moal, nato ad Authon du Perche nel 1909, dopo essere uscito dai corsi di decorazione della scuola di Belle Arti di Lione, proprio mentre lavorava al Louvre copiando dei dipinti a Parigi incontrò Manessier; poi, intorno al '34, frequentando lo studio di affreschi alla scuola Ranson conobbe Bissière. Dalla decorazione all'astrazione fatora non c'è che un passo, ma nella ricerca di una espressione che fosse sincera proiezione di un mondo interiore, non son neppure esclusi certi ritorni, a tanto più se, come per Le Moal, è un profondo sentimento della natura ad ispirare in ogni momento i moti della pittura, allora alle sue forme più recenti che le personale della Bussola rassume per oltre un lustro, povendola peraltro perfettamente a fuoco.

La formazione di Le Moal, la sua stessa attività, non mancano di presupporre Picasso e Matisse, anche se la sua pittura può dirsi partecipe di quel «après Picasso, après Matisse» ch'ora stato un po' l'insegna, tre lustri or sono, d'una specie di estrapolazione informativa quale volle essere quella rassegna della Pittura francese di oggi che nell'autunno-inverno del '46 venne presentata alla Galleria nazionale d'arte moderna di Roma, a cura della soprintendente dr. Palma Bucarelli, e l'anno dopo anche a Torino.

Tra le opere di altri pittori a lui più vicini — da Rouault a Manessier da Lapicque a Singier e alla Vieira da Silva — quando si guardi specialmente a *La Source*, *Les vagues*, *Gerrique*, a *Côtes rocheuses*, le sue tele si distinguono per un significativo richiamo all'espressione delle cose ch'egli prende a motivo, parlandone però agli occhi e allo spirito: come se fosse pittorica e colore veramente qui veniamo distillando non la materiale realtà d'un luogo, ma quelle immagini universali cui acqua e terra e cielo bastano a dar vita, insieme all'anima e al cuore dell'artefice. Più che per rappresentare, per esprimere coi libero gioco della pennellata e le suggestive armonie colorate, le emozioni d'una realtà liricamente ricontemplata nella viva intuizione della propria lucida formatività.

an. dra.

Pittore torinese premiato ad una mostra a Livorno

Livorno, martedì sera.

Un vivo successo è arriso alla V Mostra internazionale della montagna e dei suoi problemi che ogni due anni viene allestita nella nostra città. Nella sezione «La montagna nella pittura» il primo premio è stato assegnato al pittore torinese Bruno Toniolo.

Elisabeth Taylor preoccupa gli assicuratori di Cleopatra

Londra, martedì sera.

I Lloyds di Londra, cui la 20th Century Fox si era rivolta chiedendo 2.250.000 dollari per i danni subiti a causa della malattia di Elizabeth Taylor protagonista di «Cleopatra», hanno suggerito ai produttori di sostituire l'attrice, se desiderano che la loro assicurazione sia mantenuta. La compagnia tema infatti che Elizabeth Taylor si ammali nuovamente e ha proposto a Spyros Skouras e a Walter Wanger di affidare il ruolo della Regina d'Egitto a Marilyn Monroe o a Kim Novak.

Spyros Skouras ha rifiutato, affermando che «il ruolo di Cleopatra è fatto su misura per Elizabeth Taylor, che è l'unica a possederlo, tra tutte le attrici del mondo, in bellezza, in fama e l'arte recitativa che la parte richiede». Walter Wanger ha dichiarato: «Se non fosse Liz, non ci sarà «Cleopatra»: è la più grande attrice del mondo e ogni film che interpreta è un successo.

OGGI E DOMANI ALLA RADIO

***Il Cocomero* un atto di Rocca alle 21 sul Nazionale - Mike Bongiorno presenta *Buona fortuna con 7 note* alle 20,30 sul Secondo**

MARTEDI' 21 FEBBRAIO

PROGRAMMA NAZIONALE (Torino I, m. 357,3, Torino m.f. 1). — Ore 14: 14,30: Giornale - Borsa di Milano - 14,35-15,15: Trasmissioni regionali - 15,15: Lascia Parlare Ulisse - 15,30: Torneo di lingua inglese - 16: Radiosalotto settimanale per i ragazzi - 16,30: Franklin Carle al pianoforte - 16,45: Presenta ayrton delle riviste sul teatri - 17: Giornale - 17,20: Musica della musica: VII. e il Quattrocento in Godifferra, e in Germania» - 17,40: Al giorni nostri: curiosità di ogni genere e da tutte le parti.

Ore 18: Musiche leggere eseguite da Hugo Wolfschalker e la sua orchestra - 18,15: La commedia musica - 18,30: Classe emozi Agostini Lombardo: «Storia del teatro: Medioevo e Rinascimento» - 19: La voce dei lavoratori - 19,30: La scuola ne vedere: le prime del cinema e del teatro» - 20: Concerti di tutti i tempi - 21,30: Giornale - 20,55: Applausi a... - 21: Radiotelefortuna. 1961.

Ore 21,02: Ricordo di Ulisse Nurzi commentatore politico di E. Ferdinando Palmieri: «Il sacrificio», un atto di Gino Rocca. Interpreti: Rosalba Neri, Camillo Pilotto, Carlo Romano ed altri - «L'antenato in fonte», un atto di Gino Rocca. Interpreti: Camillo Pilotto, Checco Rissone, Elisa Franchetti; regia di Guglielmo Morandi (prima rappresentazione radiofonica). La vicenda de «Il cucinotto» è imperniata sulla figura di un nonno pieno di bonta, il cavalier Gerani, che vive soltanto per la soddisfazione di sentirsi lusingato, ispettato e ammirato. Un giorno una povera famiglia da lui beneficata commette l'imprudente errore di invitare un giovane commerciante (molto popolare nei quartieri) a mangiare un coccodrillo donato proprio dal cavalier Gerani. Questi nutre per il [illegible] un sentimento sollecitudinevole. La situazione, che per la povera famiglia si fa tesa ed angosciosa, viene salvata all'ultimo momento da un amico che fa scoprire il poco delicato di Gerani e che se rendere conto insieme

ULTIME NOTIZIE

Dopo la relazione di Moro sulla politica di progresso a larga base democratica

Al Consiglio d. c. parlano Fanfani e i ministri Scelba, Gonella e Pella

I lavori dovrebbero concludersi stasera - E' previsto anche un intervento di Tambroni - I cinque punti fondamentali illustrati da Moro: governo; giunte; rapporti col p.s.i.; provincia di Milano e regione siciliana; lotta al comunismo

Roma, martedì sera.

Alle 10 il Consiglio nazionale della dc ha ripreso i suoi lavori che dovrebbero concludersi stasera a meno che il protrarsi del dibattito non richieda un supplemento di venticuattro ore. Oggi parlano Fanfani, Scelba, Gonella, Pella nonché l'on. Tambroni. Il tema dominante dei commenti politici stamane è l'ampia relazione con cui Moro ieri ha aperto il Consiglio nazionale. Tale relazione può essere riassunta nei seguenti cinque punti fondamentali:

1) Governo: gode del consenso degli italiani come prova il voto del 6 novembre che ha rafforzato i partiti della maggioranza. In questo momento è l'unico possibile. La sua funzione pertanto resta valida.

2) Giunte: «vane polemiche, inutili vaneggiamenti»; così il segretario della dc ha definito le polemiche di coloro che dall'interno e dall'esterno del partito hanno accusato la dc di presunte abdicazioni ai suoi ideali ed ai suoi programmi. Moro ha ricordato che il governo è appoggiato sui partiti democratici ma non è di centro; per conservare l'equilibrio politico occorreva dunque non ignorare le richieste dei psdi e del pri che, con il proprio elettorato si erano impegnati a formare giunte con i socialisti ovunque possibile. Tuttavia in ogni centro ove i quattro partiti hanno raggiunto la maggioranza sono state costituite amministrazioni di convergenza. Non vi è stata, quindi mortificazione del psi e la dc attende con fiducia serena la decisioni del Consiglio nazionale liberale.

3) Rapporti con il psi: non esiste né sia per iniziare una collaborazione politica con i socialisti. Le cauta sperimentazioni «costituite dalle giunte con il psi sono state determinate da stati di necessità» (i partiti democratici non raggiungevano la maggioranza). Sarebbe stato, è vero, possibile il ricorso alle gestioni commissariali. Ma è dimostrato che queste soluzioni provocano vivaci reazioni nell'elettorato. Inoltre, il terreno amministrativo è quello che meglio si presta «a sondaggi non rischiosi». Questo terreno, infatti, è privo di per sé di «quegli acuti problemi di politica interna ed estera che rendono giustamente guardinghi nel saggiare ogni possibilità di collaborazione politica». In vista del congresso socialista in cui guarda con interesse al travaglio interno di questo partito.

4) Milano e Sicilia: poiché alla provincia di Milano esisteva una maggioranza dei partiti democratici la soluzione migliore è quella di una giunta di convergenza. Comitato regionale e gruppo consiliare della dc all'Assemblea siciliana non hanno potuto non notare la profonda disarmonia politica che si registra nell'isola per il tipo di maggioranza sulla quale si regge il governo siciliano. Il Consiglio nazionale esprime la speranza che «per senso di responsabilità di partiti e di uomini politici siciliani sia consentito alla dc di eliminare tale disarmonia nel verificarsi di quelle equilibrate convergenze che si può ritenere corrispondano alla maggioranza sulla quale si regge il governo nazionale».

5) Lotta al comunismo: la dc respinge gli inviti al «blocchi d'ordine» rivolti da destra. Il comunismo si batte col metodo democratico e con l'aggressione dei problemi sociali. A proposito dei problemi sociali, Moro ha notato che, per risolverli, non occorre un «limitato riformismo», ma una revisione organica della realtà politica, uno spirito veramente democratico che sappia produrre rimedi radicali. Questa parte del discorso ha riscosso l'appoggio alla «via nuova» lanciato da Fanfani e Rapallo.

Gli elogi di Fanfani («una relazione di nobilissima ispirazione»), di Donat-Cattin di «Rinnovamento», del leader della «base» Bodrato, assieme a quelli di molti esponenti dorotei, hanno fornito la conferma che le caratteristiche della maggioranza democristiana non sono più quelle che esistevano al congresso di Firenze. A Firenze per Moro votarono dorotei, andreottiani e scelbiani. Oggi con il segretario della dc sono fanfaniani, Rinnovamento, sinistra di base (al congresso fu all'opposizione), assieme a buona parte dei dorotei (ognuno fa parte di questi ultimi, come si è visto ieri dall'intervento del ministro Taviani, nutrono alcune riserve). Andreottiani e scelbiani sono su posizioni critiche. Il gruppetto tambroniano è all'opposizione.

Il *Popolo* stamane mette in rilievo che Moro, nella sua relazione, ha dimostrato «la fedeltà della dc agli ideali e ai programmi». Evidentemente è per l'opinione pubblica interna della dc (iscritti ed elettorato) il punto di maggiore rilievo dell'esposizione del segretario politico).

Per la socialdemocratica *Giustizia* la relazione di Moro «ha confermato le previsioni della vigilia, secondo le quali il segretario democristiano avrebbe ribadito l'insostituibilità della politica di convergenza democratica», e quindi dell'attuale governo Fanfani, escludendo qualsiasi impostazione di centro-destra».

Secondo l'*Avanti!* la prima parte della relazione, quella in cui si autorizzano le posizioni politiche generali e le prospettive ideali della dc, «rappresenta il discorso più vasto, valido e di chiara ispirazione democratica». Nella seconda parte, «in cui si scende dalle stelle per affrontare la realtà, il discorso diviene meschino, animo di giustificazionismo, pieno di dubbi, privo di prospettive concrete, unicamente aggrappato all'equilibrio della politica delle convergenze». Un giudizio, come si vede, complessivamente negativo.

Ancora più dura l'*Unità*, particolarmente irritata per le enunciazioni anticomuniste di Moro. Secondo il giornale del pci, l'esposizione del segretario della dc rappresenterebbe una conferma del neocentrismo, nonché una affermazione del monopolio dc».

Quanto ai missini, il loro giornale ricorre, per commentare il discorso di Moro, alla solita terminologia retorica.

Il *Quotidiano*, espressione della destra cattolica, si limita a riportare un resoconto ampio.

Tra i primi interventi, che nel pomeriggio seguiranno la relazione di Moro, il più importante è, senza dubbio, quello di Andreotti. Il leader di «Primavera» ha notato che il segretario della dc ha parlato, a proposito delle collaborazioni con il psi, di «stato di necessità» e di innocuo esperimento, ma il contemporaneo annuncio (se mai non si interpretano le parole in proposito) delle crisi siciliana rende necessari altri chiarimenti». Complessivamente, secondo Andreotti, le preoccupazioni dei cattolici restano ed esse possono essere foriere di un disimpegno che, riuscendo alla compattezza elettorale, può essere letale per la democrazia.

Taviani (doroteo di destra), pur senza attaccare il segretario della dc, ha affermato la impossibilità di ogni collaborazione con il psi. Critiche alla impostazione di Moro sono venute, infine, da Castiani (destra pellianà). D'Angelo (doroteo) ha concordato sull'opportunità di arrivare a una soluzione per la Sicilia, Barbiturra e Forlani hanno espresso i loro consensi alla relazione di Moro.

p. a. p.

«Bottiglie Molotov» a Ginevra contro il consolato spagnolo

GINEVRA, martedì sera.

Alcuni sconosciuti hanno attaccato nelle primissime ore della mattina il Consolato di Spagna a Ginevra scrivendo «slogans» antifranchisti ed anarchici sulle mura dell'edificio e gettando numerose «bottiglie Molotov» nell'interno, sfracellatesi le finestre. Si è verificato un principio di incendio che è stato domato dai vigili del fuoco. Il console generale di Spagna Jose Manuel Aniet Quirosa e la sua famiglia, al momento dell'attacco, si trovavano nella villa dove ha sede il Consolato. Essi sono stati costretti ad uscire da una finestra del retro della villa perché l'ingresso era bloccato dalle fiamme.

Gli ignoti attaccanti hanno legato un drappo nero all'asta della bandiera. Sulle mura sono state scritte con vernice le iniziali della «Federazione anarchica iberica» e della «Confederazione nazionale del lavoro» oltre a «slogans» antifranchisti. Alcune scritte sono in catalano spagnolo e la polizia di Ginevra ritiene quindi che gli autori dell'attentato non siano spagnoli.

Roma: sotto la tenda ad ossigeno

Gerarda Giovinazzo accompagnata dagli agenti in carcere dopo l'interrogatorio in Questura (Telefoto)

Migliora il bimbo seviziato dalla madre

I medici del San Giovanni sperano di potere strappare alla morte il piccino, accoltellato dalla genitrice in un momento di follia - «Aiuterò mia moglie (ha detto il marito), non sapeva quel che si faceva»

Roma, martedì sera.

Le condizioni del piccolo Marco Follaldi, il bimbo di sedici mesi gravemente ferito con due colpi di coltello dalla madre Gerarda Giovinazzo, esasperata perché non riusciva a farlo mangiare, sono migliorate nel corso della notte. Sotto la tenda ad ossigeno il povero bimbo ha dormito serenamente e stamane, dopo la visita di controllo, i medici dell'ospedale S. Giovanni hanno mostrato maggiore ottimismo e lo stesso prof. Bressan, che domenica lo sottopose ad un delicato intervento chirurgico, ha dichiarato che le probabilità di strapparlo alla morte sono notevolmente aumentate.

Le ore della notte sono trascorse invece lente e pesanti come in un incubo per la madre del piccolo Marco, sorvegliata a vista da due agenti della Squadra mobile in un ufficio al secondo piano del lungotevere Marzio. Il pianto continuo, l'angoscia ed il rimorso per il gesto atroce di cui si era resa colpevole, avevano segnato a fondo il volto della donna, disegnandole due aloni cupi intorno agli occhi.

Il capo della Squadra mobile dott. Manera — che ha condotto le indagini sullo sconcertante episodio insieme con i funzionari Carlucci e Sucato, e che ha raccolto dalla voce della moglie dell'ing. Bruno Follaldi la crudele verità — ha inoltrato ieri un dettagliato rapporto al sostituto procuratore della Repubblica dott. Ambrosini che si occupa dell'istruttoria. Come si è detto ieri, la donna è stata denunciata per lesioni gravissime e maltrattamenti. L'accusa di tentato omicidio è stata esclusa dopo le indagini e gli interrogatori, che hanno stabilito la mancanza del dolo e della volontà di uccidere. La giovane signora Giovinazzo, infatti, non si era nemmeno resa conto di aver ferito il bambino; disperata fino al limite della follia aveva colpito due volte il piccolo Marco con l'acuminato coltello da cucina per spingerlo ad aprire la bocca ed a mangiare la zuppa di pane e latte. Non ha pensato che stava ferendo il suo bambino che avrebbe potuto anche ucciderlo.

Dopo il suo gesto inumano Gerarda Giovinazzo si è allontanata dal figlioletto ed ha preso a rigovernare alcune stoviglie per calmare i nervi e rinfrancare in sé. Ma quando si è volta ed ha guardato il bambino, si è accorta che il pigiamino azzurro era intriso di sangue, una macchia rossa che si allargava sempre di più. Terrorizzata, in preda ad una angoscia tremenda, la donna è corsa nella stanza da letto dove l'ing. Bruno Follaldi, già sveglio, stava giocando con la piccola Monica di quattro anni. Poi come abbiamo raccontato ieri, Marco è stato trasportato alla clinica del prof. Donadio e da lì all'ospedale San Giovanni.

Il padre ha saputo la verità soltanto negli uffici della Squadra Mobile dove la signora Giovinazzo aveva cercato invano di far credere che il bimbo si fosse ferito da solo, giocando con un coltello. Dopo il comprensibile smarrimento dei primi minuti — l'ing. Follaldi, che ieri è stato interrogato dal giudice istruttore dott. Ambrosini — ha detto che aiuterà la moglie perché è sicuro che nel momento in cui ha colpito la donna non sapeva quello che stava facendo.

Il piccolo Marco era in cura da tempo presso il dr. Domenico Cardone, che ha lo studio in via Pranestina 376. Il medico ha dichiarato ieri che il bambino era un soggetto particolarmente nervoso: non mangiava, soffriva di insonnia e doveva essere sottoposto a continue cure. L'ora della pappa tre volte o quattro volte al giorno era diventata per la madre un vero tormento, la donna era in uno stato anormale di eccitazione nervosa e soltanto questo, forse, può spiegare il suo inconcepibile gesto dell'altra mattina.

Alla scadenza del mandato biennale

Il card. Urbani presiederà la commissione episcopale di A. C.?

In corso la riunione degli otto arcivescovi e vescovi preposti al movimento dei cattolici militanti italiani - La scelta del Patriarca di Venezia motivata dalla sua precedente attività di assistente centrale

Roma, martedì sera.

Dopo i lavori della Giunta centrale, svoltisi sabato e domenica scorsa, al termine dei quali viene oggi diffuso un comunicato conclusivo, questa mattina è stata la Commissione episcopale per l'alta direzione dell'Azione cattolica italiana a riunirsi in via della Conciliazione. Si tratta, com'è noto, del massimo organismo ecclesiastico preposto al movimento dei cattolici militanti italiani e pertanto la sua convocazione ha destato un certo diffuso interesse. E' infatti vero che i membri della Commissione episcopale sono soliti riunirsi quattro volte all'anno, ad ogni stagione, ma è anche vero che l'attuale sua convocazione coincide con il termine del mandato, affidatole due anni fa da Giovanni XXIII, a riconferma di una decisione di Pio XII.

La Commissione episcopale è presieduta dal cardinale Giuseppe Siri, il quale è al tempo stesso presidente della Conferenza episcopale italiana, l'organismo più alto nel quale convergono i giudizi e le decisioni dei vescovi della Penisola sulle questioni politico-religiose di maggior importanza. Della Commissione per l'Azione cattolica, inoltre, fanno parte, secondo lo statuto, altri sei arcivescovi e vescovi residenziali, che sono quelli di Pisa, Bergamo, Padova, Vasto, Bari e Monreale, oltre ad un arcivescovo titolare, mons. Castellano, appartenente all'Ordine Domenicano, nella sua qualità di assistente ecclesiastico generale dell'Azione cattolica: in tutto perciò otto arcivescovi e vescovi, compreso tra essi il cardinal Siri.

Ora, la domanda che si affaccia negli ambienti interessati verte sulla possibilità o meno che Giovanni XXIII voglia riconfermare il cardinale Siri — che egli oltre un anno fa indicò agli iscritti di Azione cattolica con il termine di «il vostro vice-Papa» — e gli attuali componenti della Commissione, oppure, al contrario, disperga un avvicendamento, che potrebbe mutare in tutto, o in parte, il volto dell'organismo ecclesiastico preposto all'Azione cattolica. I sostenitori di quest'ultima ipotesi affermano che successore del cardinale Siri, alla testa dell'Azione cattolica, sarà il cardinale Giovanni Urbani, patriarca di Venezia, il quale per molti anni, fino al 1955 (prima cioè di essere elevato alla porpora) risiedette in via della Conciliazione con l'ufficio di assistente ecclesiastico generale dell'Azione cattolica e conosce quindi a fondo i problemi inerenti all'apostolato laico in Italia. Nessuno, tuttavia, è in grado di affermare nulla di positivo.

Ieri mattina il Papa ha concesso una lunga udienza al cardinale Siri, nel corso della quale, naturalmente, debbono essere stati affrontati i temi posti all'ordine del giorno della Commissione episcopale per l'Azione cattolica, che ha avuto inizio stamane. I lavori termineranno domani pomeriggio o giovedì mattina.

Filippo Pucci

Sanguinosa avanzata delle truppe del Katanga

A ferro e fuoco il paese dei Baluba

Un rapporto dell'ONU - Ogni villaggio viene incendiato, spezzata con il terrore la resistenza dei vinti - Ufficiali belgi comandano gl'invasori

NEW YORK, martedì sera.

In un rapporto reso pubblico dalle Nazioni Unite ieri notte, il rappresentante personale di Hammarskjoeld a Léopoldville, l'italiano Dayal, riferisce che nel Katanga settentrionale, dove proseguono le operazioni, interi villaggi vengono dati alle fiamme e le popolazioni fuggono davanti alle colonne dell'esercito katanghese.

L'offensiva lanciata l'11 febbraio dal presidente Tshombe, afferma il rapporto, non mira solamente alla riapertura della linea ferroviaria Luhudi-Luena, come è stato dichiarato ad Elisabethville, ma «alla soggiogazione dell'intera regione popolata dalla tribù Baluba». Per realizzare tale obiettivo, le truppe di Tshombe fanno ricorso «ad una forza schiacciante e, in particolare, incendiano i villaggi ed eliminano qualsiasi forma di opposizione e di resistenza terrorizzando la popolazione».

Le operazioni si stanno attualmente estendendo verso nord. Dopo aver dato alle fiamme il villaggio di Malokalulu, riferisce Dayal, un contingente d'attacco composto da 300-400 uomini della gendarmeria katanghese, e comandati da ufficiali belgi», ha avanzato a bordo di 60 autocarri ed ha occupato Luena, abbandonata dalla popolazione che si era data alla fuga. Le truppe katanghesi, continua il rapporto, hanno rastrellato una zona di 15 chilometri da due lati della ferrovia tra Lubudi e Luena e tutti i villaggi sono stati bruciati.

Il 17 febbraio combattimenti si sono verificati a Bukama tra due compagnie della gendarmeria katanghese armate con cannoni da 75 e quattro mortai e uomini della tribù Baluba. Lo stesso giorno, un gruppo di Baluba ha attaccato il posto della gendarmeria di guardia alla centrale del servizio di distribuzione dell'acqua a Luena ferendo gravemente un gendarme.

Il 17 febbraio una pattuglia dell'Onu ha incontrato a sud di Djobo un ufficiale belga, il capitano Protin, comandante della gendarmeria di Mitwaba, il quale ha riferito che la gendarmeria intendeva catturare Manano e che le truppe dell'Onu non dovevano intervenire. Il capitano Protin ha inoltre riferito che egli non avrebbe dato l'ordine di sparare contro i Baluba assembratisi non avesse incontrato sbarramenti ed opposizione e si è rifiutato di avere un colloquio con il comandante dell'Onu nel Katanga settentrionale.

«I villaggi continuano ad essere dati alle fiamme benché le perdite di vite umane siano state limitate dalla fuga delle popolazioni davanti alla colonne che avanzano. Viene segnalato che i Baluba stanno ora adottando misure difensive erigendo sbarramenti sulla strada Djobo-Mabenkila».

Dimesso dal manicomio la credeva responsabile del suo internamento

Uccide la madre con un ferro da stiro il folle persecutore della Campagnoli

Lo spaventoso delitto ieri sera ad Orfengo, nel Novarese, dove la donna viveva con la figlia e il genero - Partito da Donato Biellese dove abitava presso la nonna novantenne, Angelo Zola, il ventisettenne maniaco, ha raggiunto la genitrice ben deciso a vendicarsi: gli avevano ritirato la patente di guida per la sua stranezze e ne faceva colpa alla suocera

dal nostro corrispondente

Novara, martedì sera.

Angelo Zola, il maniaco persecutore di Edy Campagnoli, ha ucciso ieri sera a colpi di ferro da stiro la propria madre. L'orribile delitto è stato perpetrato alle 20,45 ad Orfengo, frazione del comune Cavallino, un paese agricolo posto sulla statale Torino-Milano, ad una dozzina di chilometri da Novara.

Il matricida, che è rimasto come inebetito sul luogo stesso del crimine, è stato tratto in arresto poco dopo dal maresciallo dei carabinieri di Comerano, Angelo Zola, nato nel 1924 a Roppolo Vercellese, tre anni fa *gli era stata revocata proprio a causa del suo internamento in manicomio.*

Commerciante all'ingrosso di frutta e verdura, come la madre e la sorella, non potendo più guidare l'autofurgone dall'uno all'altro mercato del Novarese e del Vercellese, era divenuto un peso per la famiglia. Nel novembre dello scorso anno, si era trasferito a Donato, Biellese presso la nonna materna, Lucia Prola, novantaduenne. La madre, Enrichetta Bernardi, di 54 anni, era rimasta ad Orfengo con la figlia Clara sposata a Giovanni Bruno, egli pure commerciante di frutta e verdura, in società con la moglie e la suocera. Qui, in via Dovar *sul punto di inviarlo da me, ma lui decise di andare in un negozio vicino a comprarsi quattro noci. Lo vidi rincasare poco dopo, ma soltanto alle 20,30, mentre ero in cortile, tentii delle invocazioni di aiuto provenire dall'abitazione della signora De Bernardi. Ebbi subito la impressione che stesse succedendo qualche cosa di grave. Corsi nel vicino magazzino dove poco prima erano arrivati la sorella di Angelo, Clara, e suo marito, Giovanni. Con loro salii in casa: Angelo era in piedi sopra un pianerottolo; a terra, sul pavimento, giaceva insanguinata la signora Enrichetta ormai priva di vita. Sia io che suo cognato afferrammo l'Angelo per i polsi per trattenerlo, ma lui non ebbe un gesto di reazione. «Non scappo mica» — disse — aspetto i carabinieri. Meglio in carcere che in manicomio».*

Dieci minuti dopo arrivava il maresciallo Nicolè, comandante la stazione carabinieri di Comerano ed il matricida si lasciava tradurre senza opporre alcuna resistenza.

Sul delitto si sa soltanto che il giovane ha dapprima inferto sulla donna con un martello ma un colpo è andato a vuoto e, colpendo il muro, il manico si è spezzato.

Angelo Zola, che doveva essere ormai in preda ad una furia scatenata, afferrava allora un ferro da stiro posto sulla credenza e con quell'oggetto colpiva all'impazzata la madre fino a sfondarle il cranio.

Le armi del delitto — il martello cui si è rotto il manico e il ferro da stiro — sono state sequestrate. All'abitazione della vittima, dopo il sopralluogo dell'autorità giudiziaria e i rilievi del caso, sono stati posti i sigilli. A mezzogiorno la Zola è stato tradotto dalla caserma dei carabinieri di Comerano alle carceri di Novara. Ancora non ha dato una spiegazione del suo atroce gesto. Dice soltanto che è tutta colpa della madre se è stato chiuso in manicomio e gli è stata ritirata la patente.

In manicomio, si apprende, egli dovrebbe dovrà tornare fin dal novembre dello scorso anno: un'ordinanza di internamento è giacente fin da quell'epoca nel municipio di Donato. Perché non vi si sia data esecuzione non si sa. Pare per conflitti di competenza al ricovero fra gli organi sanitari provinciali di Vercelli (lo Zola è nato a Roppolo Vercellese e alla stessa provincia appartiene Donato) e di Novara (che ha giurisdizione su Orfengo). Con un po' di sollecitudine forse il delitto poteva essere evitato.

Piero Barbè

Angelo Zola, l'assassino della propria madre

Un elettrotecnico milanese arrestato a Roma per furto

Continui viaggi - La difesa di Raoul Ghiani sul piede di guerra

Roma, martedì sera.

Un elettrotecnico milanese, Velio Rosai, è stato arrestato dagli agenti della Squadra Mobile mentre tentava di penetrare nell'interno di un appartamento signorile di via Corsaglia, a Monte Sacro. Il giovane, sottoposto a interrogatorio negli uffici della Questura, ha confessato che da diversi anni effettua dei viaggi da Milano per consumare a Roma dei furti. La zona da lui preferita si estenderà da piazza Bologna sino a Monte Sacro.

Sin qui la cronaca d'un fatto apparentemente banale, ma che ha posto sul piede di guerra il collegio di difesa di Raoul Ghiani. Questi ultimi ritengono infatti che i due personaggi possono essere scambiati con estrema facilità. Senza tener conto che il misterioso signor Rosai potrebbe essere il fantomatico ladro milanese. L'avvocato Sarno è quindi partito per Milano.

Un caffettiere di Robilante

Prostrato da un malore muore nell'auto ribaltata

Cuneo, martedì sera.

Un mortale incidente è avvenuto nella notte verso le 0,15 fra Dronero e Caraglio. Sulla statale 22, al km. 36,900, una «500 C» giardinetta pilotata dall'esercente ventinovenne Edoardo Soriana, gestore del caffè dei Viaggiatori, sito in via Vittorio Veneto 38 nel vicino centro di Robilante, che rincasava con la moglie, Candida Pasero, di anni 30, da una visita a parenti, usciva di strada dopo avere abbattuto due paracarri, andando a fermarsi nel fossato laterale. Mentre la donna se la cavava con leggere ferite veniva ricoverata all'ospedale civile di Caraglio, dove le erano praticati tre punti di sutura alla tempia, il marito, trasportato allo stesso ospedale, spirava durante il tragitto per frattura della base cranica. La notizia della sciagura ha suscitato, specie in Robilante, dove il Soriana era assai conosciuto e stimato, vivissima impressione. L'incidente viene attribuito ad improvviso malore che avrebbe colpito il Soriana. Vana è riuscita la presenza di spirito della giovane sposa, che, viste le gravi condizioni del marito moribondo e benché ferita a una volta, ha rifatto la strada verso Dronero, andando ad avvertire della disgrazia i congiunti, che hanno recato i primi soccorsi.

Stamane a Cortemaggiore, per una fuga di gas metano

Pauroso crollo in un convento morti due frati minori francescani

Un improvviso bagliore infuocato ha squarciato il cielo - La sacrestia e le camere sovrastanti completamente demolite dall'esplosione - Affannose ricerche tra le macerie

PIACENZA, martedì sera.

Due frati minori francescani hanno perduto la vita questa mattina a Cortemaggiore, in seguito al crollo della sacrestia del loro convento, provocato da una fuga di gas metano.

La sciagura si è verificata stamane alle ore 7, quando il sacrestano fra' Celestino Balboni di 25 anni, di Cento (Ferrara), è sceso com'è sua consuetudine nella sacrestia della chiesa di S. Francesco per raggiungere la campagne. Si presume che una fuga di gas metano abbia saturato l'ambiente e che il frate, accendendo uno stoppino, abbia provocato la deflagrazione. Una violentissima esplosione scuoteva infatti a quell'ora il convento e tutta la borgata di Cortemaggiore e veniva avvertita anche ad alcuni chilometri di distanza, mentre il cielo ancora buio veniva squarciato da un improvviso bagliore infuocato.

I primi accorsi, due frati ed un uomo di fatica del convento, trovavano fra' Celestino rantolante nel corridoio che conduce alla chiesa, con il volto e gli abiti bruciacchiati e una gamba maciullata. Accanto a lui fumigava ancora uno stoppino. A pochi metri di distanza dal poveretto, uno squarcio d'una trentina di metri s'era aperto nel convento trecentesco, la cui sacrestia e le camere sovrastanti erano state completamente demolite dall'esplosione.

Seguendo una voce che chiamava soccorso, i sopraggiunti potevano, rimuovendo le macerie, trarre in salvo il padre guardiano, Giocondo Lolli, che si trovava, al momento della esplosione, nella sua camera sopra la sacrestia e che era rimasto protetto da una delle travi crollate. Nella cameretta vicina dormivano normalmente il padre vicario Innocenzo Casalini, che fortunatamente si era alzato per uscire ed aveva raggiunto il portone del convento, e padre Gabriele Gubertini di 60 anni, da Monfestino (Modena). Fra' Celestino, subito trasportato all'ospedale di Cortemaggiore, vi decedeva mezz'ora dopo in seguito alle gravi ferite riportate, mentre padre Giocondo era rimasto miracolosamente illeso ed aveva riportato solo qualche graffiatura.

Carabinieri, guardie di Finanza, vigili del fuoco e operai dell'Agip Minieraria subito accorsi sul posto, iniziavano con ogni cautela lo sgombero delle macerie, nel tentativo di raggiungere il corpo di padre Gabriele Gubertini. Dopo quasi quattro ore di affannose ricerca, padre Gubertini veniva rinvenuto, ma le sue condizioni erano talmente gravi che decedeva durante il trasporto al vicino ospedale.

Sul luogo del disastro si sono recati il prefetto e altre autorità.

E' un milanese suicida

Cadavere di un uomo nella toeletta del treno

Ventimiglia, martedì sera.

Questa mattina, nella toeletta di una vettura di seconda classe del «diretto» proveniente da Milano e in arrivo alla nostra stazione alle 8,30, è stato trovato il cadavere di un uomo che si era tolto la vita sparandosi un colpo di rivoltella alla tempia destra.

La macabra scoperta è stata fatta dal personale di stazione che, nell'effettuare il consueto giro di ispezione della vetture in arrivo, avanti che esse vengano avviate al deposito, dopo aver rinvenuto una borsa abbandonata in uno scompartimento, notava che una delle due toelette della stessa vettura era chiusa dall'interno. Forzatone l'uscio, il personale rinveniva il cadavere di un uomo.

Avvertita l'autorità giudiziaria e il medico legale, veniva accertato che il poveretto era il cinquantunenne Musso Giordano, nativo di Milano, dove risiedeva in via Cacciaspeci 21, autista. La polizia ritiene che il suicida abbia compiuto il suo tragico gesto nelle vicinanze di Ventimiglia e che la pistola, sfuggitagli di mano, sia caduta sulla massicciata della linea ferroviaria attraverso il «water».

Graziata una detenuta

Napoli, martedì sera.

La detenuta trentaseienne Orsola Iasselli, condannata a sei anni per omicidio, è stata graziata dal presidente Gronchi su segnalazione del direttore delle carceri di Poggioreale. La Iasselli, sofferente di una grave affezione cardiaca, dovrà ancora scontare nove mesi di reclusione.

GIULIO DE BENEDETTI
DIRETTORE RESPONSABILE
REGISTRATO AL TRIBUNALE DI ROMA

Dopo breve malattia, munita dei conforti religiosi, è mancata all'affetto dei suoi cari

Margherita Chio
ved. Carnerano

Ne danno il triste annuncio la figlia Rina col marito Sante Nozzi e Italo Roberto che tanto amava, la sorella Anna ved. Fassone che tanto amorevolmente l'assistette, nipoti, cugini e parenti tutti. I funerali avranno luogo mercoledì 22 corr. alle ore 10,30 partendo da Largo Dora Savona 16. La presente per ringraziamento.

— Torino, 21 febbraio 1961.

ANNUNCI ECONOMICI

OFFERTE LAVORO
L. 110 per parola

(Continua da pag. 9)

CERCASI apprendista, abile pettinatrice manicure. Ottimo trattamento. Telefonare 934-483. A12327

CERCASI apprendista commessa 16-18 anni licenza commerciale. Tel. 837-284. A11446

CERCASI apprendista fresatore. Telefonare 823-961. A11941

CERCASI apprendista lattoniere idraulico 14-15enni. Telefonare 32-536.

CERCASI apprendista salumaio. Telefonare 60-672. A12057

CERCASI apprendista 14-16enne acconciature Lory, Borgaro 122. Tel. 253-345.

CERCASI apprendisti verniciatori 16-18enni corrispondenza ottima paga presentarsi via Carlalto 37. A12268

CERCASI praticante lavorante, cinturato, apprendista sarta anche. Tel. 48-212.

CERCASI bravo cameriere, 2ª aiuto cuoco inferiore ai vent'anni, lavoro stabile, ricompensa coniuge, massima serietà. Referenze e prova. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9457 — Torino ». A11435

CERCASI operatrice specializzata donna in ufficio e manutenzione stampi a persona media piccola potenza massimo ditta elettromeccanica. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9456 — Torino ». A12278

CERCASI operatrice specializzata donna in ufficio e manutenzione stampi a persona media piccola potenza massimo ditta elettromeccanica. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9456 — Torino ». A12279

CERCASI pratissimo lavorante, cinturato, apprendista sarta anche. Tel. 48-212.

CERCASI bravo cameriere, 2ª aiuto cuoco inferiore ai vent'anni, lavoro stabile, ricompensa coniuge, massima serietà. Referenze e prova. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9457 — Torino ». A11435

CERCASI operatrice specializzata donna in ufficio e manutenzione stampi a persona media piccola potenza massimo ditta elettromeccanica. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9456 — Torino ». A12278

CERCASI operatrice specializzata donna in ufficio e manutenzione stampi a persona media piccola potenza massimo ditta elettromeccanica. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9456 — Torino ». A12279

CERCASI praticante lavorante, cinturato, apprendista sarta anche. Tel. 48-212.

CERCASI bravo cameriere, 2ª aiuto cuoco inferiore ai vent'anni, lavoro stabile, ricompensa coniuge, massima serietà. Referenze e prova. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9457 — Torino ». A11435

CERCASI operatrice specializzata donna in ufficio e manutenzione stampi a persona media piccola potenza massimo ditta elettromeccanica. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9456 — Torino ». A12278

CERCASI operatrice specializzata donna in ufficio e manutenzione stampi a persona media piccola potenza massimo ditta elettromeccanica. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9456 — Torino ». A12279

MECCANICI specializzati massima azienda torinese per servizio assistenza tecnica presso clientela Italiana. Trattamento commisurato ai disagi di viaggio e dimora. Trattamento consistente da stipendio ed orario ed rimborso spese viaggio. Telefonare 828-240, ore ufficio. A12113

OFFICINA auto cerca meccanico abile riparazioni, possibilmente giovane. Telefonare 755-103. 4

OPERAI qualificati e specializzati per montaggio impianti industriali cerneali. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9411 — Torino ». A11545

OPERAI (anni [illegible]) cerneali, Telefonare 494-712. A11446

OPERATORE macchina rodire cerneali da industria articoli carrozzeria auto. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9409 — Torino ». A11540

OPERATORE pratico montaggio attrezzature su torni tagenti fresa per reparto piccola meccanica tipo orologeria automezzi. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9457 — Torino ». A11435

OPERATORE specializzato tessera in ogni e manutenzione stampi a persona media piccola potenza massimo ditta elettromeccanica. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9457 — Torino ». A11435

OPERATORE specializzato tessera in ogni e manutenzione stampi a persona media piccola potenza massimo ditta elettromeccanica. Specificare età, scuola, posti occupati, pratica. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9457 — Torino ». A11435

OPPORTUNITÀ [illegible] cerca rappresentanti per [illegible] Torino e provincia. Scrivere: « Pubblicità Stampa 9411 — Torino ». A11545